



**zyliss**



COLE & MASON  
ENGLAND



**KEN HOM**  
THE MASTER OF ASIAN CUISINE



**CULINARE**  
*Naturals*



**SWISSMAR**  
SINCE 1983

# STARKE MARKEN FÜR MEHR GENUSS

## GESAMTKATALOG 2023 / 2024



**brandlands**

Member of the DKG

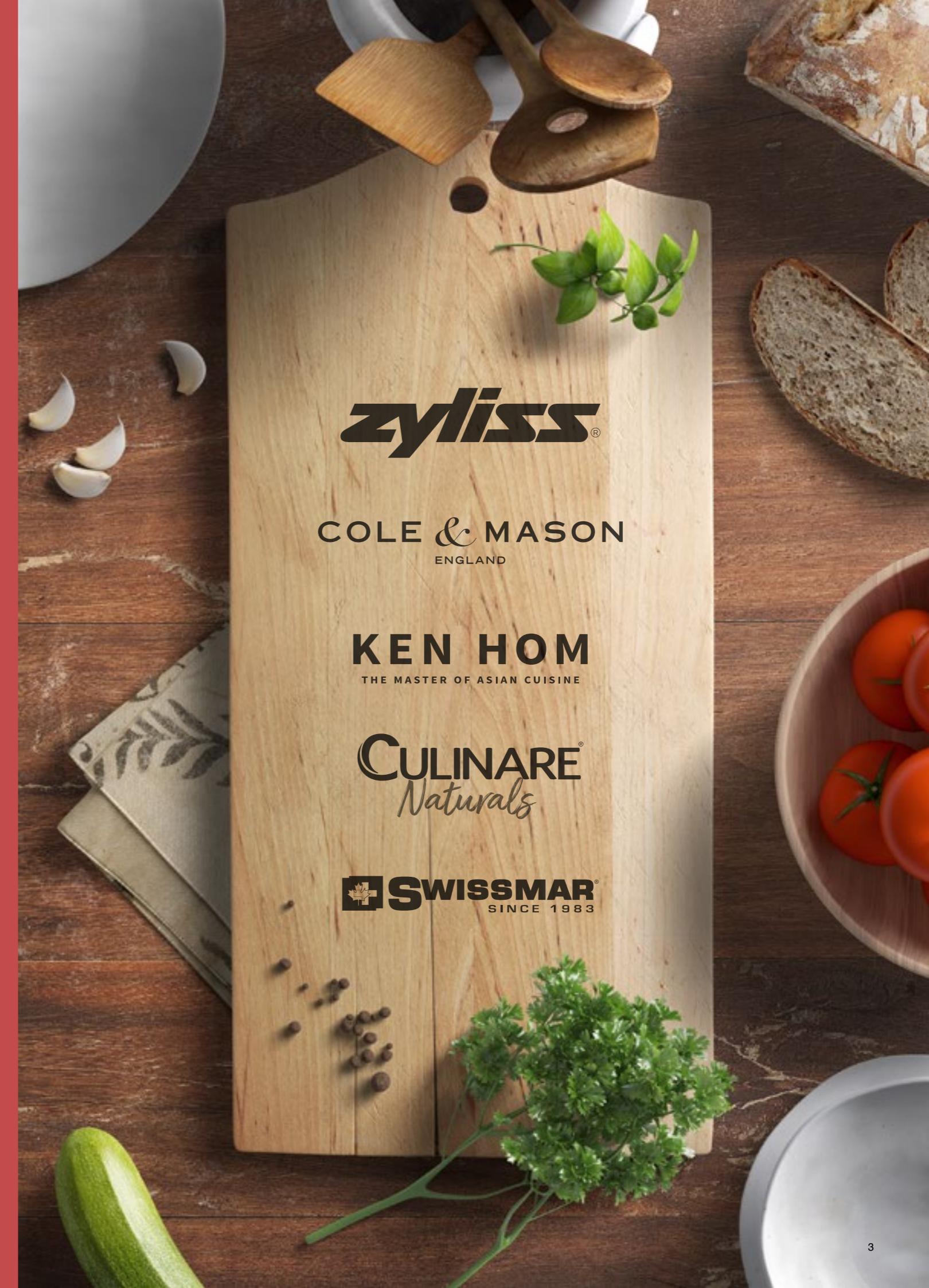
Die DKB Group ist in mehreren strategischen Geschäftsfeldern aktiv und agiert mit starken, qualitätsorientierten Marken in den verschiedenen Kompetenzbereichen. Mit den zu den Diethelm Keller Household Brands zählenden Marken Zyliss, Cole & Mason, AdHoc, Outdoorchef oder auch Turmix ist die Gruppe teilweise in 60 Ländern der Welt im Markt aktiv. Das Fundament für den Erfolg dieser Marken liefert die Innovationskraft der DKB-Entwickler und die zuverlässige Qualität der anwendungsorientierten Haushaltshelfer.

Mit der Brandlands GmbH, einer 100prozentigen DKB-Tochter, steht ein auf den Vertrieb und das Marketing spezialisiertes Team als AnsprechpartnerIn für die Marken Zyliss, Cole & Mason, Ken Hom und Culinare/Culinare Naturals in Deutschland und Österreich bereit. Die langjährige Erfahrung mit der Positionierung von Markenartikeln in unterschiedlichen Vertriebskanälen und mit der Erarbeitung zielgruppengerechter Sortimente und Vertriebsaktionen kommt den Handelspartnern unmittelbar zugute. Über den flächendeckenden Außendienst ist immer die direkte Kommunikation der Marktpartner sichergestellt. Wie bei den Produkten garantieren auch beim Vertrieb und Marketing Innovation und Praxisorientierung die erfolgreiche Vermarktung.

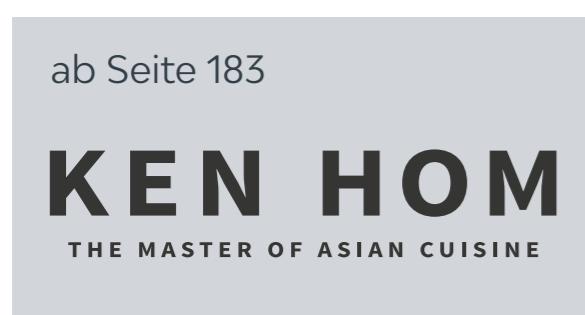
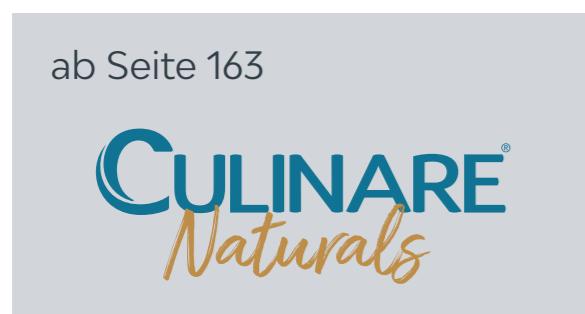


**brandlands**

Member of the DKG



# Inhalt



The main advertisement features a large image of a clear plastic food storage container with a red lid, filled with a colorful salad. The background is a blurred kitchen scene with various vegetables like red and green bell peppers, a head of lettuce, and a tomato. The Zyliss logo is at the top left, and the slogan "Designed to delight" is in the bottom right. A red button at the bottom right contains the text "+ I Switzerland 1951".

**zyliss®**

*Designed to delight*

+ I Switzerland 1951

**2023 / 2024 PRODUCT COLLECTION**

# Introducing...

The 2023/2024 Zyliss product collection. Packed full of new ideas and innovation, you'll find our best selling food preparation tools as well as fantastic new kitchen essentials.

At Zyliss we love the aromas, colours, sounds, tastes and textures of the kitchen. The chop chop chop. The sizzle and pop. We love the slicing and grating, the stirring and blending. The orange flash, the lick of blue flame. The hiss when the garlic hits the pan.

It's a feast for the senses and the kitchen is where the action is. We know the magic of food begins long before the meal reaches the table.

So that's why we create brilliant kitchen tools and equipment, designed to help you perfect the art of preparation and cooking. We apply over 70 years of Swiss expertise to everything we make, so they're a delight to use. Our clever tools and gadgets help you to love the time you spend in the kitchen.

Zyliss products feel great and they look great too. They are a true pleasure to use. Whether you squelch the potatoes, wizzle the salad leaves or jiggle the dressing, preparing ingredients and cooking them comes with a language all of its own.



## Pronounced [tsi-liss]

The origins of Zyliss take us back to the Swiss town of Lyss, near Bern, Switzerland. Founded in 1951 by trained bicycle mechanic Karl Zysset (1907-1988), inventor of the Garlic Press and Salad Spinner, the brand name is an amalgamation of the founder's surname and the town of Lyss, where the first factory was established.

On the earliest Zyliss products the embossed logo 'Zylyss' is used, but this has evolved over time to suit pronunciation and a growing international audience.

Zyliss applies over 70 years of Swiss expertise to kitchen equipment, using its heritage as the inspiration for creating delicious memories that become tradition, for generations to come.

### DE

Das Unternehmen Zyliss wurde im Jahr 1951 von dem qualifizierten Fahrradmechaniker Karl Zysset (1907-1988), dem Erfinder der Knoblauchpresse und der Salatschleuder, in dem Schweizer Städtchen Lyss in der Nähe von Bern gegründet. Der Markenname ist eine Verschmelzung des Nachnamens des Gründers und des Städtchens Lyss, wo das erste Werk gegründet wurde.

Die anfänglichen Zyliss-Produkte waren mit einem gestanzten „Zylyss“ versehen, doch dieses wurde im Laufe der Zeit verändert und weiterentwickelt, um die Aussprache anzupassen und eine wachsende internationale Kundenschaft anzusprechen.

Bei Zyliss gehen mehr als 70 Jahre Schweizer Erfahrung in die Konzeption von Küchenutensilien ein; dabei beruft Zyliss sich auf sein Erbe als Inspiration für köstliche Erinnerungen, die noch für Generationen zur Tradition werden.

### FR

L'histoire de Zyliss commence dans la ville de Lyss, près de Berne, en Suisse. Fondée en 1951 par le mécanicien cycliste Karl Zysset (1907-1988), inventeur du presse-ail et de l'essoreuse à salade, la marque doit son nom à une combinaison du nom de son fondateur et de la ville de Lyss, où la première usine ouvrit ses portes.

Sur les premiers produits Zyliss, on pouvait voir le logo « Zylyss » imprimé en relief, mais l'orthographe a évolué au fil du temps pour faciliter la prononciation auprès du public international.

Zyliss met à profit plus de 70 ans d'expertise suisse pour fabriquer ses ustensiles de cuisine, puisant l'inspiration dans son propre héritage pour créer des souvenirs culinaires qui deviendront une tradition pour les générations suivantes.

### ES

Los orígenes de Zyliss nos llevan al pueblo suizo de Lyss, cerca de Berna, en Suiza. Fundada en 1951 por el mecánico de bicicletas Karl Zysset (1907-1988), inventor de la prensa para ajos y la centrífugadora de lechuga, el nombre de la marca une el apellido del fundador y el nombre de Lyss, donde se instaló la primera fábrica.

Los primeros productos Zyliss llevan grabado el logotipo "Zylyss", que fue cambiando con el tiempo para adaptarse a la pronunciación y a un público internacional cada vez mayor.

Zyliss aplica más de 70 años de experiencia suiza al equipamiento para cocinas, utilizando su legado como inspiración para crear deliciosos recuerdos que se convierten en tradición para las generaciones venideras.

### DE

Das Zyliss-Produktsortiment 2023/2024. Dieser Katalog enthält eine Fülle neuer Ideen und Innovationen; hier finden Sie unsere meistverkaufen Küchenutensilien und auch fantastische neue Küchenhelfer.

Wir bei Zyliss lieben die Aromen, die Farben, Geräusche, Geschmäcker und Texturen in der Küche. Das Hack, hack, hack... Das Knistern und Knacken. Wir lieben das Schneiden und Reiben, das Rühren und Mischen. Das orangene Aufblitzen, die züngelnde blaue Flamme. Das Zischen, wenn der Knoblauch in die Pfanne gegeben wird.

Es ist ein Fest für die Sinne, und die Küche ist der Ort des ganzen Geschehens. Wir wissen, der Zauber des Essens beginnt, lange bevor die Mahlzeit auf den Tisch kommt.

Deshalb konzipieren wir exzellente Küchenutensilien und -geräte, die Ihnen helfen, die Kunst der Zubereitung und des Kochens zu perfektionieren. In all unseren Produkten stecken mehr als 70 Jahre Schweizer Erfahrung, sie machen Ihre Verwendung zum echten Vergnügen. Mit unserem Sortiment wird die Zeit, die Sie in der Küche verbringen, zu einer wahren Freude.

Zyliss-Produkte sind wunderbar in der Handhabung, und sie sehen auch elegant aus. Es macht Spaß, sie zu verwenden.

Ob Sie die Kartoffeln stampfen, die Salatblätter schleudern oder die Salatsoße rühren... die Zutaten vorzubereiten und zu garen ist eine Sprache für sich.

### ES

La colección de productos Zyliss 2023/2024. Llena de ideas nuevas e innovaciones, encontrará nuestras herramientas para preparar alimentos más vendidos, así como fantásticos utensilios básicos nuevos para la cocina.

En Zyliss nos encantan los aromas, los colores, los sonidos, los sabores y las texturas de la cocina. El sonido al cortar ingredientes. Los chisporroteos y los crujidos. Nos encanta cortar y rallar, remover y mezclar. El resplandor naranja, el furor del fuego azul. El silbido del ajo en la sartén.

Es una fiesta para los sentidos y la cocina se encuentra en el centro de la acción. Sabemos que la magia de la comida comienza mucho antes de que la comida esté en la mesa.

Por eso creamos utensilios y equipos de cocina excelentes, diseñados para ayudarle a perfeccionar el arte de preparar alimentos y cocinarlos. Ponemos en práctica más de 70 años de experiencia suiza en todos los utensilios que diseñamos, para que sea un placer utilizarlos. Gracias a nuestro set de utensilios disfrutará como nunca mientras cocina.

Los productos Zyliss son muy agradables de usar y de ver. Es un verdadero placer utilizarlos. Sea aplastar las patatas, mezclar las hojas de la ensalada o remover el aderezo, la preparación de los ingredientes y el cocinado se realizan con un estilo único.

### FR

Collection Zyliss 2023/2024. Pleine de nouvelles idées et d'innovations, notre nouvelle collection réunit nos ustensiles les plus populaires, ainsi que de nouveaux basiques ingénieux pour la cuisine.

Chez Zyliss, nous aimons les saveurs, les couleurs, les sons, les goûts et les textures de la cuisine. Le bruit du couteau sur la planche à découper. Le grésillement et la bouteille débouchée Nous aimons émincer et râper, remuer et mélanger. Le flash orangé, la chaleur de la flamme bleue. Le sifflement de l'ail jeté dans la poêle.

C'est une fête pour les sens qui se déroule dans la cuisine. Nous savons que la magie de la nourriture opère bien avant que le plat n'arrive sur la table.

C'est pourquoi nous créons de brillants outils et équipements de cuisine, conçus pour vous aider à perfectionner l'art de la préparation et de la concoction des plats. Nous mettons nos plus de 70 ans d'expertise suisse au profit de tout ce que nous fabriquons, pour que nos produits soient un vrai plaisir à utiliser. Nos produits vous aident à apprécier le temps que vous passez en cuisine.

Les produits Zyliss sont agréables et élégants. Leur utilisation est un vrai bonheur. Que vous épuliez les pommes de terre, préparez les feuilles de salade ou mélangez la vinaigrette, préparer les ingrédients et les cuisiner se fait avec des outils d'expert.



# Contents

<b>Slicing</b> Hobeln & Reiben / Éminçage / Cortar en rodajas	<b>10</b>	<b>Cookware</b> Kochen / Cuire / Cocinar	<b>68</b>
<b>Chopping</b> Hacken / Tranchage / Picar	<b>16</b>	<b>Bakeware</b> Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear	<b>78</b>
<b>Grating</b> Reiben / Râpage / Rallar	<b>22</b>	<b>Baking Trays and Tins</b> Backbleche und -formen / Plaques et moules de cuisson / Bandejas para el horno y moldes	<b>80</b>
<b>Salad Spinners</b> Salatschleudern / Essoreuse à Salade / Centrifugador de ensaladas	<b>28</b>	<b>Baking Tools</b> Backutensilien / Ustensiles de pâtisserie / Utensilios de repostería	<b>86</b>
<b>Food Preparation, Cooking and Serving</b> Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir	<b>31</b>	<b>Storage</b> Vorratsdosen / Boîtes de rangement / Recipientes de almacenamiento	<b>94</b>
<b>Cutting</b> Schneiden / Couper / Cortar	<b>46</b>		
<b>Knives</b> Messer / Couteaux / Cuchillos	<b>47</b>		
<b>Sets</b> Sets / Ensembles / Sets	<b>59</b>		
<b>Cutting Tools</b> Schneidegeräte / Ustensiles pour découper / Utensilios para cortar	<b>64</b>		

# Slicing

Hobeln & Reiben / Éminçage /  
Cortar en rodajas



## Slicing

Hobeln & Reiben / Éminçage / Cortar en rodajas / Schaven

### Hand Held Slicer

Mini-Gemüsehobel / Mini- mandoline à légumes /  
Fileteadora de mano / Handrasp

- EN** • Creates perfectly even slices quickly
  - Thickness selector tailors the slicing to your need
  - Push the Julienne blade button to switch from straight cutting to Julienne cutting
  - Food holder protects hands and covers blades when not in use
  - SmoothGlide™ food holder securely holds food in place without damaging
  - Built in feed tube for slicing longer foods
  - Comfort grip handle
  - Non-slip grip foot for safe sturdy use
  
- DE** • Zum schnellen Hobeln perfekt gleichmäßiger Scheiben
  - Einstellbare Dicke für das Scheibenschneiden ganz nach Ihren Bedürfnissen
  - Zum Übergang von geradem Schneiden zum Julienne-Schneiden den Julienne-Klingenknopf drücken
  - Der Obst- und Gemüsehalter schützt die Hände und deckt die Klingen ab, wenn nicht in Gebrauch
  - Der SmoothGlide™-Obst- und Gemüsehalter hält das Obst und Gemüse sicher in Position, ohne es zu beschädigen
  - Integrierte Eingaberöhre zum Hobeln langerer Stücke
  - Bequemer Griff
  - Rutschfester Fuß für sicheren, robusten Gebrauch
  
- FR** • Coupez des tranches parfaitement égales en un clin d'œil
  - Ajustez l'épaisseur selon vos besoins grâce au sélecteur
  - Appuyer sur le bouton de la lame Julienne pour passer de la coupe droite à la coupe Julienne.
  - Le réservoir à aliments protège vos mains et recouvre les lames lorsque la mandoline n'est pas utilisée
  - Le réservoir SmoothGlide™ maintient les aliments en place sans les abîmer
  - Logement spécial intégré pour la coupe d'aliments longs
  - Poignée ergonomique
  - Base antidérapante pour une utilisation facile et sans danger
  
- ES** • Crea rodajas perfectas con rapidez
  - El regulador de grosor adapta las rodajas a sus necesidades
  - Pulse el botón para juliana para cambiar de corte liso a corte en juliana.
  - El recipiente de alimentos protege las manos y cubre las cuchillas cuando no se está usando
  - El recipiente de alimentos SmoothGlide™ recoge la comida con seguridad y sin dañarla
  - Mango de agarre cómodo
  - Base antideslizante para un uso más brusco seguro
  
- NL** • Creëert snel perfect gelijkmatige stukjes
  - U kunt kiezen hoe dik u de ingrediënten wilt snijden
  - Druk op de knop voor het julennemes om van recht raspen naar julienne over te schakelen.
  - De ingrediëntenhouder beschermt de handen en bedekt het snijoppervlak wanneer de snijder niet in gebruik is
  - De SmoothGlide™ ingrediëntenhouder houdt de ingrediënten veilig op hun plek zonder ze te beschadigen
  - Ingebouwde invoerkoker om langere ingrediënten te snijden
  - Comfortabele handgrip
  - Antislipvoetje voor stevige grip en veilig gebruik



ITEM : E900040  
EAN : 5011268 853203  
Material : TPE, TPR, ABS,  
SS, POM

UVP: 36,95 €

Content :  
Hanging pack x 6



# Slicing

Hobeln & Reiben / Éminçage / Cortar en rodajas / Schaven

## 4 in 1 Slicer/Grater

4 in 1 Hobel & Reibe / 4en1 Mandoline & Râpe /  
Cortador y rallador 4 en 1 / 4-in-1 snijder & rasp

- GB** • 4 Clip-in slicing and grating blades  
• Angled serrated slicing blades for effortless slicing  
• Acid etched grating blades for fast, easy results  
• SmoothGlide™ food holder (for perfect control during use) with Unique Wedge design  
• Built-in feed tube for slicing longer foods  
• Non-slip grip feet  
• Clips together for compact storage

- DE** • 4 Schneide- und Reibeeinsätze zum Einklippen  
• Schräge, gezahnte Schneideeinsätze für müheloses Schneiden  
• Säuregeätzte Reibeeinsätze für schnelle, einfache Ergebnisse  
• SmoothGlide™ Lebensmittelhalter (für die perfekte Kontrolle während des Gebrauchs) mit einzigartiger Keilkonstruktion  
• Integriertes Zuführrohr für das Schneiden langerer Lebensmittel  
• Rutschsicherer Fuß  
• Kann zur kompakten Aufbewahrung zusammengesteckt werden

- FR** • 4 lames à clipser pour trancher et râper  
• Lames guillotines dentées pour trancher sans effort  
• Lames, matées à l'acide, pour râper rapidement et simplement  
• Chariot SmoothGlide™ (Permet un contrôle parfait pendant l'utilisation) avec une Conception unique de maintien  
• Ouverture incorporée pour trancher les aliments longs  
• Pieds antidérapants  
• Rangement facile grâce à son pliage compact

- ES** • 4 cuchillas intercambiables para cortar y rallar  
• Cuchillas serradas y dispuestas en ángulo para que se deslicen con facilidad.  
• Cuchillas grabadas al ácido para un resultado óptimo.  
• Soporte para alimentos SmoothGlide™ (para un control perfecto durante su uso) con diseño único en forma de cuña  
• Orificio incorporado para cortar alimentos más largos.  
• Pié antideslizante  
• Apilable para que ocupe menos espacio al guardarlo.

- NL** • 4 inklikbare snij- en raspmessen  
• Schuin geplaatste, gekartelde messen voor moeiteloos snijden  
• Zuur geëtste raspmessen voor snelle, gemakkelijke resultaten  
• SmoothGlide™ houder (voor perfecte controle tijdens het gebruik) met uniek wigvormig design  
• Ingebouwde toevoerbuis voor het snijden van langer voedsel  
• Antislip voetjes  
• Klikt samen voor compact bewaren



ITEM : E900027  
EAN : 5011268 872303  
Material : ABS, TP, SS

UVP: 39,95 €



## Dial & Slice Cheese Slicer

Käsehobel / Coupe-tranches à fromage /  
Cortador de queso / Kaasschaaf

- GB** • Simply rotate the dial to adjust thickness of the slice  
• Stainless steel edge cuts bite-size chunks of cheese

- DE** • Drehen Sie einfach das Rädchen, um die Dicke der Scheiben einzustellen  
• Klinge aus Edelstahl sorgt für ein sauberes Abschneiden

- FR** • Il suffit de tourner la roulette pour choisir l'épaisseur des tranches  
• lame en inox pour couper le fromage en petits morceaux

- ES** • Solo tiene que girar la rueda para ajustar el grosor del corte  
• La hoja de acero inoxidable corta trozos de queso de tamaño aperitivo

- NL** • Verdraai gewoon de knop om de dikte van de plak in te stellen  
• Roestvrijstaal rand, voor het snijden van kaasblokjes



ITEM : E900036  
EAN : 5011268 859540  
Material : ABS, SS, CHROME PLATED ZINC ALLOY, NYLON

UVP: 18,95 €

Content :  
Hanging pack x 6

# Slicing

Hobeln & Reiben / Éminçage / Cortar en rodajas / Schaven

# Slicing

Hobeln & Reiben / Émincé / Cortar en rodajas / Schaven

## Spiralizer

Spiralschneider / Éplucheur spirale / Espiralizador / Spiraalsnijder

- Create both ribbons and spirals with the reversible blade
- Unique screw action pusher leaves no food wastage
- Quickly and easily retract the pusher by releasing the sides of the Spiralizer
- Dishwasher Safe



- Bänder und Spiralen mit Vario-Klinge schneiden
- Einzigartiger Schraubschieber hinterlässt keine Gemüse- oder Obstreste
- Zum raschen und einfachen Zurückziehen des Schiebers die Seiten des Spiralschneiders loslassen



- Créez des rubans et des spirales avec la lame réversible
- Le poussoir à vis unique évite le gaspillage des aliments
- Rétractez rapidement et facilement le poussoir en libérant les côtés de l'éplucheur spirale
- Compatible lave-vaisselle

- Cree lazos y espirales con la hoja reversible
- El exclusivo mecanismo empujador giratorio no deja restos de comida
- Retraiga el empujador rápido y fácilmente soltando los laterales del espiralizador
- Apto para el lavavajillas

- Creëer juliennestroken en spiraalvormen met het omkeerbare mes
- Geen voedselverspilling door de unieke schroefduwer
- Trek de duwer snel een eenvoudig terug door de zijkanten van de spiraalsnijder in te duwen
- Vaatwasserbestendig



ITEM : E900025  
EAN : 5011268 873164  
Material : ABS, POM, TPE, SS

Content :  
Hanging Clamshell  
pack. x 6

UVP: 19,95 €



# Chopping

Hacken / Tranchage / Picar / Hakken



## Twist & Roll Mini Chopper

Mini-Blitzhacker / Mini hachoir de cuisine / Minitroceador de alimentos / Mini-hakker

- GB** • Perfect for use on garlic, shallots, chillies, ginger and more
  - Base rotates to activate chopping
  - Double sided stainless steel blades
- DE** • Perfekt für Knoblauch, Schalotten, Chilischoten, Ingwer und vieles mehr
  - Zum Zerkleinern Unterteil drehen
  - Hochwertige zweiseitige Klingen aus Edelstahl
- FR** • Parfait pour l'ail, les échalotes, les piments, le gingembre et autres
  - Le hachoir est activé en faisant tourner la base
  - Lames à double tranchant en acier inoxydable
- ES** • Perfecto para usar con ajos, chalotes, chiles, jengibre y más
  - La base gira para comenzar a trocear
  - Cuchillas de doble hoja de acero inoxidable
- NL** • Perfect om knoflook, sjalotjes, pepers, gember enz. fijn te hakken
  - De basis roteert om het hakken te activeren
  - Dubbelzijdige roestvrijstalen messen



ITEM : E910049  
EAN : 5011268 844683  
Material : ABS, PP, SAN, POM, SS, TPE

Content :  
Boxed pack x 6

UVP: 24,95 €

# Chopping

Hacken / Tranchage / Picar / Hakken

## Easy Pull Food Processor

Universalhacker / Robot culinaire / Procesador de alimentos / Keukenmachine

- Versatile tool for chopping, preparing, blending and puréeing ingredients
- Patented Swiss design blade
  - cuts through even the toughest ingredients
  - chops large or small quantities
- Booster arm for even chopping
- 75cl Bowl capacity
- Dishwasher Safe

- Vielseitiges Küchengerät zum Zerkleinern, Zubereiten, Vermengen und Pürieren von Zutaten
- Klinge im patentierten Swiss-Design
  - schneidet sogar die härtesten Zutaten
  - zerkleinert große oder kleine Mengen
- Verstärkungshalterung für gleichmäßiges Hacken
- 75 cl Fassungsvermögen des Behälters
- Spülmaschinenfest

- Outil polyvalent pour hacher, préparer, mélanger ou réduire en purée des ingrédients
- Lame brevetée conçue en Suisse
  - Couper les ingrédients les plus durs
  - Hacher de petites ou de grandes quantités
- Bras de renfort pour hachage régulier
- Bol d'une capacité de 75 cl
- Peut être placé au lave-vaisselle



ITEM : E910015  
EAN : 5011268 878862

UVP: 49,95 €

Content :  
Boxed pack x 6

## Zick-Zick Classic Chopper

Gemüsehacker / Hachoir à légumes / Picadora / Voedselhakker

- High quality stainless steel blade rotates with each chop for smooth, even chopping
- Locks down for easy storage

- Eine hochwertige Edelstahlklinge rotiert mit jedem Hacken und sorgt für ein glattes, gleichmäßiges Hackergebnis
- Geeignet für verschiedene Gemüsesorten, Obst, Nüsse, Schokolade, Käse u.v.m.
- Einfache Aufbewahrung dank Einklappfunktion
- Einfache Reinigung durch abnehmbare Teile

- lame rotative en acier inoxydable de première qualité pour hacher tous les aliments de façon précise et uniforme
- Se replie pour un rangement facile

- La cuchilla de acero inoxidable gira con cada corte para un resultado uniforme
- Se cierra para guardarlo fácilmente

- Hoogwaardig roestvrijstaal mes draait na elke hakbeweging voor soepel, gelijkmataig hakken
- Opvouwbaar, dus makkelijk op te bergen

ITEM : E910012  
EAN : 5011268 859137  
Material : POM, ABS, SS, AL, PP

UVP: 22,95 €



# Chopping

Hacken / Tranchage / Picar / Hakken

# Chopping

Hacken / Tranchage / Picar / Hakken

## Zick-Zick 2 Food Chopper

Gemüsehacker / Hachoir à légumes /  
Picadora / Voedselhakker

- GB** • High quality stainless steel blade rotates with each chop for smooth, even chopping  
• Winged lower body opens up for easy blade cleaning  
• Plunger locks down for compact storage
- DE** • Hochwertige, rotierende Klinge aus Edelstahl zum Kleinhacken von vielerlei Gemüse, Nüssen, Schokolade und Käse  
• Aufklappbares Gehäuse für einfache Reinigung  
• Verriegelbar für kompakte Aufbewahrung
- FR** • Lame rotative en acier inoxydable de première qualité pour hacher oignons, légumes, chocolat, noix ou fromage  
• Boîtier dépliable permettant de nettoyer facilement la lame  
• Poussoir avec verrouillage pour un rangement compact



ITEM : E10402

EAN : 5011268 897429

Material : POM, ABS, SS, AL, PP, TPE

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 3

UVP: 39,95 €

# Chopping

Hacken / Tranchage / Picar / Hakken

## Onion Chopper

Zwiebelschneider / Coupe-oignons /  
Cortadora de cebolla / Uiensnijder

- GB** • Sturdy construction with robust handle for improved leverage  
• High quality stainless steel cutting blades – 6mm and 12mm
- DE** • Kompakte Ausführung mit robustem Griff für eine gute Hebelwirkung  
• Zwei qualitativ hochwerte Messer aus Edelstahl – 6mm und 12mm
- FR** • Construction robuste avec poignée solide pour une bonne prise en main  
• Deux lames de découpe en acier inoxydable de haute qualité – 6mm et 12mm
- ES** • Hecho con materiales resistentes y con una manilla robusta que ofrece un gran efecto palanca  
• Se incluyen dos cuchillas de acero inoxidable de 6mm y 12mm de gran calidad
- NL** • Stevige constructie met robuuste hendel voor goede grip  
• Twee hoogwaardige snijmessen van roestvrij staal – 6mm en 12mm



ITEM : E13075

EAN : 5011268 891106

Material : ABS, TPE, SS

Content :

Boxed pack x 6

UVP: 39,95 €

# Grating

Reiben / Râpage / Rallar / Raspen

**SWISS  
MADE**



2  
JAHRE GARANTIE • ANNO DE GARANTIE



## Elektro-Scheibenraffel Z1

Râpe à disques électrique Z1

- DE** • Kompakte, elektrische Raffel, unentbehrlich für die tägliche Zubereitung von Mahlzeiten. Raffelt und schneidet vielerlei Gemüse, Obst, Käse, Nüsse oder Schokolade, uva.
- 4 verschiedene Scheiben aus hochwertigem Edelstahl – Reibescheiben fein + grob, Universalscheibe z.B. für Bircher Müsli, Schneidescheibe
  - Elektro-Motor mit 2 Geschwindigkeiten für gleichmässig hohe Leistung auch bei hoher Beanspruchung
  - Einfachste und sichere Bedienung mit Abschaltautomatik bei geöffnetem Gehäuse
  - Ausser Motorblock alle Teile spülmaschinengeeignet; mit Garantie 2 Jahre

- FR** • Râpe à disques électrique Z1
- Râpe électrique compact, indispensable pour la préparation quotidienne des repas. Râpe et coupe toute sorte de légumes, fruits, fromages, noix, chocolat et autres
  - 4 disques en acier inoxydable de haute qualité – disque à râper fin et grossier, disque universel pour le müsli 'Bircher' et disque à trancher
  - Moteur électrique à deux vitesses pour une performance régulière même en cas de sollicitation forte
  - Utilisation facile et sûre avec arrêt automatique des disques avec boîtier ouvert
  - Sauf le bloc moteur, toutes les pièces sont lavables en lave-vaisselle, avec Garantie de 2 ans

Art-Nr. / N° art.: E900030  
EAN: 5011268 86482 7  
Material / Matériaux: SS, ABS

VE / Unité: 2  
Box

UVP: 299,00 €

## Stäbchenscheibe für ESR Z1

Disque à allumettes pour RDE Z1

**SWISS  
MADE**



- DE** • Zusätzliche Reibescheibe für Elektro-Scheibenraffel Z1
- Schneidet Gemüse in grobe Stäbchen für Salate und Rohkoststeller
- FR** • Accessoire pour Râpe à disques électrique Z1
- Coupe des légumes et fruits en allumettes pour salades et crudités

Art-Nr. / N° art.: E900006  
EAN: 5011268 88595 2  
Material / Matériaux: SS

VE / Unité: 1  
Box

UVP: 34,95 €

# Grating

Reiben / Râpage / Rallar / Raspen

**SWISS  
MADE**



## Alu Trommelreibe Set

Râpe à tambours Alu

- DE** • Reibe mit 4 einzigartigen, langlebigen Trommeln aus Edelstahl mit scharfen Klingen zum Reiben und Schneiden von vielerlei Gemüse, Obst, Käse, Nüsse oder Schokolade
- Robustes Gehäuse aus beschichtetem Aluminium
  - Inklusive 2 Reibetrommeln fein und grob, 1 Universal-trommel für Bircher Müsli, und 1 Schneidetrommel
  - Starker Vakuum-Saugfuss hält die Reibe sicher und fest auf glatten Arbeitsflächen
  - Reinigung von Hand empfohlen

- FR** • Râpe avec 4 tambours uniques et durables avec des lames très tranchantes pour râper et trancher légumes, fruits, fromages, noix, noisettes ou chocolat
- Boîtier robuste en aluminium enduit
  - Set avec 2 tambours à râper fin et grossier, 1 tambour universel pour le müsli 'Bircher', et 1 tambour à trancher
  - Pied à ventouse tient la râpe fermement sur le plan de travail et assure une grande stabilité
  - Lavage à la main recommandé

Art-Nr. / N° art.: E900031  
EAN: 5011268 86484 1  
Material / Matériaux: POM, ABS, SS, AL, PP

VE / Unité: 2  
Box

UVP: 179,00 €



# Grating

Reiben / Râpage / Rallar / Raspen

## Ersatztrommeln

Tambour de remplacement

- DE** • Zubehör zu Alu Trommelreibe  
• Reibt rohes oder gekochtes Gemüse, Kartoffeln oder Äpfel für Pürees, Kartoffelpuffer, Knödelteig

- FR** • Accessoire pour les Râpes à tambours 'Alu'  
• Permet de râper légumes crus ou cuits, pommes de terre et pommes pour des purées, galettes et 'Knödel'

SWISS MADE



## Püreetrommel

Art-Nr. / N° art.: E11369  
EAN: 5011268 90974 0  
Material / Matériaux: SS

VE / Unité: 8  
Hängebox  
Box à crochet

UVP: 34,95 €



### Bircher Trommel

Art-Nr.: D043000010

UVP: 34,95 €



### Scheibentrommel

Art-Nr.: D043000020

UVP: 34,95 €



### Feine Trommel

Art-Nr.: D043000040

UVP: 34,95 €



### Grobe Trommel

Art-Nr.: D043000030

UVP: 34,95 €

ITEM : E900010  
EAN : 5011268 882791  
Material : ABS, TPE, POM, SS

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

UVP: 24,95 €

# Grating

Reiben / Râpage / Rallar / Raspen



## All Cheese Grater

Käse-Trommelreibe / Râpe à tambour /  
Rallador de queso giratorio / Kaasmolen

- GB** • With acid-etched blades it is a perfect solution for grating cheese  
• Acid-etched fine and coarse drums provide an effortless solution for grating  
• Switch the handle for right and left handed use  
• Handle folds in for compact storage  
• Modern and ergonomic design

- DE** • Dank der säuregeätzten Klinge perfekt für das Reiben von Käse  
• Säuregeätzte, feine Trommel für müheloses Reiben  
• Griff lässt sich für die Verwendung mit Links oder Rechts einstellen  
• Modernes, ergonomisches Design

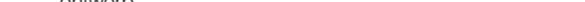


- FR** • Idéale pour râper du fromage directement sur le plan de travail  
• Tambour à grain fin dépoli à l'acide permettant de râper les aliments sans effort  
• Possibilité de changer la poignée pour une utilisation avec la main droite ou la main gauche  
• Conception moderne et ergonomique

- ES** • Perfecto para rallar queso "a la vista"  
• El tambor fino tratado con ácido permite rallar sin esfuerzo  
• Cambie de lado la manivela para usarlo con la mano derecha o la izquierda  
• Diseño moderno y ergonómico.

- NL** • Perfect om kaas te raspen op de tafel

- Moeiteloos raspen met de geëetste fijne trommel  
• Instelbaar handvat voor links-en rechtshandigen  
• Modern en ergonomisch ontwerp



- FR** • Grâce à ses lames dépolies à l'acide, ce modèle est parfait pour râper du fromage  
• Tambour à grain fin dépoli à l'acide permettant de râper les aliments sans effort  
• Possibilité de changer la poignée pour une utilisation avec la main droite ou la main gauche  
• La poignée se replie pour un rangement compact  
• Conception moderne et ergonomique

- ES** • Gracias a sus cuchillas tratadas con ácido, es la solución perfecta para rallar queso  
• El tambor fino tratado con ácido permite rallar sin esfuerzo  
• Cambie de lado la manivela para usarlo con la mano derecha o la izquierda  
• Manivela plegable para un almacenamiento compacto  
• Diseño moderno y ergonómico

- NL** • Dankzij de geëetste messen is dit de perfecte kaasrasp  
• Moeiteloos raspen met de geëetste fijne trommel  
• Instelbaar handvat voor links- en rechtshandigen  
• Het handvat kan worden ingeklappt, zodat u het gerei gemakkelijk kunt opbergen  
• Modern en ergonomisch ontwerp

ITEM : E900011  
EAN : 5011268 882821  
Material : ABS, TPE, POM, SS

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

UVP: 34,95 €

# Grating

Reiben / Râpage / Rallar / Raspen



## Smooth Glide Rasp Grater

Raspelreibe / Râpe Grain Fin /  
Rallador Raspador / Rasp

- GB** • Protective cover doubles up as food catcher  
• Sharp cutting edge grates precisely without tearing or ripping food apart  
• Etched blades for long lasting sharpness  
• Non-slip grip foot for stability in use
- DE** • Die Schutzabdeckung fängt das geriebene Produkt auf  
• Die scharfen Schnittkanten reiben präzise, ohne am Lebensmittel zu zerren oder zu reißen  
• Geätzte Klingen bleiben lange scharf  
• Rutschfester Fuß sorgt für Stabilität beim Gebrauch
- FR** • Le protège lame sert également de récupérateur  
• La lame tranchante râpe avec précision sans déchirer ni abîmer le produit  
• Lame matée pour un tranchant durable  
• La poignée antidérapante donne une grande stabilité pendant l'utilisation

UVP: 19,95 €

ITEM : E900033  
EAN : 5011268 865350  
Material : ABS, POM, TPE. SS

Content :  
Hanging pack x 6

## Smooth Glide Coarse Grater

Handreibe grob / Râpe Grossière /  
Rallador Grueso / Grove Rasp

- GB** • Sharp cutting edge grates precisely without tearing or ripping food  
• Food glides effortlessly over blades without sticking  
• Etched blades for long lasting sharpness  
• Protective cover  
• Non-slip grip foot for stability in use
- DE** • Die scharfen Schnittkanten reiben präzise, ohne am Lebensmittel zu zerren oder zu reißen  
• Das Lebensmittel gleitet mühelos über die Klingen ohne festzukleben  
• Geätzte Klingen bleiben lange scharf  
• Schutzhülle  
• Rutschfester Fuß sorgt für Stabilität beim Gebrauch
- FR** • Les rebords tranchants râpent avec précision sans déchirer ni abîmer le produit  
• Les aliments glissent sans effort sur les lames sans attacher  
• Rebords matés pour un tranchant durable  
• Protège lame  
• La poignée antidérapante donne une grande stabilité pendant l'utilisation

- ES** • Los afilados bordes rallan con precisión sin dañar ni romper el alimento  
• El alimento se desliza sin esfuerzo por las cuchillas sin atascarse.  
• Cuchillas grabadas para una mayor duración del afilado  
• Funda protectora  
• Base antideslizante que garantiza la estabilidad durante el uso

- NL** • Scherpe snijhoek raspt nauwkeurig zonder het voedsel te scheuren of te breken  
• Voedsel glijdt moeiteloos over messen zonder plakken  
• Geëtste messen voor langdurige scherpte  
• Beschermhoes  
• Antislipvoetjes voor stabiliteit tijdens het gebruik

ITEM : E900034  
EAN : 5011268 859397  
Material : ABS, POM, TPE. SS

UVP: 19,95 €



Content :  
Hanging pack x 6

# Grating

Reiben / Râpage / Rallar / Raspen

## Smooth Glide Fine Grater

Handreibe fein / Râpe fine /  
Rallador fino / Fijne rasp

- GB** • Razor-sharp stainless steel blade for optimum performance  
• Non-slip grip for added stability  
• Includes protective blade cover for safe storage
- DE** • Messerscharfe Klinge aus Edelstahl für optimales Reiben  
• Rutschfester, ergonomischer Griff liegt gut in der Hand  
• Integrierter Klingenschutz für sichere Aufbewahrung

- FR** • Lame en acier inoxydable coupant comme un rasoir pour une performance optimale  
• Poignée anti-dérapante pour une excellente prise de main  
• Protége-lame pour un rangement sûr

- ES** • Cuchilla de acero inoxidable grabada en ácido para un perfecto rallado  
• Diseño elegante y brillante  
• Asa antideslizante para mayor estabilidad

- NL** • Geëtst roestvrijstaal mes voor optimaal raspen  
• Stijlvol glanzend ontwerp  
• Antislipgreep voor grotere stabiliteit

ITEM : E900035  
EAN : 5011268 859427  
Material : ABS, POM, TPE. SS

Content :  
Hanging pack x 6

UVP: 19,95 €



# Salad Spinners

Salatschleuder / Essoreuse à Salade /  
Salad Spinner / Slacentrifuge



Aqua  
Vent  
TECHNOLOGY



## Easy Spin 2 Salad Spinner

Salatschleuder / Essoreuse à Salade /  
Girador de Ensaladas / Slacentrifuge

- GB** • Unique Aquavent™ contoured basket maximises drying efficiency
- Retractable cord and brake system removes excess water with ease
- DE** • Aquavent™ Technologie entfernt 25% mehr Wasser
  - Patentierter Aquavent™ -Korb
  - Luftschlitz im Siebdeckel und -boden maximieren die Luftzufuhr und den Wasserablauf
  - Rutschfester Boden für sicheren Halt
  - Stopp-Knopf für schnelle Bremsung
  - Einfache Reinigung durch abnehmbaren Deckel



ITEM : E940011



ITEM : E940012



ITEM : E940011  
EAN : 5011268 838163  
Material : POM, ABS, SAN, Ø : 20cm

UVP: 39,95 €

Content :  
Boxed pack  
Green Small x 2

ITEM : 940012  
EAN : 5011268 838132  
Material : POM, ABS, SAN, Ø : 26cm

UVP: 44,95 €

Content :  
Boxed pack  
Green Large x 2

ITEM : E940017  
EAN : 5011268 838101  
Material : POM, ABS, SAN, Ø : 26cm

UVP: 44,95 €

Content :  
Boxed pack  
White Large x 2

ITEM : E940020  
EAN : 5011268 829413  
Material : POM, ABS, SAB, SS, Ø : 26 cm

UVP: 74,95 €

Content :  
Boxed pack  
Stainless Steel  
Large x 4



ITEM : E940017



ITEM : E940020

New

# Salad Spinners

Salatschleuder / Essoreuse à Salade / Salad Spinner / Slacentrifuge



## Swift Dry Salad Spinner

Salatschleuder / Essoreuse à Salade / Salad Spinner / Slacentrifuge



- GB** • Unique Aquavent™ contoured basket maximises drying efficiency  
• Retractable cord and brake system removes excess water with ease  
• One-handed fast pump action  
• Handle locks down for easy storage

ITEM : E940013



- DE** • Aquavent™ Technologie entfernt 25% mehr Wasser  
• Patentierter Aquavent™-Korb  
• Luftschlitz im Siebdeckel und -boden maximieren die Luftzufuhr und den Wasserablauf  
• Rutschfester Boden für sicheren Halt  
• Stopp-Knopf für schnelle Bremsung  
• Einfache Reinigung durch abnehmbaren Deckel  
• Schnelles Pumpen mit einer Hand  
• Verriegelbarer Pumpehebel für kompakte Aufbewahrung

**zyliss®**

ITEM : E940015



ITEM : E940015

ITEM : E940013  
EAN : 5011268 842221  
Material : SAN, ABS, PP, POM, TPE, SS, Ø : 26cm

UVP: 49,95 €

Content :  
Boxed pack  
Green Large x 4



ITEM : E940014

ITEM : E940014  
EAN : 5011268 842252  
Material : SAN, ABS, PP, POM, TPE, SS, Ø : 26cm

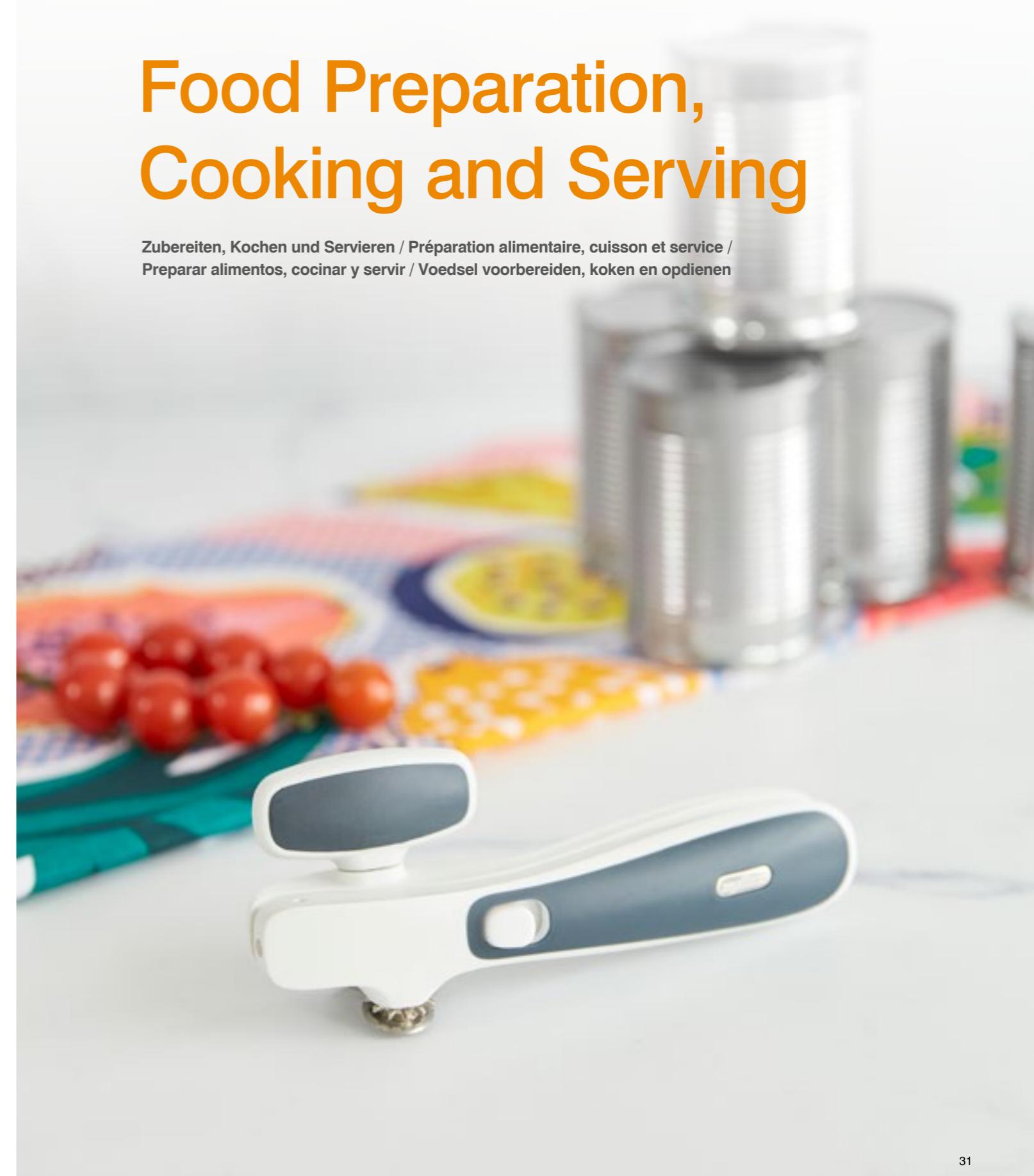
UVP: 49,95 €

Content :  
Boxed pack  
White Large x 4



# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen



# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Susi 3 Garlic Press

Knoblauchpresse / Presse-ail /  
Prensa de ajos / Knoflookpers

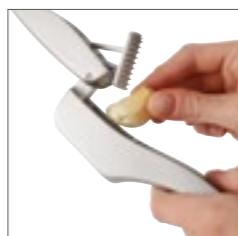
- GB** • No need to peel. Easy to use and easy to clean
  - Removes skin without mess
  - Steady throughput of garlic and extra large hopper
  - Integrated cleaning tool, push to remove from handle
  - Dishwasher safe, hand wash recommended

- DE** • Die Knoblauchzehen müssen vor dem Pressen nicht geschält werden. Einfach anzuwenden und zu reinigen
  - Presst Knoblauchzehen auch mit der Schale
  - Für extra großen Knoblauch geeignet
  - Integriertes Reinigungswerkzeug zum Entfernen von Resten in der Presse
  - Spülmaschinengeeignet, Handreinigung empfohlen

- FR** • Presse ne nécessitant pas d'éplucher l'ail au préalable. Facile à utiliser et à nettoyer
  - Presse les gousses d'ail même avec la peau
  - Cavité de très grande taille
  - Outil de nettoyage fixé dans le manche pour enlever facilement les résidus
  - Facile à nettoyer ; lavage à la main recommandé

- ES** • No es necesario pelar los ajos. Fácil de usar y limpiar
  - Elimina la piel sin manchar
  - Salida constante de ajo. Tola de gran tamaño
  - El utensilio de limpieza integrado se saca del asa
  - Fácil de limpiar y apto para el lavavajillas

- NL** • Knoflookpers waarbij u niet eerst het teentje hoeft te pellen. Eenvoudig te gebruiken en schoon te maken
  - Verwijderd het schilletje zonder geknoei
  - Goede doorvoer van geperste knoflook. Extra grote persopening
  - Geïntegreerd schrapertje, drukken om van de steel te verwijderen
  - Eenvoudig te reinigen, vaatwasserbestendig



ITEM : E12150  
EAN : 5011268 897405  
Material : ALU, ilaflon coating, PP

Content :  
Hanging pack x 6

UVP: 24,95 €

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Easy Release Garlic Press

Knoblauchpresse / Presse ail /  
Prensa de ajos / Hvidløgspresser

- GB** • Crushes garlic without the need to peel
  - Scrapes crushed garlic at the press of a button
  - Ensures garlic doesn't touch your fingers
  - Durable alloy construction

- DE** • Kein Schälen nötig, um den Knoblauch zu zerdrücken
  - Der zerdrückte Knoblauch wird per Knopfdruck gelöst
  - Sorgt dafür, dass der Knoblauch nicht mit Ihren Fingern in Berührung kommt
  - Konstruktion aus haltbarer Metalllegierung

- FR** • Écrase l'ail sans avoir à l'éplucher
  - Récupérez l'ail écrasé sur simple pression d'un bouton
  - Vous évitez de toucher l'ail
  - Construction en alliage solide

- ES** • Tritura el ajo sin necesidad de pelarlo
  - Raspa el ajo triturado con tan solo pulsar un botón
  - Sin necesidad de tocar el ajo con los dedos
  - Duradera construcción en aleación

- NL** • Perst knoflook met schil er nog om
  - Geperste knoflook met één druk op de knop verwijderen
  - Geen contact tussen geperste knoflook en je handen
  - Vervaardigd uit duurzame legering

- FR** • Débit d'ail constant
  - Nettoyage facile :
    - Poignée amovible
    - Partie inférieure conçue avec une ouverture pour gratter facilement
  - Capacité extra-large
  - Lavable en machine

- ES** • Salida continua de ajo
  - Fácil de limpiar:
    - Mango extraíble
    - Placa inferior diseñada con un panel de pared libre fácil de rascar
  - Cámara extra grande
  - Apto para el lavaajillas

- NL** • Gelijke hoeveelheid knoflook
  - Eenvoudig schoon te maken:
    - Afneembare handgreep
    - Onderplaat met open kant voor eenvoudig afschrapen
  - Extra groot reservoir
  - Vaatwasmachinebestendig



ITEM : E960013  
EAN : 5011268 837319  
Material : Zinc alloy, POM, Nylon with glass fibre, SS

UVP: 29,95 €



ITEM : E960006  
EAN : 5011268 857270  
Material : ABS, GF, SS

UVP: 14,95 €

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## 4 in 1 Avocado Tool

Avocado-Entkerner und -Schneider / Outil pour avocat / Herramienta para aguacate / Avocadogerei

- GB • Ideal for all sizes of avocados
- Neatly nests for safe storage
- Serrated plastic edge for halving the avocado
- Destone in one simple twist action
- Fan blades effortlessly slices the avocado away from the skin
- Masher face perfectly purees and mashes
- DE • Für alle Avocadogrößen geeignet
  - Lässt sich zur sicheren Aufbewahrung zusammenstecken
  - Gezackter Kunststoffrand zum Aufschneiden der Avocado
  - Entkernen mittels einfacher Drehbewegung
  - Parallel angeordnete Klingen trennen das Avocado-Fruchtfleisch mühelos von der Schale
  - Stampfer ideal zum Pürieren und Zerstampfen
- FR • Idéal pour toute taille d'avocat
  - Se range facilement et en toute sécurité
  - Bord en plastique cranté pour couper en deux l'avocat
  - Retirez le noyau en une simple rotation
  - Les lames coupent sans effort l'avocat hors de la peau
  - Le pilon réalise des purées et bouillies parfaites
- ES • Ideal para aguacates de todos los tamaños
  - Se pliega para guardarla con seguridad
  - Borde de plástico de sierra para cortar el aguacate por la mitad
  - Deshuese con una simple acción giratoria
  - Las aspas cortan en rodajas el aguacate sin esfuerzo quitándole la piel
  - La cara de triturado tritura y machaca a la perfección
- NL • Gideaal voor avocado's van alle grootten
  - Alles kan precies in elkaar worden gepast om veilig opgeborgen te worden
  - Een gekartelde, plastic rand om de avocado doormidden te snijden
  - Verwijder de pit in één eenvoudige beweging
  - De mesjes snijden de avocado moeiteloos uit de schil
  - Met het pureerdeel kunt u de avocado perfect pureren en fijnstampen



ITEM : E910050  
EAN : 5011268 844980  
Material : ABS, SS, PP

Content :  
Hanging pack x 6

UVP: 14,95 €



## 2 in 1 Zester

2 in 1 Zester / Zester 2 en 1 / 2 en 1 Zester / 2 in 1 Zester

- GB • Ideal for creating long, thin strips of citrus zest
- Built in channel cutter for thicker garnish strips
- DE • Ideal, um lange dünne Zitrus-Zesten herzustellen
  - Integriert Rillenschneider für dickere Streifen zum Garnieren
- FR • Parfait pour réaliser de longues bandes fines de zestes d'agrumes
  - Canneleur intégré pour des garnitures plus épaisses
- ES • Es ideal para elaborar tiras finas y largas con cáscaras de cítricos.
  - Incorpora un canal para cortar tiras más gruesas y usarlas como guarnición.
- NL • Ideaal voor het maken van lange, dunne reepjes citrusschil
  - Ingebouwde schiller voor dikkere garneerreepjes



ITEM : E980089  
EAN : 5011268 860225  
Material : ABS, POM, SS

UVP: 12,95 €

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Easy Twist Apple Corer

Apfelausstecher / Vide-Pomme / Descorazonador de Manzanas / Appelboor

- GB • Ultra-sharp stainless steel blade cores in a simple action
  - Handle twists and slides forward to release core
- DE • Besonders scharfe Edelstahl-Klinge entkernt mit einem einfachen Handgriff
  - Der Griff dreht und schiebt sich nach vorne, um den Kern freizugeben
- FR • La lame en acier inoxydable ultra-tranchante retire le cœur en un seul geste
  - La poignée pivote et glisse vers l'avant pour vider le cœur
- ES • La afilada cuchilla de acero inoxidable descarazona en un sencillo movimiento
  - El mango gira y se desliza hacia delante para sacar el corazón
- NL • Ultrascherp roestvrijstaal mes boort met een simpele actie
  - Handgreep draait en schuift naar voren om klokhus te verwijderen



ITEM : E910030  
EAN : 5011268 859519  
Material : ABS, POM, SS

UVP: 14,95 €

Content :  
Hanging pack x 6

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Smooth Glide Wide Peeler

Breiter Schäler / Éplucheur extra-large / Pelador ancho / Breed schilmesje

- Extra large blade for peeling large, tough vegetables such as squash, sweet potato, aubergine and more
- Blade swivels to follow the contours of the produce
- Hardened stainless steel blade stays sharp
- Suitable for shredding cabbage and lettuce
- Handle designed to keep hands away from the blade and produce

- Auch geeignet für das Schälen von Kartoffeln, Kürbis usw.
- Die bewegliche Pendelklinge passt sich jeder Kontur an
- Die gehärtete Edelstahlklinge bleibt scharf
- Perfekt zum Raspeln von Kohl und Salat
- Griff hat einen sicheren Abstand zur Klinge

- Lame extra-large pour épucher les gros légumes à peau épaisse comme les courges, patates douces, aubergines et bien d'autres
- La lame pivote pour épouser les formes du légume
- Lame en acier inoxydable durci qui ne perd rien de son tranchant
- Parfait pour râper choux et laitues



ITEM : E950035  
EAN : 5011268 840562  
Material : ABS, PP, SS

UVP: 12,95 €

Content :  
Hanging pack x 6

## Y-Peeler

Y-Pendelschäler / Éplucheur pivotant en Y / Pelador en forma de y / Y-schiller

- Poignée conçue pour garder la main éloignée de la lame et du légume
- Filo extragrande para pelar verduras grandes y complicadas, como calabacines, batatas, berenjenas y otros
- La hoja oscila para seguir los contornos del producto
- Su filo de acero inoxidable endurecido aguanta afilado
- Sirve para trocear col y lechuga
- Su mango ha sido diseñada para mantener las manos fuera del alcance del filo y el producto

- Easy to use and ergonomically designed peeler
- Extra-hardened steel blade stays sharp for perfect peeling
- Eye cutter tool easily removes blemishes from produce

- Einfach anzuwendender und ergonomisch designter Schäler
- ergonomische Form: liegt angenehm in der Hand
- Schäler in Y-Form inkl. Augenausstecher
- Spargelschäler - Perfekt zum Schälen von Spargel

- Éplucheur facile à utiliser et ergonomique
- Lame en acier trempé à tranchant longue durée pour un pelage parfait
- Pointe en acier pour ôter les yeux

- Pelador con diseño ergonómico fácil de usar
- La hoja de acero muy resistente se mantiene afilada para pelar a la perfección
- El cíter elimina fácilmente las imperfecciones del producto

- Eenvoudig te gebruiken ergonomische schiller
- Extra gehard stalen mesje blijft scherp voor perfect schillen
- Scherp stalen puntje voor het eenvoudig verwijderen van onzuivere plekjes



ITEM : E950020  
EAN : 5011268 860133  
Material : ABS, SS, POM

UVP: 8,95 €

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Julienne Peeler

Julienne-Schäler / Coupe-Juliennes / Pelador en juliana / Julienneschiller

- Creates strip cuts of produce quickly and easily
- Eye cutter tool easily removes blemishes from produce

- Schneidet perfekte Julienne-Streifen
- Doppelklinge aus gehärtetem Edelstahl bleibt lange scharf
- Inkl. Augenausstecher

- Coupe les Juliennes à la perfection
- Pointe en acier pour ôter les yeux

- Corta el producto a tiras rápida y fácilmente
- El cíter elimina fácilmente las imperfecciones del producto

- Snijdt snel en eenvoudig reepjes groente of fruit
- Scherp stalen puntje voor het eenvoudig verwijderen van onzuivere plekjes



ITEM : E950019  
EAN : 5011268 860102  
Material : ASB, SS, POM

UVP: 8,95 €

Content :  
Hanging pack x 6

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Soft Skin Peeler

Tomatenschäler / Épluche-tomates / Pelador de frutas / Soft askin dunschiller

- Serrated blade quickly peels skin from soft fruits like tomatoes, pears, kiwis and peaches without damaging the flesh underneath
- Sharp steel tip easily removes blemishes from produce
- Speziell gezähnte Klingen für delikate Früchte- und Gemüsesorten, wie Tomaten, Paprika, Kiwi, Ingwer, etc
- Doppelklinge aus gehärtetem Edelstahl bleibt lange scharf
- Inkl. Augenausstecher
- Lame dentelée pour peler en un clin d'œil la peau des fruits mous (tomates, poires, kiwis et pêches) sans endommager la chair
- Pointe en acier pour ôter les yeux
- Su hoja dentada pela rápidamente la piel de frutas delicadas como el tomate, pera, kiwi y melocotón sin dañar la pulpa
- Su punta de acero afilada elimina fácilmente las imperfecciones de la fruta
- Gekarteld mesje haalt snel de schillen van zacht fruit zoals tomaten, peren, kiwi's en perziken zonder het vruchtvlees te beschadigen
- Scherp stalen puntje voor het eenvoudig verwijderen van rotte plekjes



ITEM : E950018  
EAN : 5011268 860072  
Material : ABS, SS, POM

UVP: 8,95 €

Content :  
Hanging pack x 6

## Swivel Peeler

Pendelschäler / Éplucheur pivotant / Pelador de patatas y verduras / Draaibare dunschiller

- Ergonomic and sturdy vegetable peeler
- Extra-hardened steel blade stays sharp for perfect peeling
- Sturdy steel tip easily removes blemishes from produce
- Ergonomischer und stabiler Gemüseschäler
- Ergonomische Form: liegt angenehm in der Hand
- Doppelklinge aus gehärtetem Edelstahl bleibt lange scharf
- Inkl. Augenausstecher
- Éplucheur à légumes solide et ergonomique
- Lame en acier trempé à tranchant longue durée pour un pelage parfait
- Pointe en acier pour ôter les yeux
- Pelador de verduras ergonómico y robusto
- La hoja de acero muy resistente se mantiene afilada para pelar a la perfección
- Su punta de acero resistente elimina fácilmente las imperfecciones de la verdura"
- Ergonomische en stevige groentenschiller
- Extra gehard stalen mesje blijft scherp voor perfect schillen
- Stevig stalen puntje voor het eenvoudig verwijderen van rotte plekjes



ITEM : E950025  
EAN : 5011268 858642  
Material : ABS, SS, POM

UVP: 8,95 €

Content :  
CDU x 12

## Corn Holder

Maiskolbenhalter / Pique-maïs / Pincho para mazorcas / Maïskolfhouder

- Corn holders lock together for safe storage and easy retrieval from kitchen tool drawer
- Praktische Halter mit spitzen Edelstahlklingen für frisch zubereitete Maiskolben
- Zusammensteckbar zur einfachen Aufbewahrung
- S'emboîtent les uns dans les autres pour un rangement sûr et un retrait aisément du tiroir
- Los pinchos para mazorcas se encajan para su almacenamiento seguro y fácil extracción del cajón de la cocina
- Maïskolfholders kunnen aan elkaar worden bevestigd om gemakkelijker op te bergen en sneller uit de keukenla te halen



ITEM : E40001  
EAN : 7610373 400012  
Material : ABS, SS

UVP: 12,95 €

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Mango Splitter

Mangoteiler / Découpe mangue / Cortador de mangos / Mangosnijder

- All in 1 Mango tool - de-stones, slices and peels mangos without any mess
- Micro-serrated Stainless Steel blade slices through mango cleanly and with minimal waste
- Soft-touch secure grip handles
- Universal-Mangoteiler zum sauberen Entkernen, Schälen und Teilen der Mango
- Die fein gezähnte Edelstahlklinge schneidet sauber durch die Mango und reduziert die Rückstände auf ein Minimum
- Weich gummierte, rutschsichere Griffe
- Ustensile à mangue tout en un : retire le noyau, tranche et pèle les mangues proprement
- La lame microdentée en acier inoxydable tranche la mangue proprement avec un minimum de déchet
- Poignées agréables au toucher offrant une prise sûren
- Herramienta "todo en uno"para mangos: extrae el hueso, pela el mango y lo corta por la mitad de forma sencilla
- Cuchilla de acero inoxidable micro-serrada que corta el mango limpiamente, casi sin restos
- Asas suaves de agarre seguro
- Alles in 1 mangotool - ontpit, snijdt en schilt mango's zonder knoeien
- Micro-gekarteld roestvrij stalen mes snijdt gemakkelijk door mango en bijna zonder verspilling
- Soft-touch handvatten met stevige grip



ITEM : E910017  
EAN : 5011268 873652  
Material : ABS, TPR, SS

UVP: 22,95 €

Content :  
Hanging pack x 6

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Burger Press

Hamburger-Presse / Presse à Hamburger / Prensa para hamburguesas / Hamburgerpers

- Non slip grip adjustable size lid makes it easy to select your burger size
- Pull out tray allows you to serve burgers right onto a grill or plate
- Mit dem rutschfesten Griff und dem einstellbaren Deckel kann die Burgergröße einfach ausgewählt werden
- Mit dem ausziehbaren Einsatz können Sie die Burger direkt auf den Grill oder in die Pfanne geben
- Le couvercle avec poignées antidérapantes et ajustable pour différentes tailles vous permet de choisir la taille idéale de vos steaks hachés
- Le plateau amovible vous permet de placer les steaks hachés directement sur un grill ou dans un plat
- La tapa ajustable con agarre antideslizante permite seleccionar con facilidad el tamaño de la hamburguesa
- La bandeja extraíble permite poner las hamburguesas directamente sobre una parrilla o un plato
- Verstelbaar deksel met antisliphandvat om gemakkelijk de grootte van uw hamburger te selecteren
- Met de verwijderbare plaat kunt u hamburgers direct op een grill of bakplaat leggen



ITEM : E960002  
EAN : 5011268 882760  
Material : ABS, TPE, SS, TPR, POM

UVP: 24,95 €

Content :  
Boxed pack with hanging hook x 6

ITEM : E42033  
EAN : 7610373 420331  
Material :Silicone, Nylon, TPE, SS

UVP: 29,95 €

## Silicone-Tipped Tongs

Bratzange Silikon / Pince en silicone / Pinzas con punta de silicona / Tang met siliconen uiteinden

- High-grade silicone tips are heat resistant and uniquely shaped to handle all shapes and sizes of food, even thin pastas. Safe on coated cookware
- Silikonspitzen für einfaches Greifen auch kleinstter Teile.
  - Öffnen und Schliessen mit einer Hand
  - Hitzebeständig
- Les embouts en silicone de grande qualité sont résistants à la chaleur et parfaits pour saisir tous les types d'aliment, même les pâtes les plus fines. Ne raye pas les revêtements anti-adhésifs
- Las puntas de silicona de gran calidad son resistentes al calor y su forma exclusiva permite manipular alimentos de todas las formas y tamaños, incluidas las pastas finas. Aptas para uso en utensilios revestidos
- De hoogwaardig siliconen uiteinden zijn hittebestendig en hebben een unieke vorm voor het beetpakken van alle vormen en maten etenswaren, zelfs dunne pastasoorten. Veilig te gebruiken in gecoate potten of pannen



## Quick Masher

Kartoffelstampfer / Presse-purée / Majador / Stamper

- Heavy duty construction for effortless use
  - Stainless Steel mashing head
  - Masher head designed for smooth, lump free results
- Robuste Konstruktion für den mühelosen Gebrauch
  - Edelstahl-Stampfkopf
  - Ein Stampfkopf-Design für sämige, klümpchenfreie Pürees
- Fabrication résistante pour une utilisation sans effort
  - Presse-purée en acier inoxydable
  - Presse-purée conçu pour un résultat lisse et sans grumeaux
- Estructura resistente para un uso sin esfuerzo
  - Cabeza de acero inoxidable
  - La cabeza del majador ha sido diseñada para obtener un resultado homogéneo y sin grumos
- Robuuste constructie voor moeiteeloos gebruik
  - Roestvrij stalen stamper
  - Stamper voor glad resultaat zonder klonten



ITEM : E980096  
EAN : 5011268 859892  
Material : ABS, SS

UVP: 22,95 €

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Silicone Pastry Brush

Backpinsel aus Silikon / Pinceau à pâtisserie en silicone / Pincel de silicona para repostería / Siliconen bakkwast

- Mesh between bristles holds and releases more sauces
  - Perfect for marinades and barbecues
  - Durable silicone bristles will not shed or change shape over time
- Ein Netz zwischen den Borsten hält und gibt mehr Sauce frei
  - Perfekt für Marinaden und zum Bestreichen von Grillgut
  - Langlebige und formbeständige Silikonborsten
- Un voile entre les brins permet de retenir et d'appliquer plus de sauce
  - Parfait pour les marinades et les barbecues
  - Les brins en silicone durables ne tomberont pas et ne changeront pas de forme avec le temps
- La malla que hay entre las cerdas retiene y suelta más las salsas
  - Es perfecta para marinados y barbacoas
  - Duraderas cerdas de silicona que no se desprenderán ni cambiarán de forma a lo largo del tiempo
- Gaas tussen de kwastharen voor opname en verspreiding van meer sauzen
  - Perfect voor marinades en barbecues
  - Duurzame siliconen kwastharen behouden hun vorm en vallen niet uit



ITEM : E980092  
EAN : 5011268 859694  
Material : ABS, Nylon, Silicone, SS

UVP: 9,95 €

Content :  
Hanging pack x 6

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Does It All Spatula

Allzweck-Spatchel / Est-ce que tout cela spatule / Es todo espátula / Is het allemaal spatel

- Thin front edge gets under food easily
  - Head designed for scraping into difficult corners and along round edges
  - Temperature resistant up to 240°C
  - Non-stick friendly
- DE • Die dünne Vorderkante lässt sich leicht unter das Essen schieben
- Der Kopf gelangt auch in schwierige Ecken und kann an den runden Kanten entlangfahren
  - Hitzefest bis zu 240°C Grad
  - Für Antihaltbeschichtungen geeignet
- FR • Le rebord fin glisse facilement sous les aliments
- La forme de la spatule est conçue pour aller gratter dans les coins difficiles d'accès et sur les rebords arrondis
  - Résistant à une température allant jusqu'à 240°C
  - Spatule antiadhésive
- ES • Su fino borde delantero se introduce bajo el alimento sin dificultad.
- El cabezal ha sido diseñado para llegar a los rincones más difíciles y bordes redondeados
  - Resiste temperaturas de hasta 240°C
  - Antiadherente respetuoso con el medioambiente
- NL • Dunne voorrand glijdt makkelijk onder het voedsel
- Spatel ontworpen voor het bereiken van moeilijke hoeken en langs ronde zijden
  - Temperatuurresistent tot 240°C
  - Geschikt voor antiaanbaklaag



ITEM : E980095  
EAN : 5011268 859632  
Material : ABS, Nylon, Silicone, SS

UVP: 14,95 €

## Easy Lift Turner

Pfannenwender / Spatule de service / Espátula para girar alimentos / Draaier

- Broad surface and thin front edge picks up food with ease
  - Temperature resistant up to 240°C/464°F
  - Non-stick friendly
- DE • Breite Fläche und dünne Vorderkante nimmt Essen mit Leichtigkeit auf
- Hitzefest bis zu 240°C/464°F Grad
  - Für Antihaltbeschichtungen geeignet
- FR • Sa surface large et son rebord fin permettent de récupérer les aliments facilement
- Résistant à une température allant jusqu'à 240°C/464°F
  - Spatule antiadhésive
- ES • Su amplia superficie y fino borde delantero permite levantar los alimentos con facilidad
- Resiste temperaturas de hasta 240°C/464°F
  - Antiadherente respetuoso con el medioambiente
- NL • Breed oppervlak en dunne voorrand pakt voedsel makkelijk op
- Temperatuurresistent tot 240°C/464°F
  - Geschikt voor antiaanbaklaag



ITEM : E980094  
EAN : 5011268 859601  
Material : ABS, Nylon, Silicone, SS

UVP: 14,95 €

## Ice Cream Scoop

Eisportionierer / Cuillère à glace / Cuchara para servir helado / IJsschep

- Perfectly balanced scoop easily digs into even the hardest ice cream with minimal effort
  - Ergonomic design with thumb rest for comfortable grip
  - Does not contain chemical anti-freeze agents
- DE • Portioniert auch hartgefrorenes Eis
- Kein Abrutschen dank ergonomischem Griffdesign
  - Enthält keinen chemischen Kühlungsmittel
- FR • Parfaitement équilibrée, elle pénètre sans effort dans la glace la plus dure
- Design ergonomique adapté à la forme du pouce pour une prise en main confortable
  - Ne contient aucun antigel chimique



Material : ABS, Chrome Plated Zinc Alloy

ITEM : E980110  
EAN : 5011268 858482

Content : CDU x 12

UVP: 18,95 €



ITEM : E980087  
EAN : 5011268 859458

Content : Hanging pack x 6 Grey

UVP: 18,95 €

ITEM : E980128  
EAN : 5011268855160

Content : Hanging pack x 6 Red

UVP: 18,95 €

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## Lock & Lift Can Opener

Dosenöffner / Ouvre-boîte /  
Abrelatas / Blikopener

- Easily opens cans with no need to touch sharp edges.
- Opener locks onto can to cut lid with minimal hand effort
- Magnet lifts and releases lid for safe and easy disposal
- Öffnet Dosen mühelos, ohne dass scharfe Kanten berührt werden müssen
- Hält sich zur einfachen Handhabung an der Dose fest
- Einzigartiger Magnetmechanismus zum Anheben und Lösen des Deckels
- Ouvre facilement les boîtes de conserve sans devoir toucher les bords coupants
- Adhère à la boîte afin de l'ouvrir sans effort
- Aimant pour soulever le couvercle facilement et en toute sécurité



ITEM : E930043  
EAN : 5011268 845215  
Material : GF, ABS, TPE, SS

Content :  
Hanging Pack x 6

UVP: 22,95 €

## Safe Edge Can Opener

Dosenöffner / Ouvre-Boîte /  
Abrelatas / Blikopener

- Opens cans without leaving sharp edges
- Secures on to the can in one simple movement
- Öffnet Dosen, ohne scharfe Kanten zu hinterlassen
- Lässt sich mit einer einfachen Bewegung sicher an der Dose befestigen
- Ouvre les boîtes de conserve en laissant les rebords non coupants
- Il se fixe à la boîte en un seul geste
- Abre latas sin dejar bordes afilados.
- Se ajusta a la lata con un simple movimiento
- Opent blikken zonder scherpe randen achter te laten
- In één eenvoudige beweging op he blik vast te zetten



ITEM : E930027  
EAN : 5011268 864391  
Material : TPE, SS, ABS

UVP: 19,95 €

## 5-way Opener

5 in 1-Öffner / 5 en 1 Décapsuleur /  
Abridor 5 en 1 / 5-voudige opener

- Versatile and well-constructed opener opens pull tabs on cans, plastic and metal twist-off caps, metal bottle caps, poptops, and jar lids
- Öffnet Flaschen, Drehverschlüsse, Ring-Pull-Verschlüsse, Getränkedosen und Eimachgläser
- Polyvalent et astucieux, il ouvre les bouteilles, les couvercles, les boîtes en alu, les languettes détachables et les bocaux
- Este abridor versátil y bien construido abre las lengüetas de las latas, las tapaderas de plástico y metálicas de rosca, las tapaderas metálicas de las botellas, las tapaderas de latas abre-fácil y las tapaderas de los tarros
- Veelzijdig en handig ontworpen opener voor het verwijderen van lipjes van blikjes, plastic en metalen draaidopen, kroonkurken en deksels van potten



ITEM : E24225  
EAN : 5011268 895326  
Material : ABS, TPE, SS

Content :  
Hanging pack  
Green x 6

UVP: 12,95 €

# Food Preparation, Cooking and Serving

Zubereiten, Kochen und Servieren / Préparation alimentaire, cuisson et service / Preparar alimentos, cocinar y servir / Voedsel voorbereiden, koken en opdienen

## StrongBoy 2 Jar Opener

Strongboy 2 Deckelöffner /  
Strongboy 2 Ouvre-bocal /  
Abridor de latas StrongBoy 2 /  
StrongBoy 2 bokaalopener

- Opens jar lids and screw-on bottle caps with minimal effort
- Long handle provides leverage and grip
- Öffnet alle Deckel, von PET-Flaschen bis Konservengläser
- Langer Drehgriff: Grosse Hebelwirkung und Ring passt sich optimal an die Deckelgrößen an
- Facilite l'ouverture des couvercles et des capuchons vissés
- Longue poignée pour plus de force et une meilleure tenue
- Abre las tapas de las latas y los tapones de rosca de las botellas con poco esfuerzo
- Las asas largas proporcionan un buen agarre y efecto de palanca
- Hiermee kunt u bokalen en Schroefdoppen van flessen met weinig kracht openen
- Het lange handvat fungeert als hefboom en heft



ITEM : E46145  
EAN : 5011268 911323  
Material : ABS, TPE, Stainless Steel, Nylon, Reinforced PVC

Content :  
Hanging Pack x 6

UVP: 24,95 €

# Cutting

Schneiden / Couper / Cortar / Snijden



ATTRIBUTES Attribute / Attributs	COMFORT PRO	COMFORT	CLASSIC
<b>Production Method</b> Produktionsverfahren / Méthode de production	Forged Ice-Hardened Geschmiedet Eisgehärtet / Lame forgée durcie	Stamped Taper-Ground Gestanzt Hinterschliffen / Lame découpée meulée	Stamped Gestanzt / Lame découpée
<b>Steel Type</b> Stahltyp / Type d'acier	German 430 Stainless Steel Deutscher Edelstahl 430 / Acier inoxydable allemand 430	Japanese 420 J2 Stainless Steel Japanischer Edelstahl 420 J2 / Acier inoxydable japonais 420 J2	Japanese 420 J2 Stainless Steel Japanischer Edelstahl 420 J2 / Acier inoxydable japonais 420 J2
<b>Edge Angle</b> Kantenwinkel / Angle de tranchant	15 Degrees 15 Grad / 15 degrés	15 Degrees 15 Grad / 15 degrés	15 Degrees 15 Grad / 15 degrés
<b>Dishwasher Safe</b> Spülmaschinengeeignet / Compatible lave-vaisselle	✓	✓	✓
<b>Blade Guards</b> Klingenschutz / Protège-lame	✗	✓	✓
<b>Contoured Soft-Touch Handle</b> Geformter Soft-Touch-Griff / Manche ergonomique doux au toucher	✓	✓	✓
<b>Full Tang</b> Pleine soie / Voll-Erl	✓	✗	✗

# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen



# Comfort Pro

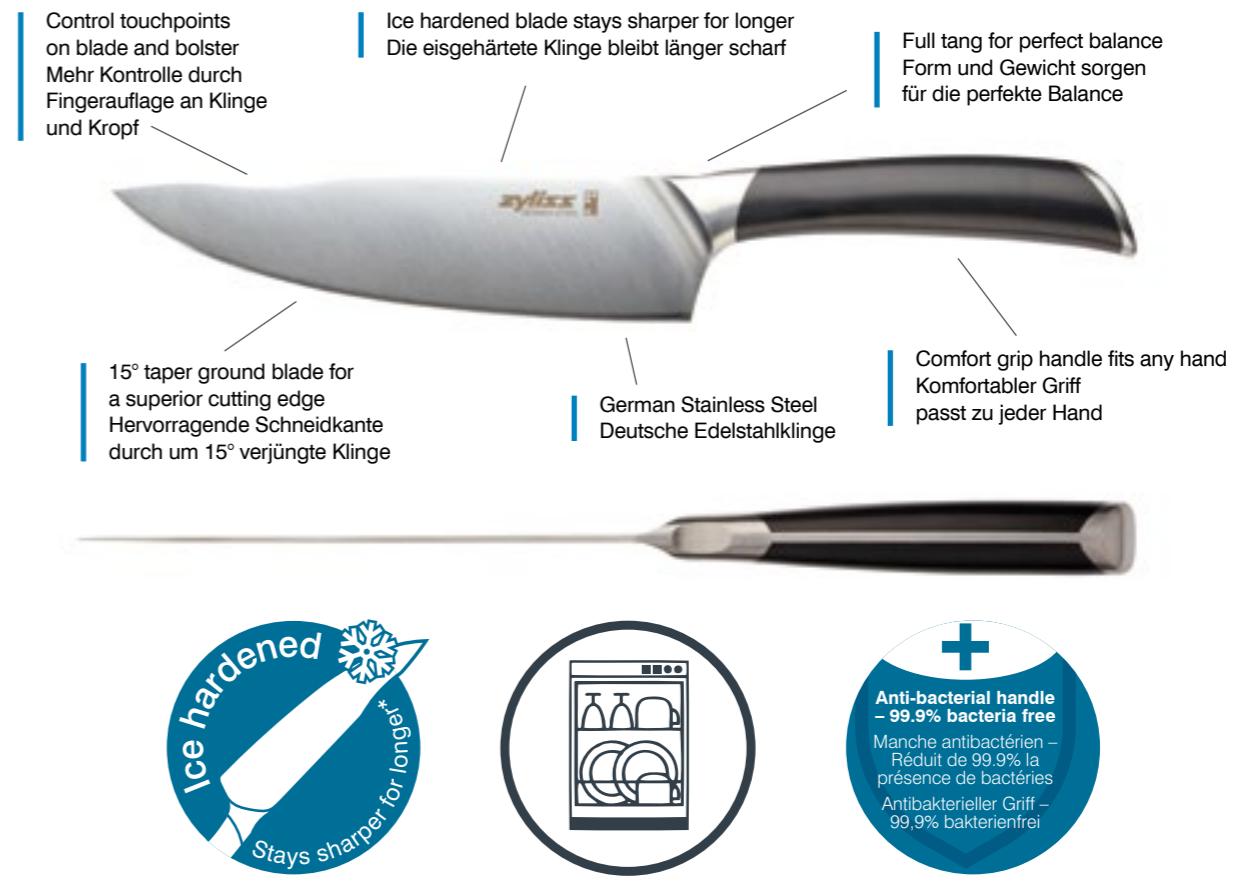


# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen



### DE

Geschmiedete Vollerl-Konstruktion; Form und Gewicht sorgen für die perfekte Balance  
Die eisgehärtete Klinge bleibt länger scharf  
Hervorragende Schneidkante durch um 15° verjüngte Klinge  
Ergonomischer Griff passt zu jeder Hand  
Mehr Kontrolle durch Fingerauflage an Klinge und Kropf  
Deutsche Edelstahlklinge  
Angewinkelter Griff mit Fingerkerbe für Komfort und Präzision  
Griff mit antibakteriellem Schutz  
Spülmaschinengeeignet und daher einfach zu reinigen  
\*Im Vergleich zu einem gleichwertigen Zyliss Edelstahlmesser ohne eisgehärtete Klinge.

### ES

Construcción de espiga completa forjada, moldeada y compensada para lograr el equilibrio perfecto  
La hoja endurecida al hielo permanece afilada durante más tiempo  
Hoja de filo plano de 15° para lograr un borde de corte superior  
El mango de agarre cómodo se adapta a cualquier mano  
Puntos táctiles de control en la cuchilla y la virola  
Acero inoxidable alemán  
Virola en ángulo con hendidura para el dedo para un mayor confort y precisión  
Protección antibacteriana en el mango  
Apto para lavavajillas para una limpieza sencilla  
\*En comparación con un cuchillo de acero inoxidable Zyliss del mismo grado sin hoja endurecida por hielo

\*Against an equal grade of Zyliss SS knife without ice hardened blade

### FR

Lame pleine soie forgée, forme et poids étudiés pour un parfait équilibre  
La lame durcie à la glace conserve un parfait tranchant plus longtemps  
Lame avec angle de 15°meulée en biseau pour un tranchant supérieur  
Le manche ergonomique convient aux mains de toute taille  
Points de contact sur la lame et la mitre pour un parfait contrôle  
Acier inoxydable allemand  
Mitre oblique avec guide-doigt pour contrôler les mouvements avec confort et précision  
Protection antibactérienne intégrée au manche  
Passe au lave-vaiselle pour un nettoyage facile  
\*Par rapport à un couteau Zyliss en acier inoxydable de qualité équivalente sans lame durcie à la glace

### NL

Gesmeed als doorlopend lemmet, met ergonomische, verzuwaaide greep voor een perfecte balans  
Met ijs gehard lemmet blijft langer scherp  
Slijphoek van 15° voor vlijmscherpe rand  
Comfortabele handgreep ligt goed in elke hand  
Steunpunten op het lemmet en de kropf  
Duits roestvrij staal  
Schuine krop met uitsparing voor controle en precisie  
Greep met antibacteriële bescherming  
Vaatwasserbestendig, dus eenvoudig te reinigen  
\*In vergelijking met eenzelfde kwaliteit Zyliss roestvrijstaal mes zonder ijsgehard lemmet

# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen

### Paring Knife 11cm/4.5"

Gemüse – und Fruchtmesser 11cm/4.5"  
Couteau à légumes et fruits 11cm/4.5"  
Cuchillo de cocina de 11cm/4.5"  
11cm/4.5" officemes



ITEM : E920273  
EAN : 5011268 837401  
Material : POM, SS

UVP: 22,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

### Serrated Paring Knife 11.5cm / 4.5"

Küchenmesser mit Wellenschliff 11cm/4.5"  
Couteau de cuisine denté 11cm/4.5"  
Cuchillo de cocina dentado de 11cm/4.5"  
11cm/4.5" gekarteld officemes



ITEM : E920276  
EAN : 5011268 837340  
Material : POM, SS

UVP: 24,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

### Chef's Knife 20cm/8"

Kochmesser 20cm/8"  
Couteau de Chef 20cm/8"  
Cuchillo del chef 20cm/8"  
Koksmes 20cm/8"



ITEM : E920270  
EAN : 5011268 837494  
Material : POM, SS

UVP: 36,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

### Bread Knife 20cm/8"

Brotmesser 20cm/8"  
Couteau à pain 20cm/8"  
Cuchillo de pan 20cm/8"  
Broodmes 20cm/8"



ITEM : E920268  
EAN : 5011268 837555  
Material : POM, SS

UVP: 34,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

### Mini Santoku Knife 13cm/5"

Mini-Santokumesser 13cm/5"  
Mini couteau Santoku de 13cm/5"  
Mini-Santoku-mes, 13cm/5"  
Cuchillo Santoku Mini 13cm/5"



ITEM : E920272  
EAN : 5011268 837432  
Material : POM, SS

UVP: 32,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

### Utility Knife 14cm/5.5"

Universalmesser 14cm/5.5"  
Couteau tout-usage 14cm/5.5"  
14cm cuchillo de uso general/5.5"  
14cm stanleymes/5.5"



ITEM : E920275  
EAN : 5011268 837371  
Material : POM, SS

UVP: 32,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

### Carving Knife 20cm/8"

Tranchiermesser 20cm/8"  
Couteau à découper 20cm/8"  
Cuchillo de trinchar 20cm/8"  
Voorsnijmes 20cm/8"



ITEM : E920269  
EAN : 5011268 837524  
Material : POM, SS

UVP: 32,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

### 2 Piece Paring Knife Set

Küchenmesser set 2-teilig /  
Set de Couteaux de Cuisine 2-pièces /  
Juego de cuchillos de 2 piezas /  
2- delige kleine messenset



ITEM : E920277  
EAN : 5011268 837166  
Material : POM, SS

UVP: 39,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

### Santoku Knife 18cm/7"

Santoku-Messer 18cm/7"  
Couteau Santoku 18cm/7"  
Cuchillo Santoku 18cm/7"  
18cm/7" Santokumes



ITEM : E920271  
EAN : 5011268 837463  
Material : POM, SS

UVP: 36,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6

### 3 Piece Utility, Paring and Serrated Paring Set

Küchenmesser set 3-teilig /  
Set de Couteaux de Cuisine 3-pièces /  
Juego de cuchillos de 3 piezas /  
3- delige kleine messenset

ITEM : E920278  
EAN : 5011268 837135  
Material : POM, SS

UVP: 69,95 €

Content :  
Boxed pack with  
hanging hook x 6



# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen

# Cutting

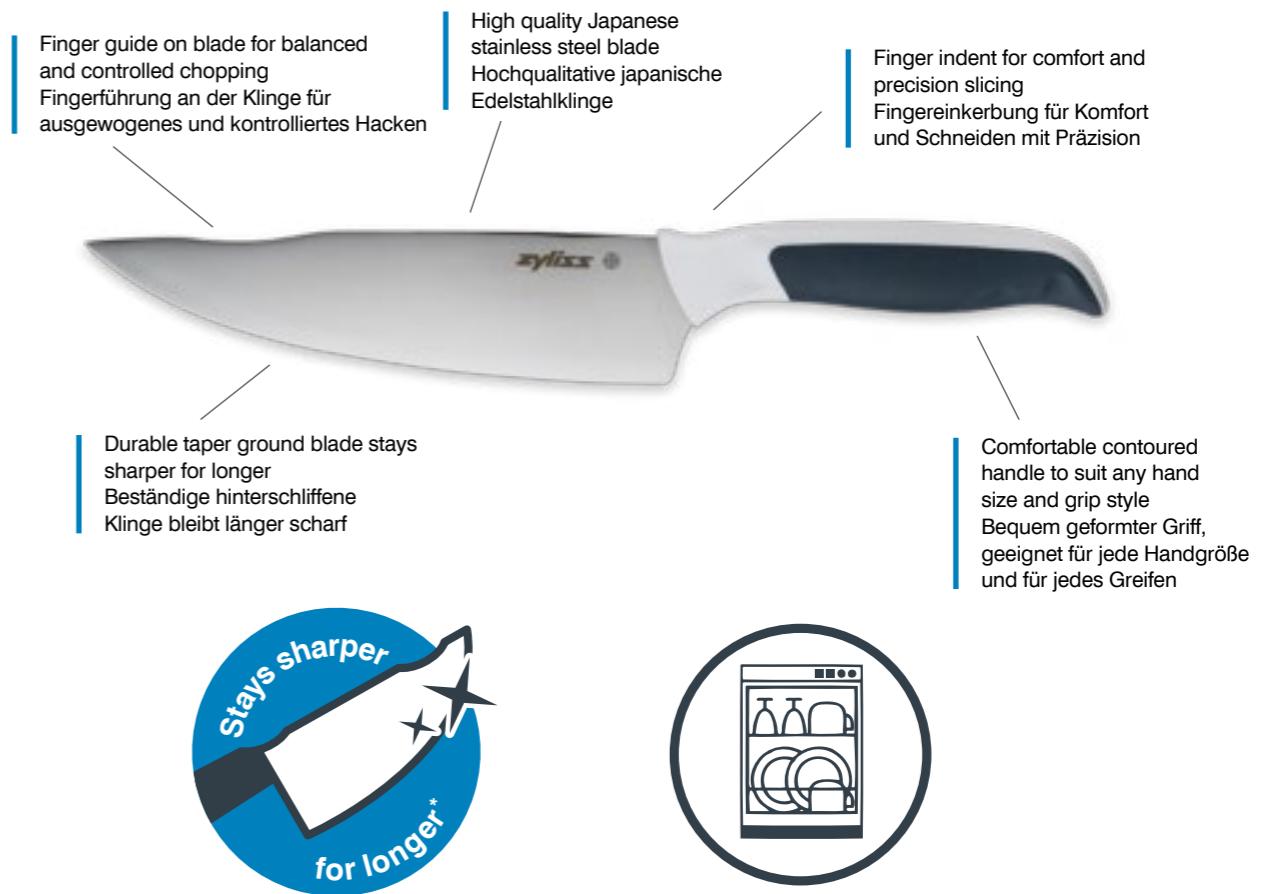
Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen



# Comfort



DISHWASHER SAFE

## DE

Fingerführung an der Klinge für ausgewogenes und kontrolliertes Hacken  
Fingereinkerbung für Komfort und Schneiden mit Präzision  
Bequem geformter Griff, geeignet für jede Handgröße und für jedes Greifen  
Beständige hinterschliffene Klinge bleibt länger scharf  
\*Gilt für Messer von der gleichen Materialqualität wie Zyliss SS Messer

## ES

Hoja con muesca para el dedo para conseguir un corte equilibrado y controlado  
Protección para los dedos para facilitar un corte preciso y sin esfuerzo  
Cómodo mango moldeado para adaptarse a cualquier tamaño de mano y tipo de agarre  
Hoja resistente de filo plana para mayor durabilidad del afilado  
\*Frente al mismo grado de material de los cuchillos Zyliss SS

\*Against an equal grade of Zyliss SS knives.

## FR

L'encoche sur la lame permet un hachage régulier et maîtrisé  
L'encoche pour l'index permet un confort accru et un découpage précis  
Manche ergonomique et confortable, convenant aux mains de toutes tailles et à toutes les préhensions  
Lame effilée, aiguisée et durable, pour un tranchant qui dure  
\*Contre une qualité de matériau similaire à celle des couteaux Zyliss SS

## NL

Vingersteun op het lemmet om evenwichtig en gecontroleerd te kunnen snijden  
Vingerinkeping om extra comfortabel en nauwkeurig te kunnen snijden  
Comfortabel vormgegeven heft voor elke hand en snijstijl  
Duurzaam, taps geslepen lemmet dat langer scherp blijft  
\*Ten opzichte van Zyliss SS-messen met een gelijkwaardige materiaalkwaliteit

# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen



# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen

### Comfort Knife Block

Messerblock / Bloc à couteaux / Bloque para cuchillos / Messenblok

- GB** • Comfortably stores up to 8 knives
  - Flexible plastic fibres disperse and grip the knives for safe storage
  - Tactile soft-touch finish
  - Non-slip feet for added safety
  - Washable & hygienic plastic fibre insert
  - To remove the fibre insert, tilt the block forwards to release. To clean, simply wash in warm soapy water. Rinse and dry thoroughly before use.

- DE** • Praktische Aufbewahrung von bis zu 8 Messern
  - Flexible Kunstborsten verteilen und halten die Messer und sorgen für eine sichere Aufbewahrung
  - Griffige Soft-Touch-Oberfläche
  - Rutschfeste Füße für mehr Sicherheit
  - Waschbarer, hygienischer Kunststoffborsten-Einsatz
  - Um den Borsteneinsatz zu lösen und herauszunehmen, kippen Sie den Block nach vorne. Zum Reinigen einfach in warmem Seifenwasser von Hand waschen. Vor dem Gebrauch abspülen und gründlich trocknen.

- FR** • Peut facilement contenir jusqu'à 8 couteaux
  - Les fibres en plastique flexibles se dispersent et enserrent les couteaux pour un rangement parfaitement sécurisé
  - Finition douce agréable au toucher
  - Base antidérapante pour plus de sécurité
  - Insert en fibres plastiques lavable et hygiénique
  - Pour retirer l'insert, pencher le bloc vers l'avant. Pour nettoyer, laver simplement à l'eau chaude savonneuse. Rincer et laisser soigneusement sécher avant utilisation.

- ES** • Almacena hasta 8 cuchillos cómodamente
  - Las fibras plásticas flexibles se separan y sostienen los cuchillos para lograr un almacenamiento seguro
  - Acabado suave al tacto
  - Pies antideslizantes para mayor seguridad
  - Pieza de fibra de plástico lavable e higiénica
  - Para quitar la pieza de fibra, incline el bloque hacia adelante para que se suelte. Para limpiarlo, solo tienen que lavarlo con agua tibia y jabón. Aclárelo y séquelo bien antes de usarlo.

ITEM : E920262  
EAN : 5011268 842160  
Material : ABS, PET, PP, TPE, Silicone

UVP: 44,95 €

Content :  
Boxed pack x 2



# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen

### Comfort Pro Magnetic Knife Block

Comfort Pro magnetischer Messerblock / Bloc à couteaux magnétique Comfort Pro / Bloque magnético para cuchillos Comfort Pro / Magnetisch messenblok Comfort Pro

- GB** • Holds up to 5 knives, keeping them close while taking up a small amount of worktop space
  - Non-slip feet prevents the block from slipping for added safety.
  - The flat, smooth surface makes it easy to keep clean.
  - Knives not included

- DE** • Hält bis zu 5 Messer stets griffbereit und ist äusserst platzsparend auf der Arbeitsfläche
  - Rutschfeste Füße für erhöhte Sicherheit und Standfestigkeit des Blocks
  - Die flache, glatte Oberfläche ist einfach sauber zu halten.
  - Messer nicht inbegriffen

- FR** • Peut contenir jusqu'à 5 couteaux pour les avoir toujours à proximité sans encombrer votre plan de travail.
  - Ses patins antidérapants empêchent le bloc de glisser, pour plus de sécurité.
  - Facile à nettoyer grâce à sa surface plane et lisse.
  - Couteaux non inclus

- ES** • Con espacio para hasta 5 cuchillos, este bloque permite tenerlos cerca y ocupa muy poco espacio en la encimera.
  - Los pies antideslizantes evitan que el bloque se mueva, lo que añade seguridad.
  - La superficie plana y suave facilita la limpieza.
  - Cuchillos no incluidos

- NL** • Biedt plaats aan 5 messen die dicht bij elkaar worden gehouden en neemt touch weinig werkbladruimte in.
  - De antislipvoeten voorkomen voor extra veiligheid dat het blok weglijdt.
  - Het vlakke, gladde oppervlak is gemakkelijk schoon te houden.
  - Messen niet inbegrepen



ITEM : E920281  
EAN : 5011268 830907  
Material : SS, Wood

UVP: 69,95 €



Knives not included



# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen

### 3 Piece Knife Set

Küchenmesserset 3-teilig /  
Set de Couteaux de Cuisine 3-pièces /  
Juego de cuchillos de 3 piezas /  
3-delige kleine messenset

- GB** Includes 3 knives:  
• 9cm Paring Knife  
• 10cm Serrated Paring Knife  
• 14cm Utility Knife

- DE** Inhalt: 3 Messer  
• Küchenmesser 9cm  
• Küchenmesser mit Wellenschliff 10.5cm  
• Allzweckmesser 14cm

- FR** Comprend 3 couteaux :  
• Couteau d'Office 9cm  
• Couteau de Cuisine Denté 10cm  
• Couteau Tout Usage 14cm

- ES** Incluye 3 cuchillos:  
• Cuchillo de Mondar de 9cm  
• Cuchillo de Mondar con Hoja de Sierra de 10cm  
• Cuchillo de Uso General de 14cm

- NL** Komt met 3 messen:  
• 9cm Schilmesje  
• 10cm gekarteld schilmesje  
• 14cm Keukenmes



ITEM : E72404  
EAN : 5011268 902031  
Material : TPE, PP, SS

Content :  
Acetate box x 6

UVP: 24,95 €

### Comfort Board and Knife Set

Brett- und Messer-Set /  
Ensemble couteau et planche à découper /  
Set de tabla y cuchillo /  
Snijplank- en messenset

- GB** Includes:  
• 8.5cm/3¼" Paring Knife  
• 10cm/¾" Serrated paring knife  
• 13cm/½" Utility knife  
• 40cm x 24cm/15¾" x 9½" Board

- DE** Inhalt:  
• Küchenmesser 8.5cm  
• Küchenmesser gezackt 10.5cm  
• Universalmesser 13cm  
• 40cm x 24cm Brett

- FR** Comprend:  
• Couteau d'Office 8.5cm  
• Couteau d'Office Denté 10.5cm  
• Couteau tout usage 13cm  
• 40cm x 24cm planche à découper

- ES** Incluye:  
• 8.5cm Cuchillo de Mondar  
• 10.5cm Cuchillo de Mondar con Hoja de Sierr  
• 13cm Cuchillo de Uso General  
• 40cm x 24cm tabla de cortar

- NL** Komt met:  
• 8.5cm Schilmesje  
• 10.5cm Getand Schilmesje  
• 13cm Keukenmes  
• 40cm x 24cm Snijplank



ITEM : E920249  
EAN : 5011268 842047  
Material : PP, TPE, SS, TPR,

UVP: 44,95 €

### Chopping Board and Knife Set

Brett- und Messer-Set /  
Ensemble couteau et planche à découper /  
Set de tabla y cuchillo /  
Snijplank- en messenset

- GB** • 8.5cm/3¼" Paring knife  
• 10cm/¾" Serrated paring knife  
• 13cm/½" Utility knife  
• 35cm x 24.5cm/13¾" x 9½" board  
• High quality stainless steel blades  
• Soft touch, secure grip handles  
• Protective blade covers for safe storage

- DE** • Küchenmesser 8.5cm  
• Küchenmesser gezackt 10cm  
• Universalmesser 13cm  
• 35cm x 24.5cm Brett  
• Hochwertige Klinge aus Edelstahl  
• Rutschfester, ergonomischer Handgriff für sichere Handhabung  
• Klingenschutz zur sicheren Aufbewahrung

- FR** • Couteau d'Office 8.5cm  
• Couteau d'Office Denté 10cm  
• Couteau tout usage 13cm  
• 35cm x 24.5cm planche à découper  
• Lame en acier inoxydable de haute qualité  
• Poignées agréables au toucher offrant uneprise en main sûre  
• Protège lame pour ranger an toute sécurité



ITEM : E910047  
EAN : 5011268 845673  
Material : ABS, TPE, SS, PP

UVP: 39,95 €

# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Knives

Messer / Couteaux / Cuchillos / Messen

**Wood Fibre Cutting Board**

Holzfaser-Schneidbrett / Planche à découper  
en fibres de bois / Tabla de cortar de fibra de madera /  
Snijplank van houtvezel

- GB** • Made from recycled wood fibres for a hygienic chopping surface for everyday food preperation tasks
- DE** • Hergestellt aus recycelten Holzfasern für eine hygienische Schneidefläche bei der täglichen Essenszubereitung  
• Rutschfeste Silikonpads an der Unterseite  
• Saftrinnen  
• Spülmaschinengeeignet  
• Für den Gebrauch von beiden Seiten geeignet

ITEM : E910064

**30cm x 21,5cm**

ITEM : E910064  
EAN : 5011268 829055  
Material : Wood Fibre, PF

Content :  
4

UVP: 29,95 €



ITEM : E910065

**37cm x 28cm**

ITEM : E910065  
EAN : 5011268 829024  
Material : Wood Fibre, PF

Content :  
4

UVP: 39,95 €



ITEM : E910066

ITEM : E910066  
EAN : 5011268 828997  
Material : Wood Fibre, PF

Content :  
4

UVP: 49,95 €

# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Cutting Tools

Schneidegeräte / Ustensiles pour découper / Utencillos para cortar / Snijden en knippen



### Pizza and Pastry Cutter

Pizzaschneider / Coupe-pizza /  
Cortador de pizza y empanada /  
Pizza- en gebaksnijder

- Innovative crust-cutter easily slices thick or crispy crusts in hard to reach corners
  - Ergonomic handle designed for comfort and leverage
  - Snap-on blade cover for safe storage
- DE** • Ideal zum Schneiden von Pizzen und Blechkuchen
- Schneidet bequem bis in jede Ecke dank zusätzlicher Klinge
  - Griff mit rutschfester Einlage und Klingenschutz für sichere Handhabung und Aufbewahrung
- FR** • Coupe-pizza innovateur, pour facilement couper à travers les croûtes épaisses ou croustillantes, même dans les coins difficile à atteindre
- Poignée ergonomique, conçue pour augmenter le confort et la force
  - Couvre-lame pour un rangement en toute sécurité

- ES** • Este innovador "cortador de corteza" rebana fácilmente cortezas duras o crujientes en esquinas difíciles de acceder
- Tiene un mango ergonómico para comodidad y mejor efecto de palanca
  - Con cubierta deslizante para guardar la cuchilla de forma segura
- NL** • Innovatieve "korstslijper", snijdt gemakkelijk door dikke of krokante korsten in moeilijk te bereiken hoeken
- Ergonomisch handvat met comfortabel hefboomontwerp
  - Bijhorende lemmethoes voor veilig opbergen

ITEM : E910029  
EAN : 5011268 859984  
Material : SS, PP, Alloy, ABS,  
Silicone

Content :  
Hanging pack x 6

UVP: 19,95 €

# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Cutting Tools

Schneidegeräte / Ustensiles pour découper /  
Utencillos para cortar / Snijden en knippen



### Potato and Vegetable Chopper

Pommes-frites- und Gemüse-Schneider /  
Coupe-frites / Cortador de patatas y verduras /  
Aardappel- en groentesnijder

- GB** • Cuts potatoes, carrots, cucumbers and more into even strips
- 2 interchangeable blade cutters for both thin and thick chips (7mm and 9mm)
  - Large base and long arm for effortless cutting
  - Palm rest for comfortable handling
  - Non-slip rubber feet for added stability
  - Large chamber capacity
- DE** • Schneidet Kartoffeln, Karotten, Gurken und vieles mehr in gleichmäßige Stifte
- 2 austauschbare Schneideeinsätze für dünne und dicke Pommes frites (7 mm und 9 mm)
  - Müheloses Schneiden durch einen großen Sockel und langen Hebel
  - Handstütze für komfortables Bedienen
  - Rutschfeste Gummifüße für zusätzliche Stabilität
  - Großer Behälter
- FR** • Les pommes de terre, les carottes, les concombres et les autres légumes sont découpés en frites régulières
- 2 lames interchangeables pour des frites fines et épaisses (7 mm et 9 mm)
  - Sa base large et le long bras vous assurent
- ES** • Corta patatas, zanahorias, pepinos y otras verduras en tiras homogéneas.
- Consta de 2 cuchillas intercambiables para obtener un corte fino o grueso (7 mm y 9 mm)
  - Su amplia base y su largo brazo permiten cortar sin esfuerzo.
  - Dispone de un reposamanos para mayor comodidad al usarlo.
  - Base de goma antideslizante para una mayor estabilidad.
  - Compartimento de gran capacidad
- NL** • Snijdt aardappelen, wortelen, komkommers en meer in gelijke repen
- 2 verwisselbare inzetstukken voor dunne en dikke repen (7 mm en 9 mm)
  - Grote voet en lange hendel voor moeiteloos snijden
  - Handsteun voor een comfortabele bediening
  - Rubberen antisliptootjes voor extra stabiliteit
  - Groot bakje

ITEM : E910025  
EAN : 5011268 863004  
Material : ABS, PP, POM, SS

Content :  
Boxed pack x 2

UVP: 49,95 €

# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Cutting Tools

Schneidegeräte / Ustensiles pour découper / Utencillos para cortar / Snijden en knippen

### Household Shears

Haushalts-Schere / Ciseaux de cuisine / Tijeras domésticas / Zwarte schaar

- GB** • Ideal for everyday jobs around the home  
• Heavy duty Stainless Steel blades stay sharp  
• Micro serrated blades provide a precise and clean cut.
- DE** • Ideal für für die täglichen Aufgaben zu Hause  
• Robuste Edelstahlklingen, die scharf bleiben  
• Mikrogezähnte Klingen für einen präzisen, sauberen Schnitt
- FR** • Il s'occupe de tous vos travaux de découpe dans la maison  
• Ses lames en acier inoxydable très résistant restent coupantes  
• Précision et découpe nette grâce aux lames micro dentées.



ITEM : E910026  
EAN : 5011268 865329  
Material : SS, TPR, PP

Content :  
Hanging pack x 6

UVP: 9,95 €

# Cutting

Schneiden / Coupe / Cortar / Snijden

## Cutting Tools

Schneidegeräte / Ustensiles pour découper / Utencillos para cortar / Snijden en knippen

### All Purpose Shears

Allzweck-Schere / Ciseaux tout-usage / Tijeras de uso general / Polyvalente schaar

- ES** • Son perfectas para realizar tareas cotidianas en casa.  
• Cuchillas de resistente acero inoxidable que no se desafilan.  
• Cuchillas micro-serradas para un corte limpio y preciso.
- NL** • Ideaal voor de dagelijkse klusjes in huis  
• Hoogwaardige roestvrijstaal messen die scherp blijven  
• Micro-gekartelde messen zorgen dat u precies en recht kunt knippen.
- GB** • Heavy duty, stainless steel shears with notched blade for cutting poultry bones  
• Spring-assisted design minimizes hand fatigue  
• Blades separate for easy cleaning and shears lock for safe storage  
• Larger handle and improved blade and hinge separation mechanism
- DE** • Grosse Allzweck-Schere für Haushalt, Büro, Küche und Bastelarbeiten  
• Schließ-Mechanismus zur sicheren Aufbewahrung  
• Mit Sprungfeder für minimalen Kraftaufwand und Soft-Touch-Einlage  
• Größerer Griff, verbesserte Klingen und mit Trennungsscharniere
- FR** • Cisailles résistantes en acier inoxydable, lame encochée pour la découpe des os de volaille  
• Conception à ressorts, pour des mains moins fatiguées  
• Les cisailles peuvent être bloquées, pour un rangement en toute sécurité  
• Grande poignée, lame améliorée et mécanisme de séparation de la charnière
- ES** • Tijeras muy resistentes en acero inoxidables con hojas dentadas para cortar huesos de carne de ave un agarre seguro y cómodo  
• Las hojas se pueden separar para limpiarlas fácilmente  
• Las tijeras tienen un cierre de seguridad para guardarlas  
• Un mango más largo y una cuchilla de mejor calidad
- NL** • Zware roestvrijstaal schaar met blad met inkepingen voor het snijden van gevogeltebouten  
• Model met veer voor minder vermoede handen  
• Gemakkelijk te reinigen afneembare lemmeten  
• Grottere handgreep en verbeterd lemmet- en scharniermechanisme



ITEM : E46500  
EAN : 5011268 923210  
Material : ABS, Nylon, TPE, GF, Nylon, SSI

Content :  
Hanging pack x 6

UVP: 19,95 €

# Cookware

Kochen / Cuire / Cocinar / Koken



ATTRIBUTES Attribute / Attributs	ULTIMATE PRO NON-STICK Ultimative Antihaftbeschichtung Pro / Revêtement antiadhésif Ultimate Pro	ULTIMATE NON-STICK Ultimative Antihaftbeschichtung / Revêtement antiadhésif Ultimate
<b>Number of Layer Coatings</b> Anzahl Beschichtungen / Nombre de couches du revêtement	3X	3X
<b>Material</b> Material / Matériau	Hard Anodized Aluminum Harteloxiertes Aluminium / Aluminium anodisé	Aluminum Aluminium / Aluminium
<b>Warranty</b> Garantie / Garantie	Lifetime Non-Stick Guarantee Lebenslange Antihaft-Garantie / Revêtement antiadhésif garanti à vie	10 Year Non-Stick Guarantee 10 Jahre Antihaft-Garantie / Revêtement antiadhésif garanti 10 ans
<b>Handle</b> Griff / Manche	Stainless Steel Aus Edelstahl / Acier inoxydable	Soft Touch Soft-Touch / Doux au toucher
<b>Additional Features</b> Zusätzliche Merkmale / Caractéristiques supplémentaires	<p><b>Metal Tool Safe</b> Für Metallutensilien geeignet / Adapté aux ustensiles métalliques</p> <p><b>Oven Safe</b> Backofengeeignet / Adapté au four</p> <p><b>Dishwasher Safe</b> Spülmaschinenfest / Lave-vaiselle</p> <p><b>Induction Capable</b> Induktionstauglich / Compatible induction</p>	<p><b>Metal Tool Safe</b> Für Metallutensilien geeignet / Adapté aux ustensiles métalliques</p> <p><b>Oven Safe</b> Backofengeeignet / Adapté au four</p> <p><b>Dishwasher Safe</b> Spülmaschinenfest / Lave-vaiselle</p> <p><b>Induction Capable</b> Induktionstauglich / Compatible induction</p>

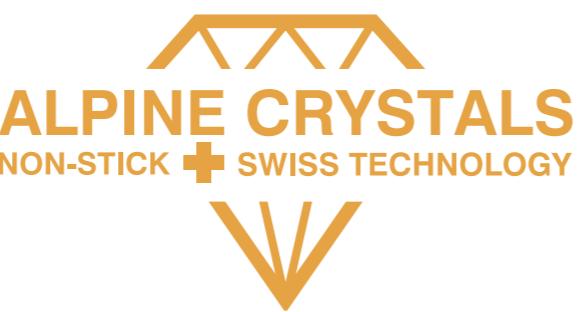
# 8X TOUGHER NOTHING STICKS\*

SWISS ENGINEERED

- GB** • The Alpine Crystal coating is 8x tougher than current 2 layer PTFE coatings in comparison with ILAG Basic, based on the abrasion test, ILAG Method AA-088.
- DE** • Die Alpine-Crystal-Beschichtung ist 8-mal robuster als aktuelle PTFE-Doppelbeschichtungen im Vergleich zu ILAG Basic, basierend auf dem Abriebtest ILAG Methode AA-088.
- FR** • Le revêtement Alpine Crystal est 8 fois plus robuste que les revêtements PTFE à double couche actuels utilisant ILAG Basic, selon le test d'abrasion réalisé avec la méthode ILAG AA-088.
- ES** • El revestimiento Alpine Crystal es 8 veces más resistente que los actuales revestimientos de doble capa de teflón en comparación con ILAG Basic, según la prueba de abrasión ILAG Method AA-088.
- DK** • Op basis van de slijtagetest van ILAG-methode AA-088 is de Alpine Crystal-coating in vergelijking met ILAG Basic 8 keer sterker dan huidige PTFE-coatings van twee lagen.
- DA** • Alpine Crystal-belægningerne er 8 gange hårdere end de nuværende 2-lags PTFE-belægninger sammenlignet med ILAG Basic, baseret på slidtesten ILAG Method AA-088.
- IT** • Il rivestimento Alpine Crystal è otto volte più resistente dell'attuale PTFE a doppio strato rispetto alla gamma ILAG Basic, sulla base del test di antiabrasione, Metodo ILAG AA-088.

# ULTIMATE PRO NON-STICK FRYING PANS

Ultimate Antihaftbeschichtung / Revêtement antiadhésif ultra performant / Máxima antiadherencia / Ultieme antiaanbaklaag



- GB** • Zyliss Cook Ultimate Pro frying pans feature the advanced ALPINE CRYSTALS non-stick Swiss technology from llag, making them our toughest pans yet.
- DE** • Die Bratpfannen von Zyliss Cook Ultimate Pro sind mit der fortschrittlichen Schweizer Antihaft-Technologie ALPINE CRYSTALS von llag ausgestattet und damit unsere bisher robustesten Pfannen.
- FR** • Les poêles Cook Ultimate Pro de Zyliss intègrent la technologie antiadhésive suisse ALPINE CRYSTALS développée par llag : ce sont nos poêles les plus robustes et les plus performantes.
- ES** • Las sartenes Zyliss Cook Ultimate Pro presentan la avanzada tecnología suiza antiadherente ALPINE CRYSTALS de llag, lo que las convierte en nuestras sartenes más resistentes hasta el momento.
- DK** • Dankzij de geavanceerde ALPINE CRYSTALS anti-aanbaktechnologie van het Zwitserse llag zijn Cook Ultimate Pro-koekenpannen van Zyliss sterker dan ooit.
- DA** • Zyliss Cook Ultimate Pro-stegepander har den avancerede schweiziske ALPINE CRYSTALS-non-stick-teknologi fra llag, hvilket gør dem til vores mest robuste pander.
- IT** • Le padelle per friggere Zyliss Cook Ultimate Pro vantano l'avanzata tecnologia antiaderente svizzera ALPINE CRYSTALS di llag, che ne fa le più resistenti in assoluto.



# ULTIMATE PRO NON-STICK

Ultimative Antihaftbeschichtung / Revêtement antiadhésif ultra performant /  
Máxima antiaherencia / Ultieme antiaanbaklaag



## Ultimate Pro 20cm Frying Pan With Spout

Hart-eloxierte Aluminium-Pfanne, 20cm  
Poêle à frire en Aluminium anodisé, 20cm  
Sartén de Aluminio anodizado, 20cm  
Koekenpan, Harde geanodiseerde Aluminium, 20cm



ITEM : E980175  
EAN : 5011268 836527  
Material : Pressed Aluminium, ILAG RockCrystal, Hard Anodized, SS.

UVP: 64,95 €

## Ultimate Pro 28cm Frying Pan With Spout

Hart-eloxierte Aluminium-Pfanne, 28cm  
Poêle à frire en Aluminium anodisé, 28cm  
Sartén de Aluminio anodizado, 28cm  
Koekenpan, Harde geanodiseerde Aluminium, 28cm



ITEM : E980177  
EAN : 5011268 836466  
Material : Pressed Aluminium, ILAG RockCrystal, Hard Anodized, SS.

UVP: 79,95 €

## Ultimate Pro 28cm Saute Pan With Spout & Lid

Hart-eloxierte Aluminium-Schmorpfanne mit Glasdeckel, 28cm  
Sautéuse Avec Couvercle en Verre en Aluminium anodisé, 28cm  
Sartén Sauté de Aluminio anodizado, 28cm  
Hapjespan met Glazen Deksel, Harde geanodiseerde Aluminium, 28cm



ITEM : E980179  
EAN : 5011268 836404  
Material : Pressed Aluminium, ILAG RockCrystal, Hard Anodized, SS.

UVP: 139,95 €

## Ultimate Pro 24cm Frying Pan With Spout

Hart-eloxierte Aluminium-Pfanne, 24cm  
Poêle à frire en Aluminium anodisé, 24cm  
Sartén de Aluminio anodizado, 24cm  
Koekenpan, Harde geanodiseerde Aluminium, 24cm



ITEM : E980176  
EAN : 5011268 836497  
Material : Pressed Aluminium, ILAG RockCrystal, Hard Anodized, SS.

UVP: 69,95 €

Content :  
Sleeve x 4

## Ultimate Pro 26cm Square Grill Pan With Spout

Hart-eloxierte Aluminium Grillpfanne, 26cm  
Poêle Grill en Aluminium anodisé, 26cm  
Sartén Grill de Aluminio anodizado, 26cm  
Grillpan, Harde geanodiseerde Aluminium, 26cm



ITEM : E980178  
EAN : 5011268 836435  
Material : Pressed Aluminium, ILAG RockCrystal, Hard Anodized, SS.

UVP: 89,95 €

Content :  
Sleeve x 4

# ULTIMATE NON-STICK

Ultimate Antihaftbeschichtung / Revêtement antiadhésif ultra performant /  
Máxima antiaherencia / Ultieme antiaanbaklaag

# ULTIMATE NON-STICK FRYING PANS

Ultimate Antihaftbeschichtung / Revêtement antiadhésif ultra performant /  
Máxima antiaherencia / Ultieme antiaanbaklaag

## 3 LAYER COATING NOTHING STICKS

- ① HOLDING PRIMER
- ② CERAMIC REINFORCED COATING
- ③ SEALING LAYER

- GB**
- 3 layer non-stick coating delivers superior performance
  - Rockpearl Plus Technology creates a strong base surface for long lasting non-stick

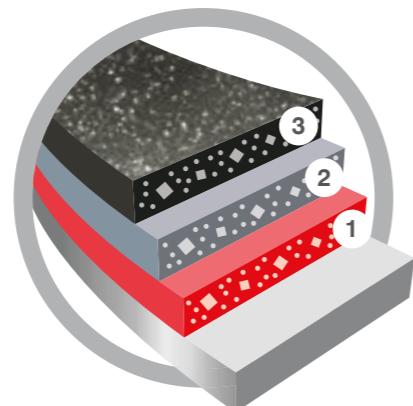
### DREIFACH -BESCHICHTUNG NICHTS HAFTET

- ① HAFTGRUND
- ② VERSTÄRKTE KERAMIKBESCHICHTUNG
- ③ VERSIEGELUNG

- DE**
- Dreifache Antihaftbeschichtung für eine hervorragende Funktionalität
  - Die Rockpearl-Plus-Technologie schafft eine solide Oberfläche für eine langlebige Antihaftbeschichtung

### 3 COUCHES DE REVÊTEMENT RIEN N'ATTACHE

- ① SOUS-COUCHE D'ACCROCHAGE
  - ② REVÊTEMENT RENFORCÉ À BASE DE CÉRAMIQUE
  - ③ COUCHE ÉTANCHE
- FR**
- Le revêtement à 3 couches antiadhésif offre des performances supérieures
  - La technologie Rockpearl Plus offre une base de cuisson résistante pour une action antiadhésive de longue durée



**ROCKPEARL<sup>+</sup>PLUS  
NON-STICK**  
+ SWISS TECHNOLOGY

## RECUBRIMIENTO DE TRES CAPAS NO SE PEGA NADA

- ① IMPRIMACIÓN DE RETENCIÓN
- ② RECUBRIMIENTO DE REFUERZO DE CERÁMICA
- ③ CAPA DE SELLADO

- ES**
- LEI revestimiento antiadherente de tres capas logra un rendimiento superior
  - La tecnología Rockpearl Plus crea una superficie de base resistente para conservar las propiedades antiadherentes mucho tiempo

## 3-LAAGSE COATING NIETS BLIJFT PLAKKEN

- ① VASTHOUDENDE GRONDLAAG
  - ② KERAMISCH VERSTERKTE COATING
  - ③ AFSLUITENDE LAAG
- NL**
- 3-laagse antiwanbakecoating voor superieure prestaties
  - Rockpearl Plus-technologie zorgt voor een sterk basisoppervlak voor een langdurige antiaanbakwerking

**10**  
YEAR  
NON-STICK  
GUARANTEE



- DE**
- Aus geschmiedetem Aluminium
  - Spülmaschinengeeignet
  - Ergonomischer Soft-Touch-Griff
  - Für alle Herdarten einschließlich Induktionsherde geeignet
  - PFOA-frei
  - Für Metallutensilien geeignet
  - Gleichmäßige Hitzeverteilung
  - Für Backofen und Grill geeignet – bis zu 180 °C / 356 °F

- ES**
- Construcción de aluminio forjado
  - Apto para lavavajillas
  - Asa ergonómica de tacto suave
  - Apto para todas las placas incluidas las de inducción
  - Sin PFOA
  - Seguro con herramientas de metal
  - Distribución uniforme del calor
  - Apto para horno y plancha - hasta 180 °C / 356 °F
- FR**
- Fabriquée en aluminium forgé
  - Compatible lave-vaisselle
  - Manche ergonomique doux au toucher
  - Tous feux, y compris induction
  - Sans PFOA
  - Adaptée aux ustensiles métalliques
  - Distribution uniforme de la chaleur
  - Résistante à la chaleur du four et du grill jusqu'à 180 °C / 356 °F

- NL**
- Constructie van gesmeed aluminium
  - Vaatwasmachinebestendig
  - Ergonomische, zacht aanvoelende handgreep
  - Geschikt voor alle kookplaten, waaronder inductiekookplaten
  - Zonder PFOA
  - Kan worden gebruikt met metalen keukengerei
  - Gelijkmataige warmteverdeling
  - Kan in de oven en onder de grill – tot 180 °C / 356 °F

# ULTIMATE NON-STICK

Ultimate Antihaftbeschichtung / Revêtement antiadhésif ultra performant /  
Máxima antiadherencia / Ultieme antiaanbaklaag

## 20cm / 8" Forged Aluminium Pan

Geschmiedete Aluminium-Pfanne, 20cm  
Poêle en Aluminium Forgé, 20cm  
Sartén de Aluminio Forjado, 20cm  
Koekenpan, Gesmeed Aluminium, 20cm



ITEM : E980063  
EAN : 5011268 863479  
Material : Forged Aluminium,  
Bakelite, PMC, SS.

Content :  
Sleeve x 4

UVP: 44,95 €

## 24cm / 9.5" Forged Aluminium Pan

Geschmiedete Aluminium-Pfanne, 24cm  
Poêle en Aluminium Forgé, 24cm  
Sartén de Aluminio Forjado, 24cm  
Koekenpan, Gesmeed Aluminium, 24cm



ITEM : E980064  
EAN : 5011268 863509  
Material : Forged Aluminium,  
Bakelite, PMC, SS.

Content :  
Sleeve x 4

UVP: 49,95 €

## 28cm / 11" Forged Aluminium Pan

Geschmiedete Aluminium-Pfanne, 28cm  
Poêle en Aluminium Forgé, 28cm  
Sartén de Aluminio Forjado, 28cm  
Koekenpan, Gesmeed Aluminium, 28cm



ITEM : E980065  
EAN : 5011268 862618  
Material : Forged Aluminium,  
Bakelite, PMC, SS.

Content :  
Sleeve x 4

UVP: 59,95 €

# ULTIMATE NON-STICK

Ultimate Antihaftbeschichtung / Revêtement antiadhésif ultra performant /  
Máxima antiadherencia / Ultieme antiaanbaklaag

## 26cm / 10" Forged Aluminium Grill Pan

Grillpfanne, Geschmiedetes Aluminium, 26cm  
Poêle Grill en Aluminium Forcé, 26cm  
Sartén Grill de Aluminio Forjado, 26cm  
Grillpan, Gesmeed Aluminium, 26cm



ITEM : E980067  
EAN : 5011268 862670  
Material : Forged Aluminium,  
Bakelite, PMC, SS.

Content :  
Sleeve x 4

UVP: 49,95 €

## 28cm / 11" Forged Aluminium Sauté Pan with Glass Lid

Schmorpfanne mit Glasdeckel, geschmiedetes Aluminium, 28cm  
Sauteuse Avec Couvercle en Verre, Aluminium Forcé, 28cm  
Hapjespan met Glazen Deksel, Gesmeed Aluminium, 28cm  
Sartén Sauté de Aluminio Forjado con Tapa de Cristal, 28cm



ITEM : E980069  
EAN : 5011268 862731  
Material : Forged Aluminium,  
Bakelite, PMC, SS, Tempered Glass.

Content :  
Sleeve x 4

UVP: 99,95 €

## 25cm / 10" Forged Aluminium Crepe Pan

Crêpe-Pfanne aus geschmiedetem Aluminium, 25cm  
Poêle à crêpe en aluminium forgé, 25cm  
Sartén para crepes de aluminio forjado, 25cm  
Crêpepan van gesmeed aluminium, 25cm



ITEM : E980130  
EAN : 5011268 855139  
Material : Forged Aluminium,  
Bakelite, PMC

Content :  
Sleeve x 4

UVP: 49,95 €

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson /  
Utensilios para hornear / Bakvormen



# Bakeware

Der robuste Karbonstahl sorgt  
für eine einheitliche Wärmeverteilung  
und ein gleichmässiges Backen  
Heavy-duty carbon steel conducts heat  
evenly ensuring a good, even bake



Für Temperaturen von bis  
zu 240° C/Gasherdstufe 9  
Designed to withstand temperatures  
up to 240°C/475°F/Gas 9.

- DE**
- Der robuste Karbonstahl sorgt für eine einheitliche Wärmeverteilung und ein gleichmässiges Backen
  - Einfaches Ablösen dank der doppelten Antihafbeschichtung Quantum II
  - Hält Temperaturen von bis zu 240° C/Gasherdstufe 9 stand

- ES**
- Los conductos resistentes de acero de carbono se calientan de manera uniforme para garantizar una horneada satisfactoria y uniforme
  - Doble capa de revestimiento Quantum II antiadherente para sacar fácilmente los alimentos
  - Diseñado para soportar temperaturas de hasta 240 °C/475 °F/Gas 9

- FR**
- L'acier au carbone robuste conduit la chaleur uniformément, assurant une cuisson uniforme
  - Double couche de revêtement antiadhésif Quantum II pour un démolage facile à chaque fois
  - Conçu pour résister à des températures jusqu'à 240°C/475°F/Gas 9

- NL**
- Hoogwaardig koolstofstaal geleidt de warmte gelijkmatig en zorgt voor een goed, gelijkmatig bakproces
  - Dubbele Quantum II-antiaanbaklaag om elke keer gemakkelijk los te maken
  - Ontworpen om temperaturen tot 240 °C/475 °F/gas 9 te weerstaan

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

## Non-stick Oven Tray 30x20cm

Antihaft-Ofenblech / Plat à four antiadhésif / Bandeja antiadherente para horno / Brædepande med non-stick-belægning

- Versatile oven tray with deep sides, perfect for traybakes
- Strong, durable and long lasting
- Vielseitiges Ofenblech mit hohen Seiten, perfekt für Blechkuchen
- Stabil, robust und langlebig
- Plat à four polyvalent avec bords réhaussés, parfait pour les gâteaux carrés
- Solide, résistant et durable
- Bandeja de horno versátil con bordes altos, perfecta para hornear en ella directamente
- Fuerte, resistente y duradera
- Veelzijdige ovenschaal met diepe zijkanten, perfect voor het bakken op platen
- Sterk, duurzaam en langdurig



ITEM :E980190  
EAN : 5011268 834943  
Material : Carbon steel

Content :  
6

UVP: 24,95 €

## Non-stick Baking Tray 29x26cm

Antihaft-Backblech / Plaque à pâtisserie antiadhésive / Bandeja de hornear antiadherente / Bageplade med non-stick-belægning

- Rolled edges for added strength and resistance from warping
- Erhöhter Rand für zusätzliche Stabilität und Formbeständigkeit
- Bords roulés pour un maximum de robustesse et de résistance à la déformation
- Bordes redondeados para ofrecer mayor fuerza resistencia a la deformación
- Afgeronde randen voor extra stevigheid en weerstand tegen kromtrekken



ITEM :E980191  
EAN : 5011268 834912  
Material : Carbon steel

Content :  
6

UVP: 29,95 €

## Non-stick Baking Sheet 35x27cm

Flaches Backblech mit Antihaftbeschichtung / Plaque à pâtisserie antiadhésive / Bandeja de hornear antiadherente / Bagark med non-stick-belægning

- Completely flat for even baking and sliding baked goods onto a cooling rack with ease
- Base features a double wall of steel for added strength
- Völlig flach für gleichmäßiges Backen und um Backwaren zum Abkühlen ganz leicht auf ein Abkühlgitter zu schieben
- Doppelwandiger Stahl für zusätzliche Stabilität
- Parfaitement plate pour assurer une cuisson uniforme et permettre de facilement transférer les produits cuits sur une grille de refroidissement
- Base dotée d'une double couche d'acier pour un maximum de robustesse
- Completamente plana para una horneada uniforme y para deslizar la horneada a una rejilla de enfriamiento con facilidad
- La base incorpora una doble pared de acero para mayor resistencia
- Volledig vlak voor gelijkmataig bakken en om eenvoudig de bakwaren op een koelrek te schuiven
- De bodem is voorzien van een dubbele stalen wand voor extra stevigheid



ITEM E980192  
EAN : 5011268 834882  
Material : Carbon steel

Content :  
6

UVP: 29,95 €

## Non-stick 8in (20cm)/9in(23cm) Springform Cake Tin

Antihaft-Springform / Moule à manqué antiadhésif avec charnière / Molde desmontable antiadherente / Kagespringform med non-stick-belægning

- Smooth, straight sides leave no indentations on your cake
- Springform design with double layer non-stick coating for easy release
- Die glatten, geraden Seiten hinterlassen keine Kerben in Ihrem Kuchen.
- Springform-Design mit doppelter Antihaftbeschichtung für ein einfaches Herauslösen.
- Les côtés lisses et droits ne laissent aucune empreinte sur votre gâteau
- Conception à bords hauts avec charnière avec revêtement double couche antiadhésif pour un démoulage facile
- Lados suaves y rectos que no dejan marcas en los pasteles
- Diseño desmontable con revestimiento de doble capa antiadherente para sacar los alimentos con facilidad
- De gladde, rechte zijkanten laten geen inkepingen achter op uw taart
- Springvormontwerp met dubbele antiaanbaklaag voor gemakkelijk loslaten



ITEM : E980193

Content :  
6

UVP: 29,95 €



ITEM : E980194

Content :  
6

ITEM :E980194  
EAN : 5011268 834820  
Material : Carbon steel

UVP: 34,95 €

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

## Non-stick Loose Base Round Sandwich Tin 8in (20cm)/9in(23cm)

Runde Backform mit Antihaftbeschichtung und abnehmbarem Boden / Moule à manqué antiadhésif rond à fond amovible / Rund kageform med non-stick-belægning

- Loose base design with double layer non-stick coating for easy release
- Base sits securely in the frame to prevent leaking
- Design mit herausnehmbarem Boden und doppelter Antihaftbeschichtung für ein einfaches Herauslösen.
- Auslaufsicherer Boden durch festen Sitz im Rahmen
- Conception à fond amovible avec revêtement double couche antiadhésif pour un démoulage facile
- Le fond amovible s'insère parfaitement dans la base pour éviter les fuites
- Base desmontable con revestimiento de doble capa antiadherente para sacar los alimentos con facilidad
- La base encaja firmemente en el armazón para evitar el goteo
- Ontwerp met losse bodem en dubbele antiaanbaklaag voor gemakkelijk loslaten
- De bodem past stevig in het frame om lekken te voorkomen



ITEM : E980195

ITEM E980195  
EAN : 5011268 834790  
Material : Carbon steel

UVP: 24,95 €

Content :  
6

ITEM E980196  
EAN : 5011268 834769  
Material : Carbon steel

UVP: 29,95 €

Content :  
6

## Non-stick Loose Base Tart Tin 10in/25cm

Tarteform mit Antihaftbeschichtung und abnehmbaren Boden / Moule à tarte antiadhésif à fond amovible / Molde antiadherente para tarta con base desmontable / Kageform med aftagelig kant og non-stick-belægning

- Exaggerated flute design with generous deep sides
- Base sits securely in the frame for a smooth finish on pie and tart cases
- Ideal for baking tarts, quiches, pies and flans
- Grob geriffeltes Design mit grosszügigen, hohen Seiten
- Der Boden sitzt sicher im Rahmen und sorgt so bei Kuchen und Torten für eine glatte Kante
- Ideal zum Backen von Kuchen, Quiches und Pasteten
- Conception exagérée en forme de flûte avec des bords très profonds
- La base repose solidement dans le cadre pour une finition lisse des bases de tarte et gâteaux
- Idéal pour la cuisson de tartes, quiches, gâteaux et flans
- Diseño alargado exagerado con grandes bordes altos
- La base encaja firmemente en el armazón para ofrecer un acabado uniforme de las bases de pasteles y tartas
- Ideal para hornear tartas, quiches, pasteles y flanes
- Overdreven fluitontwerp met royale diepe zijkanten
- De bodem past stevig in het frame voor een gladde afwerking van pasteien en taarten
- Ideaal voor het bakken van taarten, quiches, pasteien en flans



ITEM : E980196

ITEM E980197  
EAN : 5011268 834738  
Material : Carbon steel

UVP: 24,95 €

Content :  
6

## Non-stick 12 Hole Muffin Tin 34x26cm

Antihaftbeschichtete 12er-Muffinform / Moule à cake antiadhésif / Molde antiadherente con huecos para 12 magdalenas / Muffinbakvorm met 12 vormen en antiaanbaklaag

- Evenly spaced, deep cups for baking generously sized muffins and cupcakes
- Gleichmäßig verteilte tiefe Formen zum Backen von grosszügigen Muffins und Cupcakes
- Moules profonds et espacés uniformément pour cuire des muffins et des Cupcakes de grande taille
- Con espacios regulares y huecos altos para hornear magdalenas y pastelitos de mayor tamaño
- Gelijkmatig verdeelde, diepe vormpjes voor het bakken van royale muffins en cupcakes



ITEM E980200  
EAN : 5011268 834646  
Material : Carbon steel

UVP: 34,95 €

Content :  
6

## Non-stick Loose Base Square Cake Tin 8in/20cm

Quadratische Backform mit Antihaftbeschichtung und abnehmbarem Boden / Moule à manqué antiadhésif carré à fond amovible / Molde cuadrado antiadherente con base desmontable / Vierkante Bakvorm met losse bodem en antiaanbaklaag

- Loose base design, with deep sides and double layer non-stick coating for easy release
- Design mit herausnehmbarem Boden, hohen Seiten und doppelter Antihaftbeschichtung für ein einfaches Herauslösen
- Conception à fond amovible avec côtés profonds et revêtement double couche antiadhésif pour un démoulage facile
- Base desmontable con bordes altos y revestimiento de doble capa antiadherente para sacar los alimentos con facilidad
- Ontwerp met losse bodem, diepe wanden en dubbele antiaanbaklaag voor gemakkelijk loslaten



ITEM E980201  
EAN : 5011268 834615  
Material : Carbon steel

UVP: 34,95 €

Content :  
6

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

## Non-stick Loaf Tin 1lb (1 Litre)/ 2lb (1.5 Litre)

Kastenform mit Antihaftbeschichtung / Moule à cake antiadhésif / Molde antiadherente para pan / Brødform med non-stick-belægning

- GB • Deep tin with a vertical wall for a professional finish
- DE • Die tiefe Form mit hohen Kanten und der traditionellen Bauernbrotform ist perfekt geeignet für Brote, Topfkuchen und Terinen
- FR • Moule profond avec une paroi verticale pour une finition professionnelle
- ES • Molde de bordes altos con pared vertical para un acabado profesional
- NL • Diepe vorm met een verticale wand voor een professionele afwerking



ITEM : E980198



ITEM : E980199

ITEM E980198  
EAN : 5011268 834707  
Material : Carbon steel

Content :  
6

UVP: 19,95 €

ITEM E980199  
EAN : 5011268 834677  
Material : Carbon steel

Content :  
6

UVP: 24,95 €

## Non-Stick Pizza Tray (36cm)

Pizzablech mit Antihaftbeschichtung / Disque à pizza anti-adhésif / Bandeja de pizza antiadherente / Pizzabakplaat met antiaanbaklaag

- GB • Perforated base allowing air to circulate to ensure a crispy crust for Pizza's and Garlic Bread
- DE • Gelochter Boden ermöglicht Luftzirkulation für eine knusprige Kruste für Pizza und Knoblauchbrot
- FR • Surface perforée qui laisse circuler l'air, pour des pizzas et du pain à l'ail croustillants
- ES • La base perforada permite que circule el aire y garantiza una pasta crujiente para la pizza y el pan de ajo
- NL • De geperforeerde bodem laat lucht circuleren voor een knapperige korst voor pizza's en knoflookbrood



UVP: 19,95 €

## Non-Stick Roasting Pan with rack (LXBXH 40,5cm X 34cm X 13,5 cm)

Antihaft-Bratenform mit Rost / Plat à rôtir anti-adhésif avec grille / Bandeja para asar antiadherente con rejilla

- GB • Durable, deep pan with a removable rack which allows air to circulate for evenly cooked roasts
- DE • The handles ensure a secure grip when moving the pan to and from the oven
- FR • Robuste, tiefe Bratpfanne mit abnehmbarem Rost, ermöglicht Luftzirkulation für gleichmässiges Garen des Bratens
- ES • Die Griffe sorgen für einen sicheren Halt beim Herausziehen und Herausnehmen der Bratenform in und aus dem Backofen
- NL • Plat à rôtir résistant et profond avec grille amovible permettant à l'air de circuler, pour une cuisson homogène des rôtis
- FR • Ses poignées permettent de tenir fermement le plat lorsque vous enfournez ou défournez
- ES • Bandeja duradera alta y con rejilla desmontable para que circule el aire y conseguir un asado uniforme
- NL • Las asas facilitan la sujeción para meter y sacar la bandeja del horno



UVP: 69,95 €

## Baking Stone (33cm)

Backstein / Pierre réfractaire / Piedra para hornear

- GB • Ceramic Plate is designed to absorb moisture and heat up evenly
- DE • Die Keramikbeschichtung nimmt Feuchtigkeit auf und erwärmt sich gleichmäßig
- FR • Plaque en céramique conçue pour absorber l'humidité et assurer une cuisson homogène
- ES • Plato de cerámica diseñado para absorber la humedad y distribuir el calor uniformemente
- NL • Speichert die Wärme, um Essen beim Servieren warm zu halten
- FR • Conserve la chaleur pour que les plats restent chauds pendant le service
- ES • Conserva el calor para mantener caliente la comida mientras se sirve



UVP: 44,95 €

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

## Spatula Set

Teigschaber Set / Lot de maryses / Conjunto de espátulas / Set van spatels

- GB • Set includes 1 x large spatula and 1 x slim spatula
  - DE • Set bestehend aus einem großen und einem kleinen Teigschaber
  - FR • Lot comprenant 1 grande maryse et 1 maryse fine
  - ES • El conjunto incluye una espátula grande y una espátula fina
  - NL • De set bevat 1 x grote spatel en 1 x smallle spatel
- A beech wood handle with dipped blue end and stainless steel whisk head
- The elongated neck stops mixture from travelling up the handle
- Griff aus Buchenholz mit blau gefärbtem Ende und Schneebesen aus Edelstahl
- Der verlängerte Hals verhindert, dass der Teig am Griff hinauf läuft
- Poignée en bois de hêtre avec extrémité bleue trempée et fouet en acier inoxydable
- Le prolongement métallique du manche évite que de la préparation ne remonte le long de la poignée.
- Mango de madera de haya con extremo en azul oscuro y cabezal batidor de acero inoxidable
- El cuello alargado evita que la mezcla suba por el mango
- Een beukenhouten steel met blauw uiteinde en een roestvrijstalen gardekop
- De lange nek verhindert dat deeg over de steel omhoog loopt



ITEM E980208  
EAN : 5011268 829918  
Material : Wood, Nylon

Content :  
6

UVP: 14,95 €

## Wooden Spoon Set

Holzlöffel-Set / Lot de cuillères en bois / Conjunto de cucharas de madera / Set van houten lepels

- GB • Set includes 3 spoons of different sizes
  - DE • Das Set enthält 3 Löffel in verschiedenen Größen
  - FR • Lot de 3 cuillères de tailles différentes
  - ES • El conjunto tiene 3 cucharas de distintos tamaños
- Sanded to a soft, splinter free finish making them ideal for use on non-stick surfaces
- Mit ihrer glatten, splitterfreien Oberfläche ideal für die Verwendung auf Antihaftbeschichtungen
- Poncées pour leur donner une finition douce et sans échardes, elles peuvent donc être utilisées sur des surfaces anti-adhésives
- Lijadas y con un acabado suave y sin astillas, ideales para usar en superficies antiadherentes.



ITEM E980207  
EAN : 5011268 829949  
Material : Wood

Content :  
6

UVP: 19,95 €

## Balloon Whisk

Schneebesen / Fouet / Batidor de globo / Garde

- GB • A beech wood handle with dipped blue end and stainless steel whisk head
- DE • Griff aus Buchenholz mit blau gefärbtem Ende und Schneebesen aus Edelstahl
- FR • Poignée en bois de hêtre avec extrémité bleue trempée et fouet en acier inoxydable
- ES • Mango de madera de haya con extremo en azul oscuro y cabezal batidor de acero inoxidable
- NL • Een beukenhouten steel met blauw uiteinde en een roestvrijstalen gardekop



ITEM E980209  
EAN : 5011268 829888  
Material : SS, Wood

Content :  
6

UVP: 12,95 €

## Palette Knife

Palettenmesser / Palette de pâtissier / Espátula / Paletmes

- GB • Beech wood with blue detailing
  - DE • Buchenholz mit blauen Details
  - FR • Bois de hêtre avec extrémité bleue
  - ES • Madera de haya con detalles en azul
  - NL • Beukenhout met een blauw detail
- Flexible stainless steel blade, ideal for smoothing over icing and cake mixtures
- Flexible Edelstahlklinge, ideal zum Glattstreichen von Guss und Kuchenmischungen
- Aufhängeöse
- Lame souple en acier inoxydable, idéale pour étaler un glaçage ou une préparation de gâteau
- Hoja flexible de acero inoxidable, ideal para extender el glaseado y las masas pasteleras
- Flexibel roestvrijstalen mes, ideaal om glazuur en cakedeeg glad te strijken



ITEM E980210  
EAN : 5011268 829857  
Material : SS, Wood

Content :  
6

UVP: 9,95 €

## Angled Palette Knife

Abgewinkeltes Palettenmesser / Palette coudée / Espátula en ángulo / Gebogen paletmes

- GB • Flexible stainless steel blade, ideal for smoothing over mixtures and lifting off baked goods
- DE • Flexible Edelstahlklinge, ideal zum Glattstreichen von Mischungen und Abheben von Backwaren
- FR • Lame souple en acier inoxydable, idéale pour étaler une préparation ou soulever les gâteaux
- ES • Hoja flexible de acero inoxidable, ideal para extender masas y desmoldar
- NL • Flexibel roestvrijstalen mes, ideaal voor het gladstrijken van mengsels en het optillen van bakwaren



ITEM E980211  
EAN : 5011268 829826  
Material : SS, Wood

Content :  
6

UVP: 12,95 €

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

## Rolling Pin

Nudelholz / Rouleau à pâtisserie / Rodillo / Deegroller

- GB** • Perfectly balanced one piece construction with comfortable handles for better control over your dough
- DE** • Perfekt ausbalancierte, einteilige Konstruktion mit bequemen Griffen für eine bessere Kontrolle über den Teig
- FR** • Construction d'un seul tenant parfaitement équilibrée et dotée de poignées pour une meilleure maîtrise de votre pâte
- ES** • Construcción de una sola pieza perfectamente equilibrada con cómodos mangos para manejar mejor la masa
- NL** • Perfect uitgebalanceerde vorm uit één stuk met comfortabele handgrepen voor een betere controle over het deeg



ITEM E980212  
EAN : 5011268 829796  
Material : Wood

UVP: 29,95 €

Content :  
6

ITEM E980213  
EAN : 5011268 829765  
Material : SS, Wood

UVP: 12,95 €

## Bench Scraper

Teigschneider / Racleur / Raspador / Deegsnijder

- GB** • A durable stainless steel blade with rivet construction for extra strength
- DE** • Eine langlebige Edelstahlklinge mit Nietenkonstruktion für zusätzliche Stärke
  - Skalierung
  - Eignet sich ideal zum Teigschaben und Hacken
- FR** • Lame résistante en acier inoxydable, construction rivetée pour une solidité accrue
- ES** • Hoja duradera de acero inoxidable con remache para mayor resistencia
- NL** • Een duurzaam roestvrijstaallemmet met klinknagelconstructie die extra sterkte biedt



## Pastry Brush

Backpinsel / Pinceau à pâtisserie / Cepillo de pasteles / Bakkwast

- GB** • Super-soft natural boar bristles for premium absorption and performance
- DE** • Superweiche natürliche Wildschweinborsten für beste Absorption und Leistung
- FR** • Poils de sanglier naturels ultra doux, pour une absorption et des résultats exceptionnels
- ES** • Cerdas de jabalí naturales muy suaves para conseguir una óptima absorción y rendimiento
- NL** • Superzacht natuurlijk zwijnenhaar voor optimale absorptie en prestaties



ITEM E980214  
EAN : 5011268 829734  
Material : Wood

UVP: 9,95 €

Content :  
6

ITEM E980215  
EAN : 5011268 829703  
Material : SS, Cotton, ABS

UVP: 24,95 €

## Piping Bag Kit

Spritzbeutel Set / Kit de poche à douille / Conjunto de mangas pasteleras / Sputzakkit

- GB** • A reusable, easy to clean, cotton piping bag with 5 interchangeable nozzles
- DE** • Ein wiederverwendbarer, leicht zu reinigender Spritzbeutel aus Baumwolle mit 5 austauschbaren Tüllen.
- FR** • Poche à douille en coton réutilisable et facile à nettoyer, avec 5 douilles interchangeables
- ES** • Manga pastelera reutilizable de algodón, fácil de limpiar, con 5 boquillas intercambiables
- NL** • Een herbruikbare, gemakkelijk te reinigen katoenen sputzak met 5 verwisselbare sputmondjes



# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

## Measuring Spoons

Messlöffel / Cuillères à mesurer / Cucharas medidoras / Maatlepels

- 4 measuring spoons in different sizes
- Stackable for easy storage

**DE** • 4 Messlöffel in verschiedenen Größen  
(¼ TL/1,25 ml, ½ TL/2,5 ml, 1 TL/5 ml, 1 EL/15 ml)

- Stapelbar für einfache Aufbewahrung

**FR** • Lot de 4 tailles de cuillères à mesurer

- S'empilent pour faciliter le rangement

**ES** • Cucharas medidoras en 4 tamaños

- Apilables para facilitar el almacenamiento

**NL** • 4 Meetlepels in verschillende maten

- Stapelbaar voor eenvoudig opbergen



ITEM E970055  
EAN : 5011268 829673  
Material : SS

Content :  
6

UVP: 14,95 €

## Measuring Cups

Messbecher / Cassolettes doseuses / Tazas medidoras / Maatbekers

- 4 measuring cups in different sizes
- Stackable for easy storage

**DE** • 4 Messbecher in verschiedenen Größen  
(¼ Tasse/60 ml, ½ Tasse/80 ml, ⅓ Tasse/125 ml,  
1 Tasse/250 ml)

- Stapelbar für einfache Aufbewahrung

**FR** • Lot de 4 cassolettes doseuses

- S'empilent pour faciliter le rangement

**ES** • Tazas medidoras en 4 tamaños

- Apilables para facilitar el almacenamiento

**NL** • 4 Maatbekers in verschillende maten

- Stapelbaar voor eenvoudig opbergen



ITEM E970056  
EAN : 5011268 829642  
Material : SS

Content :  
6

UVP: 24,95 €

## Kitchen Blow Torch

Flambierbrenner / Chalumeau de cuisine / Soplete de cocina / Keukenbrander

- Butane powered with a safety lock feature and gas flow regulator (butane not included)
- Perfect for browning crème brûlée and meringue

**DE** • Butanbetrieb mit Sicherheitssperre und Gasflussregler  
(Butan nicht im Lieferumfang enthalten)

- Perfekt zum Karamellisieren von Crème Brûlée und Baisers

**FR** • Fonctionne au butane, comporte un dispositif de verrouillage de sécurité et un régulateur de débit de gaz  
(butane non inclus)

- Idéal pour dorer une crème brûlée ou une meringue

**ES** • Alimentado por butano, con función de bloqueo de seguridad y regulador de flujo (butano no incluido)

- Perfecto para dorar la crème brûlée y el merengue

**NL** • Werkt met butaan en heeft een veiligheidsvergrendeling  
en een regelaar voor de gasstroom (butaan niet  
inbegrepen)

- Perfect voor het bruinen van crème brûlée en meringue



ITEM E980202  
EAN : 5011268 834585  
Material : SS, ABS

Content :  
4

UVP: 29,95 €

## Digital Kitchen Scale

Digitale Küchenwaage / Balance de cuisine numérique / Báscula de cocina digital / Digitale keukenweegschaal

- Measurements are displayed in both metric (g/kg, ml) and imperial (lb/oz and fl oz)
- Stainless steel bowl included suitable for both wet and dry ingredients

**DE** • Die Messwerte werden sowohl in metrischen  
(g/kg, ml) als auch in imperialen Einheiten  
(lb/oz und fl oz) angezeigt.

**FR** • Affichage dans le système métrique (g/kg, ml) et impérial  
(lb/oz et fl oz)

**ES** • La medición se muestra en unidades de medida  
universales (g/kg, ml) e imperiales  
(lb/oz y fl oz)

**NL** • De maatseenheden zijn zowel metrisch (g/kg, ml) als Brits  
(lb/oz en fl oz)

- Inclusief roestvrijstalen kom, geschikt voor zowel natte  
als droge ingrediënten



ITEM E970054  
EAN : 5011268 834523  
Material : SS, ABS

Content :  
2

UVP: 49,95 €

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

# Bakeware

Backgeschirr / Ustensiles de cuisson / Utensilios para hornear / Bakvormen

## Smooth Blend Mixer & Dispenser

Mixer & Dosierer / Mélangeur sans grumeaux / Mezclador y dispensador / Mixer en maatbeker

- Quickly and easily mixes batter for pancakes, crêpes, waffles and scones
- Easy to read measurement markings and portion suggestions
- Dispenses straight into your pan
- Features a drip free dispenser and pouring spout
- Dismantles for easy cleaning and dishwasher safe

- Mixt schnell und einfach Teig für Pfannkuchen, Crêpes, Waffeln und Gebäck
- Leicht abzulesende Messmarkierungen und Portionsvorschläge
- Direktes Ausgießen in die Pfanne
- Mit tropffreiem Spender und Ausgießer
- Auseinandernehmbar und daher leicht zu reinigen, auch in der Spülmaschine

- Préparez simplement et rapidement vos pâtes à crêpes, pancakes, gaufres et scones
- Les mesures et suggestions de portion sont faciles à lire
- Versez directement dans la poêle
- Bec verseur sans coulure
- Se démonte aisément pour un nettoyage facile au lave-vaisselle

ITEM : E970050  
EAN : 5011268 856655  
Material : TPE, PP, Steel, ABS

Content :  
Sticker x 6



UVP: 29,95 €



## Measuring Scales

Küchenwaage / Balance / Báscula / Weegschaal

- Weighs up to 5kgs/11lbs
- Add 'n' weigh feature for wet and dry ingredients
- Low battery indicator
- Easy clean Stainless Steel surface
- Easy to read display

- Wiegt bis zu 5 kg/11 lb
- Funktion zum Hinzufügen und Wiegen von nassen und trockenen Zutaten
- Anzeige für niedrigen Batteriestand
- Leicht zu reinigende Edelstahloberfläche
- Leicht zu lesende Anzeige

- Pèse jusqu'à 5 kg/11 lbs
- Fonction tare pour ingrédients secs et liquides
- Indicateur de pile faible
- Surface en acier inoxydable pour un nettoyage facile
- Écran facile à lire



ITEM : E970048  
EAN : 5011268 862205  
Material : SS, ABS

Content :  
Hanging Pack x 6

UVP: 24,95 €

# Storage

Vorratsdosen / Boîtes de rangement / Recipientes de almacenamiento / Voorraaddozen

## Medium Clip-all Bag Clips

Beutelklammern /  
Pinces pour sachets /  
Pinzas para bolsas /  
zakclips



ITEM : E990038  
EAN : 5011268 871375  
Material : ABS, TPE, SS, POM

UVP: 3,45 €

Content :  
CDU x 50

## Mixed Clip-all Bag Clips

Beutelklammern /  
Pinces pour sachets /  
Pinzas para bolsas /  
zakclips



ITEM : E990032  
EAN : 5011268 874543  
Material : ABS, TPE, SS, POM

Content :  
Hanging pack x 6

UVP: 18,95 €

# Storage

Vorratsdosen / Boîtes de rangement / Recipientes de almacenamiento / Voorraaddozen

## Easy Seal Bottle Openers

Flaschenstopfen / Bouchons de bouteille /  
Topes de botellas / Flaskepropper



GB • Leak proof rubber seal  
• Long handle provides leverage for easy closing  
• Suitable for carbonated drinks and various bottle sizes  
• Dishwasher Safe

DE • Auslaufsichere Gummidichtung  
• Langer Griff mit Hebelwirkung macht das Schließen einfach  
• Geeignet für kohlensäurehaltige Getränke und diverse Flaschengrößen  
• Spülmaschinengeeignet

FR • Joint en caoutchouc hermétique  
• La poignée allongée a un effet de levier pour une fermeture facile  
• Convient aux boissons pétillantes et à diverses tailles de bouteille  
• Lavable en machine

ES • Sello de goma a prueba de fugas  
• Su mango alargado permite el efecto palanca para cerrarlo con facilidad  
• Apto para bebidas carbonatadas y varios tipos de botellas  
• Apto para el lavavajillas

NL • Lekvrije rubberen afdichting  
• Lange handgreep biedt hefboomwerking voor eenvoudig afsluiten  
• Geschikt voor koolzuurhoudende frisdranken en verschillende flesgroottes  
• Vaatwasserbestendig



ITEM : E990040  
EAN : 5011268 857485  
Material : ABS, Silicone, POM, PP

Content :  
CDU x 24

UVP: 3,95 €



ITEM : E990039  
EAN : 5011268 857454  
Material : ABS, Silicone, POM, PP

Content :  
Hanging pack x 12

UVP: 7,95 €



# CDUs/Tubs



**Swivel Peeler**  
ITEM : E950025  
EAN : 5011268 858642 | Content : CDU x 12

UVP: 8,95 €



**Ice-Cream Scoop**  
ITEM : E980110  
EAN : 5011268 858482 | Content : CDU x 12

UVP: 18,95 €



**Easy Seal Bottle Stoppers**  
ITEM : E990040  
EAN : 5011268 857485 | Content : CDU x 24

UVP: 3,95 €



**Clip-All Bag Clips**  
ITEM : E990038  
EAN : 5011268 871375 | Content : CDU x 50

UVP: 3,45 €



„Das Aromatischste,  
was Deiner  
Schalotte passieren  
kann.“



**zyliss**  
mach's clever

SWISS DESIGN  
Hochwertige Küchenprodukte aus der Schweiz



Drei Stunden in  
der Küche stehen?  
Mit mir nicht.

**zyliss**  
mach's clever

Vertrieb: Brandstetter GmbH  
Gummispiess 3 - 8401 Kremsmünster - www.brandstetter.at



„Das Schnellste,  
was einem  
Lollo Rosso  
passieren kann.“



**zyliss**  
mach's clever

Vertrieb: Brandstetter GmbH  
Gummispiess 3 - 8401 Kremsmünster - www.brandstetter.at

**Zyliss Poster Easy Pull**  
LxB 82 x 32 cm  
Art-Nr. / N° art.: POS00002

**Zyliss Poster 4 Produkte**  
LxB 82 x 60 cm  
Art-Nr. / N° art.: POS00002

**Zyliss Poster Swift Dry**  
LxB 82 x 32 cm  
Art-Nr. / N° art.: POS00003



**Zyliss Diplay Salataktion**  
LxBxH 100 X 60 X 140  
Art-Nr. / N° art.: POS00010



**Zyliss Dekowürfel**  
LxB 50x50 cm  
Art-Nr. / N° art.: POS00005

## POS Material



## NOTES



### Choice of raw materials, care and treatment

A careful test is made before manufacturing a Zyliss appliance to determine which of the various types of materials have the most suitable properties to give the unit the longest possible service life if treated properly.

All materials used by Zyliss are unaffected by foodstuffs and free from cadmium.

### Auswahl von Rohstoffen, Pflege und Behandlung

Bevor ein Zyliss Haushaltsgerät hergestellt wird, wird sorgfältig getestet, welche der verschiedenen Materialarten am besten geeignet sind, um bei dem jeweiligen Gerät eine bei sachgemäßer Behandlung höchstmögliche Lebensdauer zu gewährleisten.

Alle von Zyliss verwendeten Werkstoffe werden von Nahrungsmitteln nicht angegriffen und sind kadmiumfrei.

### Choix des matières premières, soins et traitement

Avant la fabrication d'un appareil Zyliss, une analyse précise permet de déterminer lesquels des matériaux possèdent les propriétés les mieux adaptées à la fonction requise, afin de conférer à l'article la plus grande longévité possible.

Tous les matériaux utilisés par Zyliss sont de qualité alimentaire et exempts de cadmium.



### 5-year guarantee

Zyliss products are of very high quality and undergo rigorous quality testing before leaving the factory. Therefore we are happy to provide most\* of our products with a 5-year manufacturer guarantee from date of purchase. Contact your local Zyliss representative or visit the Zyliss website for more information.

\*Please refer to the product packaging or manual documentation for specific manufacturing guarantee information.

### 5 Jahre Garantie

Zyliss-Produkte sind von höchster Qualität und werden strengen Qualitätskontrollen unterzogen, bevor sie das Werk verlassen. Daher gewähren wir auf die meisten\* unserer Produkte eine fünfjährige Herstellergarantie ab dem Kaufdatum. Wenden Sie sich an Ihren Zyliss-Vertreter vor Ort oder besuchen Sie die Zyliss-Website für weitere Informationen.

\*Spezifische Einzelheiten über die Herstellergarantie finden Sie jeweils auf der Produktverpackung oder Gebrauchsanweisung der Geräte.

### 5 ans de garantie

Les produits Zyliss sont de la plus haute qualité et sont soumis à des tests rigoureux avant de quitter notre usine. Par conséquent, la plupart\* de nos produits s'accompagnent d'une garantie de 5 ans à compter de la date d'achat. Pour plus d'informations, contactez votre représentant Zyliss local ou consultez le site web Zyliss.

\*Veuillez consulter l'emballage de votre produit ou son mode d'emploi pour de plus amples informations sur la garantie fabricant.

### Selección de materias primas, conservación y tratamiento

Antes de fabricar un artículo Zyliss comprobamos minuciosamente cuál de los muchos tipos de materiales posee las características ideales para conferir al artículo tratado adecuadamente una durabilidad máxima.

Todos los materiales empleados por Zyliss son inalterables por comestibles y libres de cadmio.

### Materiaalkeuze, onderhoud en behandeling

Voor de productie van een Zyliss apparaat wordt zorgvuldig gecontroleerd welke materialen de juiste eigenschappen bezitten om te garanderen dat het artikel bij een juiste behandeling een zo lang mogelijke levensduur heeft.

Alle door Zyliss toegepaste materialen zijn levensmiddelecht en cadmiumvrij.

### 5 años de garantía

Los productos de Zyliss son de calidad superior y se someten a rigurosos ensayos de calidad antes de abandonar la fábrica. Nos alegra, por tanto, ofrecer una garantía del fabricante de 5 años a partir de la fecha de adquisición para la mayoría\* de nuestros productos. Póngase en contacto con su representante local de Zyliss o visite el sitio web de Zyliss para obtener más información.

\*Consulte el embalaje o la documentación del manual del producto para obtener información concreta sobre la garantía del fabricante.

### 5 jaar garantie

De producten van Zyliss zijn van zeer hoge kwaliteit en worden uitvoerig getest voordat ze de fabriek verlaten. Daarom geven we op de meeste\* van onze producten met plezier een fabrieksgarantie van 5 jaar vanaf de datum van aankoop. Neem contact op met uw lokale Zyliss-vertegenwoordiger of bezoek de website van Zyliss voor meer informatie.

\*Raadpleeg de verpakking of de handleiding van het product voor specifieke informatie over de fabrieksgarantie.

## NOTES

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

COLE & MASON  
ENGLAND



2023 / 2024 COLLECTION

# Helping you to release the flavour of any meal, every day

The origins of our brand date back to 1919 when Cole & Mason was founded as a giftware business in London. The company soon expanded into general home goods and in 1946 we launched our first wooden mill for seasoning. A passion for flavour was ignited: inspiring us to develop made-to-last products to bring out the best in everyday food using the latest technologies and materials. This quest for quality and innovation are at the heart of the Cole & Mason story to this day.

Our aim is to provide you with both the tools and knowledge to bring out maximum flavour and taste when cooking and entertaining. We want to help make every single cooking experience a memorable one so that the feeling of each meal will resonate with you long after enjoying it.

Our products have been thoughtfully designed to be functional as well as beautiful, with carefully selected quality materials that don't just look good - but have integrity too. They are there to enhance your table and kitchen décor, as you get creative with flavours. Whether you're a first-time cook or an experienced chef, whether you have a traditional or contemporary taste in design, you'll find in Cole & Mason an excellent partner to achieve great things in the kitchen.

**FR** Les origines de notre marque remontent à 1919, date à laquelle Cole & Mason a été fondée en tant qu'entreprise d'articles cadeaux à Londres. La société s'est rapidement diversifiée en proposant des articles courants pour la maison et, en 1946, nous avons lancé notre premier moulin en bois pour l'assaisonnement. Une passion pour les saveurs était née. Elle nous a poussés à développer des produits faits pour durer afin de faire ressortir le meilleur des aliments au quotidien, en utilisant les dernières technologies et des matériaux novateurs. Aujourd'hui encore, cette quête de qualité et d'innovation est au cœur de l'histoire de Cole & Mason.

Notre objectif est de vous fournir à la fois les outils et les connaissances qui vous aideront à faire ressortir au maximum les saveurs et le goût des plats que vous cuisinez au quotidien ou lorsque vous recevez. Nous voulons contribuer à faire de chaque expérience culinaire un moment mémorable, afin que chaque repas vous laisse un souvenir impérissable longtemps après l'avoir dégusté.

Nos produits ont été élaborés avec soin pour être aussi bien fonctionnels qu'esthétiques, avec des matériaux de qualité soigneusement sélectionnés qui ne se contentent pas d'être beaux, mais témoignent aussi d'une certaine intégrité. Ils sont là pour rehausser le décor de votre table et de votre cuisine, tandis que vous faites preuve de créativité dans le mélange des saveurs. Que vous débutez en cuisine ou que vous ayez de l'expérience, que vous ayez un goût traditionnel ou contemporain en matière de design, vous trouverez en Cole & Mason un excellent partenaire pour réaliser de grandes choses en cuisine.

**ES** Los orígenes de nuestra marca se remontan a 1919, cuando Cole & Mason se fundó como empresa de artículos de regalo en Londres. Pronto, el negocio se expandió para incluir artículos para el hogar en general y en 1946 lanzamos nuestro primer molinillo de madera para condimentar. En aquella época, se despertó una pasión por los sabores que nos inspiró a desarrollar productos duraderos que ayudaron a potenciar los alimentos cotidianos con ayuda de las últimas tecnologías y materiales. Esta búsqueda de la calidad y la innovación es el eje que ha movido la historia de Cole & Mason hasta el día de hoy.

**D** Nuestro objetivo es proporcionarle las herramientas y los conocimientos para que realce al máximo los sabores y el gusto cuando cocine y organice celebraciones. Queremos ayudarle para que cada experiencia culinaria sea memorable y deje un buen sabor de boca que perdure tiempo después de haberla disfrutado.

Nuestros productos se han diseñado y fabricado cuidadosamente con materiales de la mejor calidad para ser tanto funcionales como estéticamente bonitos. Realizarán la decoración de su mesa y cocina, para que usted deje volar su creatividad con los sabores. Bien está aprendiendo a cocinar o sea un chef con experiencia, le guste el diseño tradicional o contemporáneo, encontrará en Cole & Mason un excelente socio para conseguir grandes cosas en la cocina.

Die Geschichte unserer Marke begann 1919 mit der Gründung von Cole & Mason als Geschenkartikelgeschäft in London. Das Unternehmen expandierte schon bald in den Bereich der allgemeinen Haushaltswaren, und 1946 brachten wir unsere erste Gewürzmühle aus Holz auf den Markt. Unsere Leidenschaft für feine Aromen war entfacht: Sie inspiriert uns zur Entwicklung von langlebigen Produkten, die aus alltäglichen Lebensmitteln das Beste hervorbringen, und zwar unter Einsatz der neuesten Technologien und Materialien. Dieses Streben nach Qualität und Innovation spielt bis heute eine zentrale Rolle in der Geschichte von Cole & Mason.

Wir wollen Ihnen sowohl die Mittel als auch das Know-how zur Verfügung stellen, um beim Kochen und Bewirten von Gästen das Optimum an Aroma und Geschmack zu erzielen. Wir möchten dazu beitragen, dass jedes einzelne Kocherlebnis unvergesslich wird, indem jede Mahlzeit bleibenden Eindruck bei Ihnen hinterlässt, auch noch lange nachdem Sie sie genossen haben.

Unsere Produkte sind gut durchdacht und ebenso schön wie funktional. Sie bestehen aus sorgfältig ausgewählten hochwertigen Materialien, die nicht nur gut aussehen, sondern auch durch Stabilität überzeugen. Während sie eine optische Bereicherung für Ihren Esstisch und Ihre Küche darstellen, können Sie damit beim Würzen Ihre Kreativität entfalten. Ganz gleich, ob Sie zum ersten Mal kochen oder bereits viel Erfahrung haben, ob Ihr Geschmack traditionell oder modern ist, in Cole & Mason finden Sie einen erstklassigen Partner, um in der Küche Großes zu erreichen.

## Contents

Gourmet Precision <sup>+</sup> Mills Moulins Gourmet Precision <sup>+</sup> / Gourmet Precision <sup>+</sup> -Molens / Gourmet Precision <sup>+</sup> Mühlen / Molinillos Gourmet Precision <sup>+</sup> . . . . .	104
Precision <sup>+</sup> Mills Moulins Precision <sup>+</sup> / Precision <sup>+</sup> -Molens / Precision <sup>+</sup> Mühlen / Molinillos Precision <sup>+</sup> . . . . .	113
Electronic Mills Moulins Électroniques / Elektronische Molens / Elektronische Mühlen / Molinillos Electrónicos . . . . .	131
Accessories & Shakers Accessoires & Shakers / Zubehör & Schüttler / Accessoires & Shakers / Accesorios & Agitadores . . . . .	135
Herbs & Spices Herbes et Épices / Kruiden en Specerijen / Kräuter & Gewürze / Hierbas y Especias . . . . .	141
Pestle & Mortars Mortier et Pilon / Vijzel en Stamper / Stössel & Mörser / Mortero y Mano . . . . .	147
Fresh Frais / Frische / Friske / Frescos . . . . .	151
Oil & Vinegar Huile et Vinaigre / Olie en Azijn / Öl & Essig / Aceite y Vinagre . . . . .	155

## KEY

### PRODUCT

(P) pepper mill/moulin à poivre/pepermolen/Pfeffermühle/  
molinillo para pimienta

individuales



(S) salt mill/moulin à sel/zoutmolen/Salzmühle/molinillo para sal

wine glass 200mm high

(4) inner pack quantity/quantité dans l'emballage intérieur/  
aantal in verpakking/Verpackungseinheit/cantidad de envases

# Gourmet Precision<sup>+</sup>

Our range of premium Gourmet Precision<sup>+</sup> mills give the cook complete control with pre-set grind options. Choose from 6 pre-selected levels for pepper and 3 for salt, to give precise adjustment of the grind from fine to coarse. Select a fine grind for a big punch in sauces or soups or effortlessly switch to a more coarse grind for a more subtle but longer lasting taste, great for salads or steaks.

Featuring sharp ceramic mechanisms in the salt mills and our new carbon steel Precision<sup>+</sup> mechanism technology in the pepper mills, all confidently supported by our Lifetime Guarantee.

**FR** Notre gamme de moulins Gourmet Precision<sup>+</sup> donne au chef cuisinier un contrôle absolu sur la finesse de la mouture grâce à plusieurs options prédefinies. Choisissez entre 6 options pour le poivre et 3 pour le sel pour obtenir une mouture plus ou moins fine ou grossière, avec une précision inégalée. Sélectionnez une mouture fine pour relever efficacement la saveur de vos sauces et soupes, et passez sans effort à une texture plus grossière pour donner un goût subtil mais plus long en bouche, choix parfait pour les salades ou les steaks.

Nos moulins à sel, qui intègrent un mécanisme en céramique haute performance, et nos moulins à poivre, dotés de la nouvelle technologie Precision<sup>+</sup> en acier au carbone, sont couverts par notre garantie à vie.

**ES** Con opciones de molienda preconfiguradas, nuestra gama de molinillos Gourmet Precision<sup>+</sup> superior da al cocinero el control absoluto. Escoja entre seis niveles preseleccionados para pimienta y tres para sal para ajustar con precisión la molienda, de fina a gruesa. Seleccione una molienda fina para un dar un toque potente en salsas o sopas o cambie sin esfuerzo a una molienda más gruesa para obtener un sabor más sutil pero duradero, ideal para saladas o chuletones.

Los molinillos de sal disponen de afilados mecanismos de cerámica y los molinillos para pimienta, de nuestra nueva tecnología de acero al carbono Precision<sup>+</sup>, todo ello asegurado de forma convincente con nuestra garantía de por vida.

**NL** De molens van ons assortiment Gourmet Precision<sup>+</sup> geven de kok volledige controle met vooraf ingestelde maalopties. Kies uit 6 vooraf ingestelde niveaus voor peper en 3 voor zout, voor een precieze aanpassing van fijn tot grof malen. Selecteer een fijne malen voor een flinke punch in sauzen en soepen. Of schakel moeiteeloos over op een grovere malen voor een subtielere, maar duurzame smaak, ideaal voor salades en steaks.

Met een sterk keramisch mechanisme in de zoutmolens en onze nieuwe, koolstofstalen Precision<sup>+</sup> mechanisme-technologie in de pepermolens. Allemaal met vertrouwen ondersteund met onze levenslange garantie.

**D** Unser Sortiment an hochwertigen Mühlen mit „Gourmet Precision“-Mahlwerk ermöglicht dank der voreingestellten Mahloptionen die volle Kontrolle beim Kochen. Treffen Sie bei Pfeffer Ihre Wahl aus 6 und bei Salz aus 3 voreingestellten Stufen, um den Mahlgrad so präzise von fein bis grob anzupassen. Wählen Sie einen feinen Mahlgrad für eine intensive Wirkung in Saucen oder Suppen und wechseln Sie mühelos zu einem gröberen Mahlgrad für einen dezenteren, aber länger anhaltenden Geschmack – ideal für Salate oder Steaks.

Unsere Salzmühlen sind mit einem scharfen Keramikmahlwerk ausgestattet, während unsere Pfeffermühlen unser neues „Precision“-Mahlwerk aus Karbonstahl beinhalten. Da wir großes Vertrauen in unsere Produkte haben, bieten wir für alle eine lebenslange Garantie.

## Professional grinding performance

**Choose from 6 pre-set grind levels for pepper and 3 for salt to give precise adjustment of the grind from fine to coarse.**

Choisissez entre 6 réglages prédefinis pour le poivre et 3 réglages prédefinis pour le sel, pour obtenir un degré de mouture précis, de très fin à concassé.

Elija entre 6 niveles predeterminados para la pimienta y 3 para la sal, para ajustar la molienda con precisión desde fina a gruesa.

Kies uit 6 vooraf geprogrammeerde niveaus voor peper en 3 niveaus voor zout, zodat u de korrelgrootte precies kunt afstellen van fijn tot grof.

Präzisionseinstellung mit Mahlstufen von fein bis grob, 6 Stufen für Pfeffer 3 für Salz.



# Gourmet Precision<sup>+</sup>



**Derwent Black Wood**

**H332291** Stainless Steel Acrylic Beech Wood 190mm  
5011268824999 P 2

UVP: 64,95 €

**H332292** Stainless Steel Acrylic Beech Wood 190mm  
Gift Set  
5011268824999 S 2

UVP: 64,95 €

**H332293** Stainless Steel Acrylic Beech Wood Gift Set 190mm  
5011268824937 P S I

UVP: 119,95 €



**Derwent Gold Gift Set**

**H332017** Stainless Steel Acrylic Gift Set 190mm  
5011268 840463 P S I

UVP: 109,95 €



**Derwent Chestnut Rosé Gold**

**H332294** Stainless Steel Acrylic Beech Wood 190mm  
5011268824906 P 2

UVP: 64,95 €

**H332295** Stainless Steel Acrylic Beech Wood 190mm  
5011268824876 S 2

UVP: 64,95 €

**H332296** Stainless Steel Acrylic Beech Wood Gift Set 190mm  
5011268824845 P S I

UVP: 119,95 €



**Derwent Titanium Gift Set**

**H332028** Stainless Steel Acrylic Gift Set 190mm  
5011268 839825 P S I

UVP: 109,95 €





### Derwent Copper Gift Set

**H59418G** Stainless Steel Acrylic Gift Set 190mm  
5011268 869327 P(S)I

UVP: 109,95 €



### Derwent Iron Grey Gift Set

**H59428G** Stainless Steel Acrylic Gift Set 190mm  
5011268 869419 P(S)I

UVP: 109,95 €



### Derwent Mini

**H332025** Stainless Steel Acrylic Gift Set 157mm  
5011268 837791 P(S)I

UVP: 89,95 €



### Derwent Stainless Steel

#### GRIND SELECT

**H59401G**  
Stainless Steel Acrylic 190mm  
5011268 907937 / 5011268 826801 P(2)

UVP: 89,95 €



**H59402G**  
Stainless Steel Acrylic 190mm  
5011268 907944 / 5011268 826771 (S)2

UVP: 89,95 €

**H59408G**  
Stainless Steel Acrylic Gift Set 190mm  
5011268 894039 / 5011268 826740 P(S)I

UVP: 89,95 €



### Lyndhurst Nordic White Gift Set

**H331907** Nordic White Stained Ash & Stainless Steel 185mm  
5011268 852671 P S I

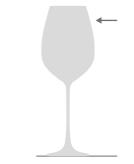
UVP: 119,95 €



### Keswick

**H12301G** Forest Stained Beech Acrylic 180mm  
5011268 907913 P 2

UVP: 44,95 €



**H12302G** Forest Stained Beech Acrylic 180mm  
5011268 907920 S 2

UVP: 44,95 €



### Lyndhurst Chestnut & Rose Gold Gift Set

**H331935** Chestnut Stained Ash & Rose Gold 185mm  
5011268 852763 P S I CS C

UVP: 119,95 €



### Windermere

**H59301G** Stainless Steel Acrylic 165mm  
5011268 907852 P 2

UVP: 44,95 €



**H59302G** Stainless Steel Acrylic 165mm  
5011268 907869 S 2

UVP: 44,95 €

# Precision<sup>+</sup> Mills

All our Precision<sup>+</sup> mills come equipped with a sharp, corrode resistant ceramic mechanism in the salt mills and our brand new Precision<sup>+</sup> mechanism in the pepper mills. Designed and developed over a 2 year period, the new mechanism cements our position as the primary innovators in the category. Rigorously tested in conjunction with Nottingham University's Aroma Laboratory, Cole & Mason Precision<sup>+</sup> mills represent a new level of performance: able to deliver more pepper per turn than ever before and scientifically tested to release more flavour. In addition, the new mechanisms are still covered by our industry leading lifetime guarantee. The designs were created by Cole & Mason and are IP protected to ensure no imitations.

The Precision<sup>+</sup> range contains a mill size, shape and design for every taste; from acrylic to wood and from classic to contemporary. With a variety of stains, metals and finishes, there is a mill for every home.

**FR**

Tous nos moulins Precision<sup>+</sup> sont dotés d'un mécanisme en céramique tranchant anticorrosion pour le sel et de notre tout nouveau mécanisme Precision<sup>+</sup> pour le poivre. Conçu et développé en 2 ans, ce nouveau mécanisme vient renforcer notre position de principal innovateur de notre secteur. Soumis à des tests rigoureux en collaboration avec l'Aroma Laboratory de l'Université de Nottingham, les moulins Precision<sup>+</sup> Cole & Mason offrent un nouveau niveau de performance : capables de délivrer davantage de poivre à chaque rotation, il a été prouvé scientifiquement qu'ils révèlent des saveurs plus intenses. De plus, les nouveaux mécanismes sont toujours assortis de notre garantie à vie, référence de l'industrie. Les designs signés Cole & Mason sont dotés d'une protection IP pour éviter les imitations.

La gamme Precision<sup>+</sup> propose des tailles, formes et styles de moulins pour satisfaire tous les goûts : de l'acrylique au bois, et du classique au contemporain. Déclinés dans une variété de teintes, de métaux et de finitions, chaque cuisine trouvera son moulin.

**ES**

Todos nuestros molinillos «Precision<sup>+</sup>» están equipados con un afilado mecanismo cerámico resistente a la corrosión en el caso de los molinillos de sal y con nuestro novedoso mecanismo «Precision<sup>+</sup>» en los molinillos de pimienta. Diseñado y desarrollado a lo largo de un período de 2 años, este nuevo mecanismo consolida nuestra posición como principales innovadores en esta categoría. Los molinillos «Precision<sup>+</sup>» de Cole & Mason, rigurosamente probados en colaboración con el Laboratorio de Aromas de la Universidad de Nottingham, representan un nuevo nivel de prestaciones: pueden liberar más pimienta por giro que antes y se han probado científicamente para desprender más aroma. Además, los nuevos mecanismos siguen estando cubiertos por nuestra garantía vitalicia líder en la industria. Los diseños han sido creados por Cole & Mason y cuentan con la protección de la propiedad intelectual necesaria para evitar imitaciones.

La gama «Precision<sup>+</sup>» cuenta con un tamaño, forma y diseño de molinillo para cada sabor; desde molinillos acrílicos hasta de molinillos de madera, desde clásicos hasta contemporáneos. Con una amplia variedad de tintes, metales y acabados, tenemos un molinillo para cada hogar.

**NL**

Al onze 'Precision<sup>+</sup>'-molens zijn uitgerust met een scherp, roestbestendig keramisch mechanisme in de zoutmolens en met ons gloednieuwe 'Precision<sup>+</sup>'-mechanisme in de pepermolens. Het ontwerp en de ontwikkeling van dit nieuwe mechanisme heeft 2 jaar geduurde en zal onze positie als innovator in de categorie versterken. Dankzij uitvoerige testen in samenwerking met het Aroma Laboratory van de universiteit van Nottingham, staan de 'Precision<sup>+</sup>'-molens van Cole & Mason garant voor een ongekend prestatieniveau, dat per draai meer peper dan ooit oplevert en volgens wetenschappelijke testen meer smaak aangeeft. Bovendien vallen de nieuwe mechanismen nog steeds onder de dekking van onze toonaangevende levenslange garantie. De ontwerpen zijn gemaakt door Cole & Mason en zijn beschermd door het intellectueel eigendomsrecht om imitatie te voorkomen.

Het 'Precision<sup>+</sup>'-assortiment omvat een grootte, vorm en ontwerp voor elke smaak, van acryl tot hout en van klassiek tot modern. Met een verscheidenheid aan beitsen, metalen en afwerkingen, is er een molen voor elk huishouden.

**D**

Alle unsere Precision<sup>+</sup>-Salzmühlen sind mit einem scharfen, korrosionsbeständigen Keramikmahlwerk und alle Pfeffermühlen mit dem brandneuen Precision<sup>+</sup>-Mahlwerk ausgestattet. Wir haben dieses neue Mahlwerk über einen Zeitraum von 2 Jahren entwickelt. Es zementiert unsere Position als Vorreiter in dieser Kategorie. Die Precision<sup>+</sup>-Mühlen von Cole & Mason wurden in Zusammenarbeit mit dem Aromalabor der Universität Nottingham rigorosen Tests unterzogen. Sie bieten eine nie dagewesene Höchstleistung: Sie geben mehr Pfeffer pro Umdrehung ab als je zuvor, und es ist wissenschaftlich bewiesen, dass sie mehr Aroma freisetzen. Außerdem bieten wir auch für die neuen Mahlwerke unsere branchenführende lebenslange Garantie. Das Design wurde von Cole & Mason entwickelt und ist urheberrechtlich geschützt, um Imitationen zu verhindern.

Die Produktreihe Precision<sup>+</sup> bietet in Bezug auf Größe, Form und Design für jeden Geschmack die passende Mühle – ob Acryl oder Holz, klassisch oder modern. Dank der Vielzahl an Farben, Metallen und Ausführungen bieten wir für jeden Haushalt eine passende Mühle.



505 Gift Set

**H50518P** Acrylic Gift Set 140mm  
5011268 899959 P ④

UVP: 34,95 €



575

**H57501P** Acrylic 105mm  
5011268 899966 P ⑥

UVP: 14,95 €



**H57502P** Acrylic 105mm  
5011268 899973 S ⑥

UVP: 14,95 €

505

**H50501P** Acrylic 140mm  
5011268 899928 P ④

UVP: 19,95 €

**H50502P** Acrylic 140mm  
5011268 899935 S ④

UVP: 19,95 €



Capstan

**H12501P** Acrylic 85mm  
5011268 899997 P ⑥

UVP: 14,95 €



**H12502P** Acrylic 85mm  
5011268 900006 S ⑥

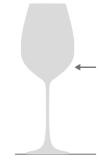
UVP: 14,95 €



Capstan

**H14501P** Acrylic 115mm  
5011268 900013 P ⑥

UVP: 19,95 €



**H14502P** Acrylic 115mm  
5011268 900020 S ⑥

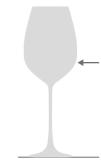
UVP: 19,95 €



Crystal Gift Set

**H37408P** Acrylic Gift Set 125mm  
5011268 900228 P ④

UVP: 44,95 €



Crystal

**H37401P** Acrylic 125mm  
5011268 900204 P ④

UVP: 24,95 €



**H37402P** Acrylic 125mm  
5011268 900211 S ④

UVP: 24,95 €



Cube

**H33501P** Acrylic 145mm  
5011268 900051 P ④

UVP: 24,95 €



Cube Combi

**H33506P** Acrylic 145mm  
5011268 900075 P ④

UVP: 29,95 €



**H33502P** Acrylic 145mm  
5011268 900068 ④

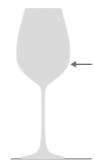
UVP: 24,95 €



Pina

**H35701P** Acrylic 125mm  
5011268 900082 P ④

UVP: 19,95 €



**H35702P** Acrylic 125mm  
5011268 900099 ④

UVP: 19,95 €



Exford Nickel Gift Set

**H321913** Brushed Nickel & Acrylic Gift Set 160mm  
5011268 852114 P ④

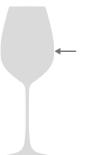
UVP: 49,95 €



Southwold Gift Set

**UNFILLED**  
**H312008** Matte ABS Mill Gift Set 165mm  
5011268839764 P ④

UVP: 39,95 €





Lincoln Duo Mill

**H308597** ABS 2-in-1 Mill 189mm  
5011268 863653 P(S) 4

UVP: 29,95 €



Clevedon Duo Mill

**H312016** Stainless Steel and ABS 2-in-1 Mill 198mm  
5011268 839559 P(S) 4

UVP: 19,95 €



Button Mill Set

Ceramic Mechanism  
**H302418** Stainless Steel Acrylic 65mm  
5011268 885587 P(S) 6

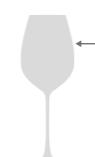
UVP: 29,95 €



Flip Gift Set

**H581780** Chrome Gift Set 154mm  
5011268 902963 P(S) 4

UVP: 44,95 €



**H581580** Soft Touch Gift Set 154mm  
5011268 924552 P(S) 4

UVP: 44,95 €



PO3 Classic Gift Set

Ceramic Mechanism  
**H3023180** Chrome Gift Set 65mm  
5011268 885556 P(S) 5

UVP: 19,95 €





## Precision<sup>+</sup> Stemless Range

Wie der Name bereits sagt, wurde bei diesen Mühlen der Metallstab entfernt, wo hingegen bei normalen Mühlen, der Stamm die Verbindung zwischen dem Mühlenkörper und dem Mahlwerk bildet. Durch das Entfernen des Stamms und die Verwendung von Beton für den Mühlenkörper wirkt die Mühle ästhetischer und bekommt eine außergewöhnlich moderne Optik.



### Regent Concrete Gift Set

**H321803** Concrete, Stainless Steel

& Acrylic 180mm

5011268 856976 P S I

UVP: 74,95 €



### City Concrete

**H321804** Concrete, Gun Metal & Acrylic 160mm

5011268 857003 P 4

UVP: 44,95 €

**H321805** Concrete, Gun Metal & Acrylic 160mm

5011268 857034 S 4

UVP: 44,95 €



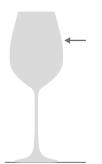
### City Concrete Gift Set

**H321806** Concrete, Gun Metal

& Acrylic 160mm

5011268 857065 P S I

UVP: 84,95 €





Amesbury

**H308791P** Stainless Steel Acrylic 190mm  
5011268 862137 P 4

UVP: 34,95 €

**H308792P** Stainless Steel Acrylic 190mm  
5011268 861246 S 4

UVP: 34,95 €



Amesbury Gift Set

**H308798P** Stainless Steel Acrylic Gift Set 190mm  
5011268 861277 P S 4

UVP: 64,95 €



Milston Gift Set

**H308898P** Stainless Steel Acrylic Gift Set 160mm  
5011268 861369 P S 4

UVP: 54,95 €





## Inverta Mill Range

Diese Mühlen stehen „kopfüber“, um keine Rückstände auf der Unterlage zu hinterlassen. Bei dieser Serie kann man verschiedene Mahlgrade auswählen, 5 Stufen für Pfeffer und 3 für Salz, die ein schnelles und genaues Einstellen von fein zu grob ermöglichen.



### Horsham

**H306591P** Acrylic Chrome 154mm  
5011268 872013 P 2

UVP: 34,95 €

**H306592P** Acrylic Chrome 154mm  
5011268 872044 S 2

UVP: 34,95 €



### Horsham Gift Set

**H306598P** Acrylic Chrome Gift Set 154mm  
5011268 868412 P S 4

UVP: 64,95 €



### Horsham Copper

**H306691P** Acrylic Copper 154mm  
5011268 872075 P 2

UVP: 39,95 €

**H306692P** Acrylic Copper 154mm  
5011268 872105 S 2

UVP: 39,95 €



### Henley Gift Set

**UNFILLED**  
**H321916** Stainless Steel 135mm  
5011268 854866 P S 4

UVP: 59,95 €





## Beech Capstan

### UNFILLED

**HA0424P** A4 Beech 120mm

5011268 900235 P 6

UVP: 16,95 €

**HA0824P** A8 Beech 200mm

5011268 900273 P 4

UVP: 24,95 €

**HA0425P** A4 Beech 120mm

5011268 900242 S 6

UVP: 16,95 €

**HA0825P** A8 Beech 200mm

5011268 900280 S 4

UVP: 24,95 €

**HA0624P** A6 Beech 165mm

5011268 900259 P 4

UVP: 21,95 €

**HA0625P** A6 Beech 165mm

5011268 900266 S 4

UVP: 21,95 €



## Forest Capstan

### UNFILLED

**HB0444PHO** Stained Beech 120mm

5011268 900297 P 6

UVP: 16,95 €

**HB1244P** Stained Beech 315mm

5011268 899423 P 1

UVP: 44,95 €

**HB0445PHO** Stained Beech 120mm

5011268 900303 S 6

UVP: 16,95 €

**HB1644P** Stained Beech 405mm

5011268 899430 P 1

UVP: 54,95 €



**HB0644P** Stained Beech 165mm

5011268 900310 P 4

UVP: 21,95 €

**HB0645P** Stained Beech 165mm

5011268 900327 S 4

UVP: 21,95 €

**HB0844P** Stained Beech 200mm

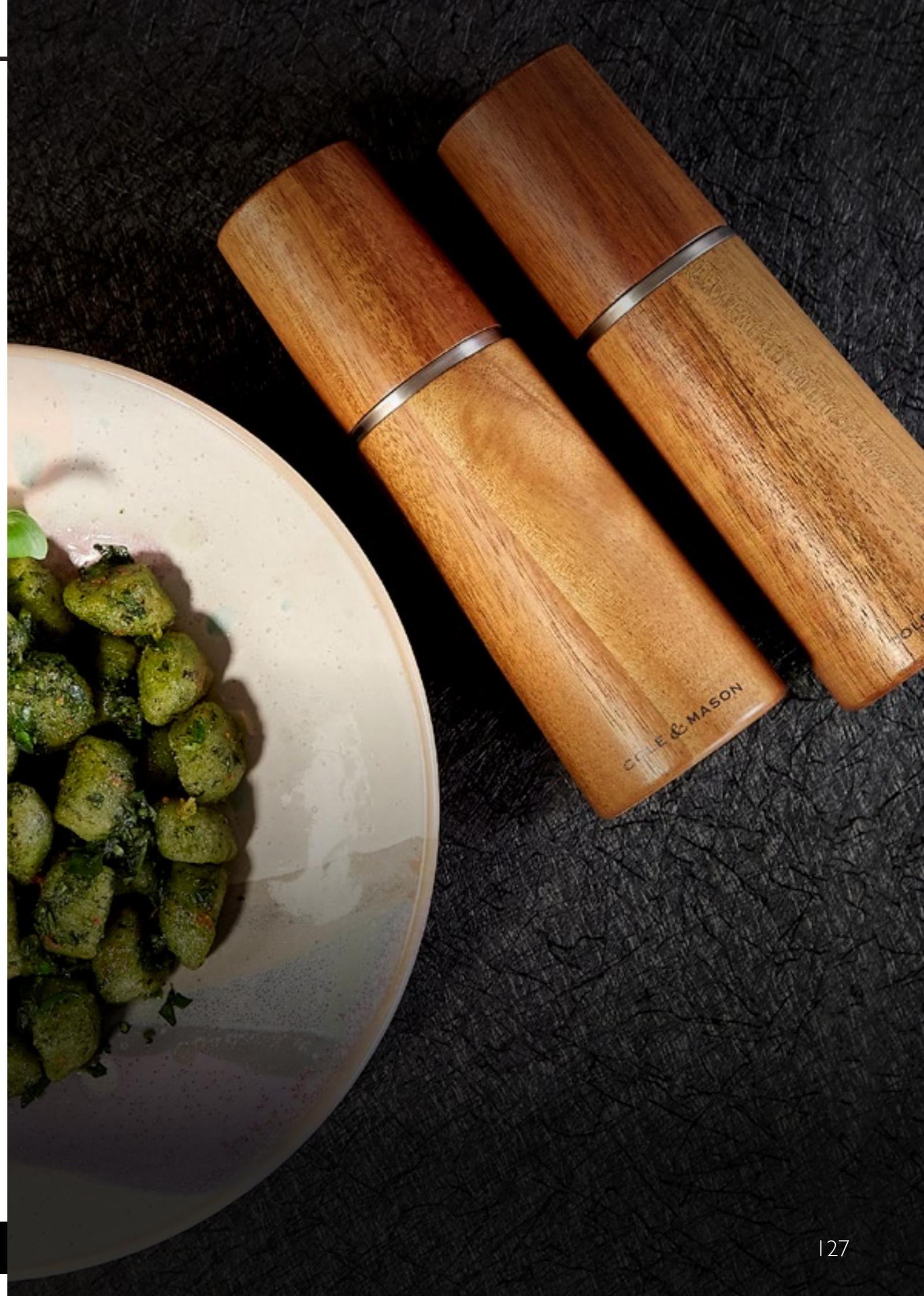
5011268 899416 P 4

UVP: 24,95 €

**HB0845P** Stained Beech 200mm

5011268 896736 S 4

UVP: 24,95 €



# Wooden Mills



## Marlow

### UNFILLED

**H322020** Beech Wood 185mm  
5011268 838316 P 4

UVP: 34,95 €

**H322021** Beech Wood 185mm  
5011268 838286 S 4

UVP: 34,95 €

**H322022** Beech Wood 185mm Gift Set  
5011268 838255 P S I

UVP: 64,95 €



## King Pepper 12er Display

**H441120** Beech wood 710 mm  
5011244935121 P 12

UVP: 49,95 €



## Marlow Acacia

### UNFILLED

**H322221** Acacia Wood 185mm  
5011268 829611 P 4

UVP: 34,95 €

**H322222** Acacia Wood 185mm  
5011268 829581 S 4

UVP: 34,95 €

**H322225** Acacia Wood Gift Set 185mm  
5011268 828935 P S I

UVP: 64,95 €



## Bridgwater

### UNFILLED

**H322014** Cast Iron and Wood 135mm  
5011268839610 P 4

UVP: 44,95 €

**H322015** Cast Iron and Wood 135mm  
5011268 839580 S 4

UVP: 44,95 €



# Electronic Mills

## Easy and accurate seasoning

With motor powered mechanisms, grinding salt or pepper with a Cole & Mason electronic mill is as easy as pressing a button or simply turning the product round. All mills can be operated one handed which is great for general ease and multitasking.

### FR MOULINS ÉLECTRIQUES: UN ASSAISONNEMENT SIMPLE ET PRÉCIS

Dotés de mécanismes motorisés, les moulins électriques Cole & Mason vous permettront de moudre sel ou poivre sans effort par simple pression d'un bouton ou en les retournant tête en bas. Tous les moulins peuvent être utilisés d'une seule main, pour vous simplifier la vie et vous permettre de faire plusieurs choses à la fois.

### ES MOLINILLOS ELECTRÓNICOS: CONDIMENTACIÓN SENCILLA Y PRECISA

Gracias a sus mecanismos accionados por motor, moler sal o pimienta con un molinillo electrónico de Cole & Mason es tan sencillo como pulsar un botón o simplemente girar el producto. Todos los molinillos se pueden usar con una sola mano, lo que resulta muy cómodo, en general, y permite realizar varias tareas simultáneamente.

### NL ELEKTRISCHE MOLEN: GEMAKKELIJK EN NAUKEURIG KRUIDEN TOEVOEGEN

Dankzij gemotoriseerde mechanismen is het malen van zout of peper met de elektronische molen van Cole & Mason eenvoudig: druk op de knop of draai de molen om. Aangezien alle molens met één hand kunnen worden bediend, zijn ze eenvoudiger te gebruiken en geweldig voor multitasking.

### D ELEKTRISCHE MÜHLEN: EINFACHES UND GENAUES WÜRZEN

Dank des motorbetriebenen Mahlwerks lassen sich Salz und Pfeffer mit einer elektronischen Mühle von Cole & Mason so leicht wie auf Knopfdruck oder durch einfaches Umdrehen des Produkts mahlen. Alle Mühlen können bequem mit einer Hand bedient werden und eignen sich so perfekt zum Multitasking.



## Electronic Mills



Richmond Gift Set

**UNFILLED**

**H90180P** Acrylic Chrome Gift Set 215mm  
6x AAA batteries required per mill (not supplied)

5011268 893568 P S 2

UVP: 89,95 €



Battersea

**UNFILLED**

**H3003410** Stainless Steel 210mm  
6x AAA batteries required (not supplied)  
5011268 888878 P S 4

UVP: 39,95 €



Battersea Gift Set

**UNFILLED**

**H3004480** Stainless Steel Gift Set 210mm  
6x AAA batteries required (not supplied)  
5011268 888908 P S 4

UVP: 69,95 €



Kew

Not Precision Mechanism

**H946820** Brushed Chrome

Finish ABS 210mm

6x AAA batteries required (not supplied)

5011268 890215 P S 2

UVP: 69,95 €



Burford Steel **NEW**

**H312010** Stainless Steel 180mm

**UNFILLED**

4x AAA batteries required per mill (not supplied)

5011268 839702 P S 2

UVP: 39,95 €



Burford Black **NEW**

**H312029** black 180mm

**UNFILLED**

4x AAA batteries required per mill (not supplied)

5011268 839528 P S 2

UVP: 39,95 €



# Accessories & Shakers



Bray

**H311810** Glass Gift Set 70mm  
5011268 857126 P S 6

UVP: 14,95 €



Dover Stainless Steel Funnel Clip Strip

**H611928CS** Stainless Steel  
(6 x funnels per clip strip)  
5011268 853029 6

UVP: 9,95 €



Darlington Duo Angle

**H332308** Glass Gift Set 8.5cm  
5011268825842 P S 6

UVP: 24,95 €



Abingdon

**H112033** 30x40cm Granite Surface Protector  
5011268 838521 2

UVP: 29,95 €



Ramsgate Acrylic Mill Tray

**H306119** Acrylic  
5011268 879371 8

UVP: 9,95 €

## Accessoires – Acacia Wood



Buckland Acacia Recipe  
Book & Tablet Stand

**H722134**

5011268 832246 6

UVP: 24,95 €



Ashden Mezzaluna  
with Acacia Board

**H722130**

5011268 832369 4

UVP: 59,95 €

Barkway Acacia  
Chopping Board

**H722131** Small 418 x 210 x 19mm

5011268 832338 6

UVP: 29,95 €

**H722132** Medium 457 x 267 x 19mm

5011268 832307 6

UVP: 34,95 €

**H722133** Large 517 x 318 x 19mm

5011268 832277 6

UVP: 44,95 €



Berden Large Acacia  
Carving Board

**H722129** 370 x 260 x 20 mm

5011268 832390 4

UVP: 59,95 €



## Accessoires – Ceramic

Duxford Ceramic  
Spoon Rest

**H822141**

5011268 832031

UVP: 12,95 €



Strethall Ceramic  
Salt Pig

**H822136**

5011268 832185

UVP: 24,95 €



Elmdon Ceramic  
Garlic Keeper

**H822135**

5011268 832215

UVP: 24,95 €



Linton Ceramic  
Utensil Pot

**H822140**

5011268 832062

UVP: 34,95 €



Hinxton Ceramic  
Storage Jar

**H822137** Small 110 x 110 x 125mm

5011268 832154

UVP: 24,95 €



**H822138** Medium 110 x 110 x 172mm

5011268 832123

UVP: 34,95 €

**H822139** Large 110 x 110 x 292mm

5011268 832093

UVP: 49,95 €



# Preparing and storing herbs and spices

We understand seasoning a flavouring food involves more than dried herbs and spices. Fresh ingredients are sometimes key to lifting the flavour of a dish or giving it the right finishing flurry.

**FR** Nous savons que l'assaisonnement d'un plat ne se limite pas seulement à l'ajout d'herbes et d'épices sèches. Il faut parfois utiliser des ingrédients frais pour sublimer la saveur d'un plat ou ajouter une touche finale.

**ES** Entendemos que la condimentación de los alimentos implica mucho más que hierbas y especies. Con frecuencia, los ingredientes frescos son la clave para potenciar el sabor de un plato o dar el toque final perfecto.

**NL** Wij begrijpen dat het op smaak brengen van eten meer inhoudt dan alleen gedroogde kruiden en specerijen. Verse ingrediënten zijn soms essentieel om een gerecht meer smaak of de juiste 'finishing touch' te geven.

**D** Wir wissen, dass das Würzen geschmackvoller Speisen mehr braucht als getrocknete Kräuter und Gewürze. Frische Zutaten sind häufig wichtig, um das Aroma eines Gerichts zu entfalten oder um ihm den richtigen Pfiff zu verleihen.

# Herbs & Spices

Stadhampton Chilli & Spice Mill

**UNFILLED**

**H122220**

5011268 828362 1

UVP: 39,95 €



Saunderton Herb & Spice Storage

**UNFILLED**

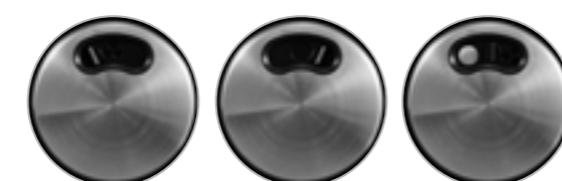
**H122116** Unfilled Acrylic and Stainless Steel Spice Shaker

5011268 834349 4

UVP: 24,95 €



Herb and Spice Storage  
Stainless steel caps - shake, pour or seal



FR: Couvercles chromés avec fermeture hermétique et deux ouvertures pour saupoudrer ou verser

ES: Tapa con tres posiciones para regular y sellar

NL: Chromen doppen om te sprenklen, gieten of af te sluiten

D: Glänzender Chromdeckel zum Schüttlen, Gießen oder Verschließen



Wallis Nutmeg Grinder

**UNFILLED**

**H101119** Stainless Steel Blade 145mm

5011268 886812 4

UVP: 29,95 €



Saunderton Herb & Spice Storage – Herbs **NEW**

**H122114** Filled Acrylic and Stainless Steel Spice Shaker

Og, Bs, Ty, Ps, Rm

5011268 834400 4

UVP: 34,95 €



Nutmeg Grinder

**UNFILLED**

**H277130** 100mm Acryl

5011244275166 4

UVP: 14,95 €



Saunderton Herb & Spice Storage – Spices **NEW**

**H122115** Filled Acrylic and Stainless Steel Spice Shaker

Pk, GT, Cm, Cn, CF

5011268 834370 4

UVP: 34,95 €



# Herbs & Spices

## Cambridge Herb & Spice Carousels

### Stainless steel caps - shake, pour or seal



FR: Couvercles chromés avec fermeture hermétique et deux ouvertures pour saupoudrer ou verser  
ES: Tapa con tres posiciones para regular y sellas  
NL: Chromen doppen om te sprenkelen, gieten of af te sluiten  
D: Glänzender Chromdeckel zum Schütten, Gießen oder Verschließen

<b>Ty</b> - Thymian	<b>Rm</b> - Rosmarin
<b>Mj</b> - Marjoran	<b>Cn</b> - Zimt
<b>Fn</b> - Fenchelsamen	<b>Mt</b> - Minze
<b>Og</b> - Oregano	<b>CF</b> - Chilli Flocken
<b>Ps</b> - Petersilie	<b>Mu</b> - Senfkörner
<b>Bs</b> - Basilikum	<b>GT</b> - gemahlener Kurkuma
<b>Pk</b> - Paprika	<b>Sg</b> - Salbei
<b>Di</b> - Dill	<b>CL</b> - Koreanderblätter
<b>Cm</b> - Kümmel	<b>CP</b> - Currypulver

(Die aufgeführten Gewürze können sich ändern.)



### Cambridge Herb & Spice 8 Jar Carousel

**H121807** Filled Glass and Stainless Steel One Tier Carousel 120mm  
**Ty, Og, Ps, Bs, Pk, Rm, GT, Sg**  
5011268 856174 ②

UVP: 69,95 €



### Cambridge Herb & Spice 16 Jar Carousel

**H121808** Filled Glass and Stainless Steel Two Tier Carousel 230mm  
**Ty, Mj, Fn, Og, Ps, Bs, Pk, Di, Cm, Rm, Cn, Mt, CF, GT, Sg, CL**  
5011268 856204 ②

UVP: 99,95 €



### Cambridge Herb & Spice 20 Jar Carousel

**H121809** Filled Glass and Stainless Steel Two Tier Carousel 230mm  
**Ty, Mj, Fn, Og, Ps, Bs, Pk, Rm, Cn, Mt, CF, Mu, GT, Sg, CL, CP**  
5011268 856235 ②

UVP: 129,95 €



### Cambridge Herb and Spice Jar Shelf Ready Tray

**UNFILLED**  
**H121817SRT** 1x16 Glass Stainless Steel 100mm  
5011268 856297 ⑯

UVP: 4,45 €



## Pestle & Mortars

Diese Produkte können für eine Vielfalt von Gerichten verwendet werden wie zum Beispiel Humus, Guacamole und natürlich das Mahlen von Kräutern und Gewürzen. Die Innenseite des Mörsers ist unglasiert und der passgenaue Stöbel ist für das Mahlen beziehungsweise Zerstoßen von trockenen oder feuchten Inhalten konzipiert.



Worcester Granite  
Pestle & Mortar 14cm

**H100279** Black Granite 14cm  
5011268 885822 ②

UVP: 39,95 €



Worcester Granite  
Pestle & Mortar 18cm

**H100379** Black Granite 18cm  
5011268 885839 ②

UVP: 54,95 €

## Pestle & Mortars



Dorchester Pestle & Mortar 10cm

**H112032** 10cm Granite Pestle and Mortar  
5011268 838552

UVP: 19,95 €



Clavering Granite  
Pestle & Mortar 20cm

**H122126** Grey Granite 20cm  
5011268 832482

UVP: 64,95 €

Langley Classic  
Pestle & Mortar 15cm

**H112128** Granite Pestle and Mortar 15cm  
5011268 832420

UVP: 44,95 €



# Fresh

The Cole & Mason Fresh range contains a number of innovative products for storing and preparing fresh ingredients before use in cooking.

**FR** La gamme de produits pour ingrédients frais Cole & Mason propose de nombreux produits innovants pour la conservation et la préparation des ingrédients frais avant leur utilisation en cuisine.

**ES** La gama «Fresh» de Cole & Mason contiene diversos productos innovadores para preparar y almacenar ingredientes frescos antes de su uso en la cocina.

**NL** Het productassortiment van Cole & Mason omvat een aantal innovatieve producten voor het bewaren en bereiden van verse ingrediënten voordat ze worden gebruikt bij het koken.

**D** Das Sortiment von Cole & Mason umfasst eine Reihe innovativer Produkte für die Lagerung und Zubereitung frischer Zutaten vor dem Kochen.



# Fresh

## Woodhall Hachoir & Board

**H105549** Wood, Stainless Steel Blade

5011268 874956 ②

UVP: 59,95 €

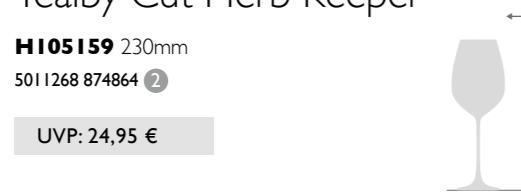


## Tealby Cut Herb Keeper

**H105159** 230mm

5011268 874864 ②

UVP: 24,95 €



BIS ZU  
10 TAGE  
LÄNGER  
FRISCH



## Burwell Self-Watering Potted Herb Keeper Single

**H105249**

5011268 874895 ②

UVP: 29,95 €



BIS ZU  
10 TAGE  
LÄNGER  
FRISCH



The hydro felt pads help  
keep the herbs watered

## Burwell Self-Watering Potted Herb Keeper Triple

**H105349**

5011268 874925 ②

UVP: 49,95 €



BIS ZU  
10 TAGE  
LÄNGER  
FRISCH

# Oil & Vinegar

The successful introduction of seasoning to Cole & Mason has led to further innovation and expansion into new categories. Today's confident cook requires control over their ingredients and as such, the ability to drizzle, pour or lightly coat food with oils, vinegars and sauces has become increasingly popular.

Our new range of oil & vinegar dispensers satisfy a broad range of culinary needs, from infusions to healthy cooking, all developed with our passion for design and performance which add to the pleasure of preparing, cooking and enjoying food.

**FR** L'introduction réussie des ustensiles d'assaisonnement chez Cole & Mason a conduit à de nouvelles innovations et à un développement de l'activité vers de nouveaux secteurs. Le cuisinier confiant d'aujourd'hui qui a besoin d'avoir le contrôle de ses ingrédients et d'avoir la possibilité d'arroser, de verser ou d'enduire légèrement ses plats d'huile, de vinaigre et de sauces, semble être devenu une tendance de plus en plus populaire.

Notre nouvelle gamme de carafes à huile et vinaigre couvre la majeure partie des besoins culinaires, depuis l'infusion avec différentes saveurs jusqu'à une cuisine plus saine, le tout grâce à notre passion pour des produits bien pensés et efficaces auxquelles vient s'ajouter le plaisir de préparer, de cuisiner et d'apprécier les plats.

**ES** Debido al éxito que ha tenido la introducción de los utensilios para aliñar y aderezar en Cole & Mason, se ha producido también una mayor innovación y expansión hacia nuevas categorías de productos. Actualmente, los cocineros exigen tener el control sobre sus ingredientes y por tanto, poder rociar, verter o cubrir ligeramente los alimentos con aceites, vinagres y salsas que son cada vez más populares.

Nuestra nueva línea de dispensadores de aceite y vinagre satisface una amplia variedad de necesidades culinarias, desde infusiones a una cocina sana, todo ello creado con una pasión por el diseño y el rendimiento que contribuyen al placer de preparar, cocinar y disfrutar de la comida.

**NL** De succesvolle introductie van specerijen bij Cole & Mason heeft geleid tot verdere innovatie en uitbreiding met nieuwe categorieën. De moderne kok wil zoveel mogelijk controle hebben over de ingrediënten en dus wordt de mogelijkheid om te kunnen druppelen, schenken of het voedsel licht in te smeren met oliën, soorten azijn en sauzen steeds populairder.

Onze nieuwe serie olie- en azijn dispensers zijn geschikt voor talloze culinaire behoeften, van het mengen van ingrediënten uit verschillende landen tot gezond koken, en gemaakt met onze passie voor ontwerp en prestaties voor extra plezier bij het voorbereiden, koken en genieten van eten.

**D** Cole & Masons Leidenschaft für Gewürze hat zu weiteren Innovationen und zur Ausweitung in neue Kategorien geführt. Köche von heute wünschen sich eine optimale Kontrolle über ihre Zutaten, und eine genaue Dosierung von Öl, Essig und Saucen ist immer wichtiger geworden.

Unser neues Sortiment von Öl- und Essigspendern erfüllt eine Reihe kulinarischer Anforderungen – vom gesundheitsbewussten Kochen bis zum Anrichten auf dem Teller – und entstand aus unserer Leidenschaft für Design und Funktion, um das Zubereiten, Kochen und Genießen von Speisen zu einem wahren Vergnügen zu machen.



# Oil & Vinegar



Bristol Oil & Vinegar  
Duo Pourer

UNFILLED

**H103069** Glass 230mm  
5011268 860690 4

UVP: 34,95 €

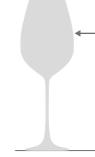
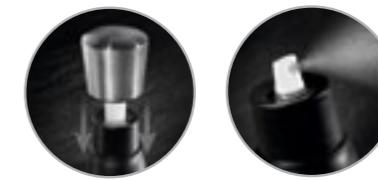


Epping Oil & Vinegar  
Mister

UNFILLED

**H103699** Stainless Steel Triton 155mm  
5011268 880865 4

UVP: 29,95 €

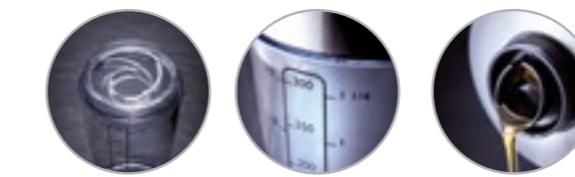


Cambourne Salad  
Dressing Shaker

UNFILLED

**H106999** Stainless Steel 200mm  
5011268 865626 4

UVP: 24,95 €



## **Oil & Vinegar**



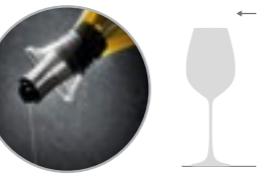
Haverhill Oil & Vinegar Flow Control Pourer

**UNFILLED**

**H103029** Glass 210mm

5011268 860638 ④

UVP: 29,95 €



**H103028** Glass Set 210mm

5011268 860669 ②

UVP: 54,95 €



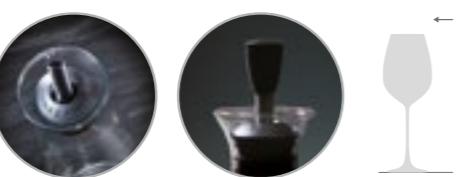
Sawston Oil & Vinegar Pourer

**UNFILLED**

**H103019** Glass 210mm

5011268 860577 ④

UVP: 24,95 €



**H103018** Glass Set 210mm

5011268 860607 ②

UVP: 44,95 €



Haverhill Oil & Vinegar Flow Control Spout

**H103020** Steel 93mm

5011268 860720 ⑧

UVP: 12,95 €



Cole & Mason  
Derwent Poster

**POS00009** DIN A1



Cole & Mason  
Dekowürfel  
**POS00005** 50 x 50 cm

## NOTES

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---



## NATURALS

Immer mehr Verbraucher entwickeln ein Bewusstsein für die Umwelt und versuchen ihr Leben nachhaltiger auszurichten um den Erhalt unseres Planeten zu fördern. Die Nachfrage nach nachhaltigen Produkten steigt und mit Culinare Naturals bieten wir unseren Kunden auch im Bereich Non-Food eine nachhaltige Alternative für ihre Küche.

### Bambus

Durch den Einsatz von Bambus wurde der Kunststoffanteil im Vergleich zu den herkömmlichen Culinare Produkten auf ein Minimum reduziert, ohne an Qualität zu verlieren. Bambus gehört zur Gattung der Gräser und wächst im Vergleich zu einem Baum mehr als 10 mal

so schnell. Bambus ist eines der nachhaltigsten Naturmaterialien der Welt und wird in China dank seiner Robustheit und Langlebigkeit auch als der "grüne Stahl" bezeichnet. Durch seinen antimikrobiellen Wirkstoff in den Fasern gilt es als natürliches Antibakterium.



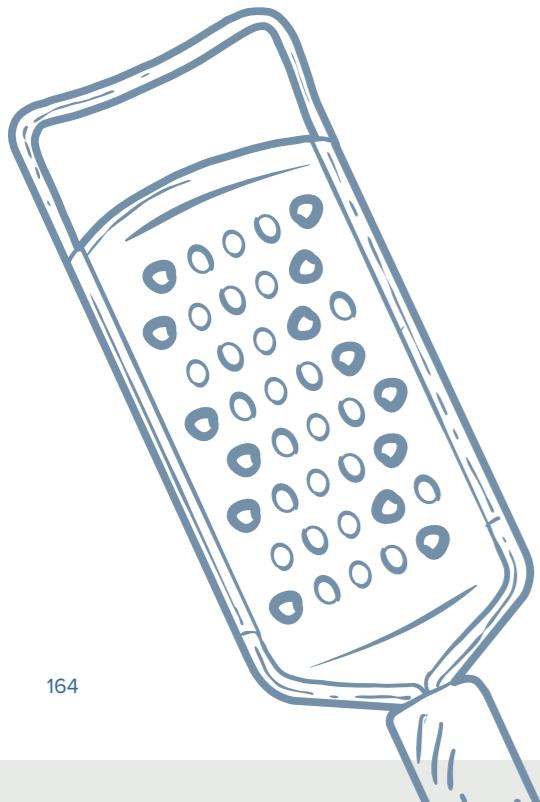
### Packaging

Alle Verpackungen sind recycelbar und bestehen aus:

- Recycelte CCNB-Karte
- Beschichtung auf Wasserbasis
- Kein Blister
- Recyceltes PET für Sichtfenster



\*Where compared to the same product made with plastic





### FEINE REIBE

Art. Nr.: C70001

EAN: 5011268 834257

VE: 6

**UVP: 16,95 €**

This super-sharp grater makes it easy to zest citrus fruit, shave chocolate or finely grate cheese.

Sharp acid-etched stainless steel blade with cover for safe storage.

To clean, hand wash in warm soapy water, rinse and dry thoroughly. Take care when handling as the blades are extremely sharp.

**DE** Mit dieser besonders scharfen Reibe ist es einfach, Zitruszesten zu schneiden, Schokolade zu hobeln und Käse fein zu reiben. Scharfe, säuregeätzte Edelstahlklinge mit Schutzhülle zur sicheren Aufbewahrung. Zur Reinigung mit warmem Seifenwasser abwaschen, mit sauberem Wasser abspülen und gründlich trocknen. Seien Sie beim Gebrauch vorsichtig, da die Klingen extrem scharf sind.

**FR** Cette râpe ultra tranchante vous permettra de râper sans effort le zeste des agrumes, le chocolat ou le fromage.

Lame tranchante en acier inoxydable gravé à l'acide, assortie d'un protège-lame pour un rangement sans danger.

Lavez à la main à l'eau chaude savonneuse, rincez et séchez. Maniez avec précaution car les lames sont extrêmement tranchantes.

**NL** Deze superscherpe rasp maakt in een handomdraai citrusrasp, chocoladeschaafsel of fijn kaasstrooisel.

Scherp mes uit geëtst rvs, inclusief kapje om veilig weg te bergen.

Reiniging: met de hand afwassen in een warm sopje, afspoelen en daarna goed afdrogen. Goed opletten bij gebruik: mes is zeer scherp.



### GROBE REIBE

Art. Nr.: C70002

EAN: 5011268 834226

VE: 6

**UVP: 16,95 €**

This super-sharp grater is perfect for preparing root vegetables and grating cheese, an essential for any kitchen.

Sharp acid-etched stainless steel blade with cover for safe storage.

To clean, hand wash in warm soapy water, rinse and dry thoroughly. Take care when handling as the blades are extremely sharp.

**DE** Diese superscharfe Reibe eignet sich perfekt zur Zubereitung von Wurzelgemüse und zum Reiben von Käse und ist in jeder Küche unverzichtbar.

Scharfe, säuregeätzte Edelstahlklinge mit Schutzhülle zur sicheren Aufbewahrung.

Para limpiar, lavar a mano en agua templada con jabón, enjuagar y secar completamente. Debe tenerse cuidado con el manejo, ya que las cuchillas están sumamente afiladas.

**ES** Este rallador superafilado es ideal para preparar tubérculos y rallar queso, esencial en toda cocina.

Cuchillas afiladas de acero inoxidable grabadas al ácido con protector para guardar el utensilio de forma segura.

Para limpiar, lavar a mano en agua templada con jabón, enjuagar y secar completamente. Debe tenerse cuidado con el manejo, ya que las cuchillas están sumamente afiladas.

**FR** Dette superskarpe rivejern gør det nemt at rive citrusfrugter, høvle chokolade eller rive ost helt fint.

Skarp, syreætset, rustfri stålkniv med hylster til sikker opbevaring.

Rengøres i hånden med varmt sæbevand, skyldes og tørres grundigt. Vær forsiktig ved håndtering, da kniven er ekstremt skarpe.

**DA** Dette superskarpe rivejern er perfekt til atberede rodfrugter og rive ost, så den er uundværlig i ethvert køkken.

Skarp, syreætset, rustfri stålkniv med hylster til sikker opbevaring.

Rengøres i hånden med varmt sæbevand, skyldes og tørres grundigt. Vær forsiktig ved håndtering, da kniven er ekstremt skarpe.

**IT**

Grattugia super affilata, perfetta per la preparazione degli ortaggi e per grattugiare il formaggio. Un utensile essenziale in qualsiasi cucina.

Affilata lama in acciaio inox inossidabile, con custodia per la conservazione in sicurezza.

Pulizia: lavare a mano con acqua saponata, risciacquare e asciugare bene. Prestare attenzione durante l'uso per via della presenza di lame estremamente affilate.





**JULIENNE SCHÄLER**

Art. Nr.: C70007

EAN: 5011268 834073

VE: 6

**UVP: 11,95 €**

This peeler allows you to create julienne strips quickly and easily. To clean, hand wash in warm soapy water, rinse and dry thoroughly. Take care when handling as the blades are extremely sharp.

**DE** Dieser Schäler können schniedet schnell und einfach Julienne-Streifen.

Zur Reinigung mit warmem Seifenwasser abwaschen, mit sauberem Wasser abspülen und gründlich trocknen. Seien Sie beim Gebrauch vorsichtig, da die Klingen extrem scharf sind.

**FR** Cet éplucheur vous permettra de couper facilement et rapidement vos légumes en fins bâtonnets.

Lavez à la main à l'eau chaude savonneuse, rincez et séchez. Maniez avec précaution car les lames sont extrêmement tranchantes.

**NL** Met deze schiller maak je fijne reepjes in een handomdraai.

Reiniging: met de hand afwassen in een warm sopje, afspoelen en daarna goed afdrogen. Goed opletten bij gebruik: mes is zeer scherp.

MADE WITH  
SUSTAINABLE  
BAMBOO**KARTOFFELSTAMPFER**

Art. Nr.: C70008

EAN: 5011268 834042

VE: 3

**UVP: 21,95 €**

This stainless steel masher has a built-in scraper to help you get everything you mash out of the bowl.

Designed with two different-sized holes for quick and easy mashing without lumps.

**ES** Este pelador permite cortar en juliana de forma rápida y fácil.

Para limpiar, lavar a mano en agua templada con jabón, enjuagar y secar completamente. Debe tenerse cuidado con el manejo, ya que las cuchillas están sumamente afiladas.

**DA** Denne skræller gør det muligt for dig at lave juliennerstrimler hurtigt og nemt.

Rengøres i hånden med varmt sæbevand, skylles og tøres grundigt. Vær forsiktig ved håndtering, da knivene er ekstremt skarpe.

**IT** Questo sbucciattore consente di tagliare strisce a julienne in modo semplice e veloce.

Pulizia: lavare a mano con acqua saponata, risciacquare e asciugare bene. Prestare attenzione durante l'uso per via della presenza di lame estremamente affilate.

**DE** Dieser Edelstahlstampfer bietet einen integrierten Schüsselschaber, sodass Sie den Brei leicht aus der Schüssel nehmen können. Er verfügt über zwei Bohrungen, die ein schnelles Stampfen ohne Klumpenbildung ermöglichen.

**FR** Ce presse-purée en inox dispose d'un élément qui racle les fonds de bol, pour attraper toute la purée. Deux tailles de trous, pour une purée rapide et lisse.

**NL** Deze roestvrijstalen stamper beschikt over een ingebouwde pannenlikker die u helpt om alles wat u pureert uit de kom te halen. Ontwerp met twee afmetingen van gaatjes, zodat u snel puree zonder stukjes kunt maken.

**IT** Questo schiacciatopate in acciaio inox è dotato di una spatola integrata per aiutarvi a raccogliere tutto ciò che schiacci nella ciotola. I fori di due dimensioni permettono di schiacciare rapidamente, facilmente e senza grumi.

**SCHNEEBESEN**

Art. Nr.: C70010

EAN: 5011268 833984

VE: 6

**UVP: 12,95 €**

This stainless steel whisk is a must have for any kitchen. Featuring evenly spaced, lightweight loops for easy cleaning.

To clean, hand wash in warm soapy water, rinse and dry thoroughly.

**DE** Dieser Edelstahl-Schneebesen ist in jeder Küche unverzichtbar. Mit gleichmäßig angeordneten leichten Schlaufen, die einfach gereinigt werden können.

Zur Reinigung mit warmem Seifenwasser abwaschen, mit sauberem Wasser abspülen und gründlich trocknen.

**DA** Dette pisker i rustfrit stål er et must have for ethvert køkken. Det har jævnt fordelt, lette løkker, så det er nemt at renøre.

Rengøres i hånden med varmt sæbevand, skylles og tøres grundigt.

Lavez à la main à l'eau chaude savonneuse, rincez et séchez.

**IT** Questa frusta in acciaio inox è un prodotto indispensabile in qualsiasi cucina. I fili leggeri e uniformemente spaziati ne semplificano la pulizia.

**NL** Deze rvs garde mag in geen enkele keuken ontbreken. Eenvoudig te reinigen dankzij de gelijkmatig spreiding van de lichtgewicht draden.

Reiniging: met de hand afwassen in een warm sopje, afspoelen en daarna goed afdrogen.

**KUCHENSCHAUFEL**

Art. Nr.: C70011

EAN: 5011268 833953

VE: 6

**UVP: 11,95 €**

This stainless steel cake server has a serrated edge to make cutting and serving the perfect slice of cake quick and easy.

To clean, hand wash in warm soapy water, rinse and dry thoroughly.

**DE** Dieser Edelstahl-Tortenheber hat eine gezähnte Klinge, um das Schneiden und Servieren des perfekten Tortenstücks schnell und einfach zu machen.

Zur Reinigung mit warmem Seifenwasser abwaschen, mit sauberem Wasser abspülen und gründlich trocknen.

**DA** Denne kagespade i rustfrit stål har en savtakket kant, der gør det hurtigt og nemt at skære og servere et perfekt stykke kage.

Rengøres i hånden med varmt sæbevand, skylles og tøres grundigt.

Lavez à la main à l'eau chaude savonneuse, rincez et séchez.

**IT** Paletta per torta in acciaio inox con filo dentato per tagliare e servire fette di dolce perfette in modo semplice e veloce.

**NL** Deze rvs taartschep heeft een gekartelde rand waarmee je telkens een perfect plakje cake snijdt.

Reiniging: met de hand afwassen in een warm sopje, afspoelen en daarna goed afdrogen.

**SIEB**

Art. Nr.: C70012

EAN: 5011268 833922

VE: 6

**UVP: 16,95 €**

This high-quality stainless steel sieve has a fine mesh to make super-smooth batters, mixes and sauces.

To clean, hand wash in warm soapy water, rinse and dry thoroughly.

**DE** Dieses hochwertige Edelstahlsieb ist feinmaschig und eignet sich zur Zubereitung von glattem Teig und klümpchenfreien Saucen.

Zur Reinigung mit warmem Seifenwasser abwaschen, mit sauberem Wasser abspülen und gründlich trocknen.

**FR** Cette passoire en acier inoxydable de haute qualité est dotée de fines mailles pour vous permettre de réaliser des pâtes, des sauces et des mélanges délicieusement onctueux.

Lavez à la main à l'eau chaude savonneuse, rincez et séchez.

**NL** Deze zeeff van hoogwaardig rvs heeft fijn gaas waarmee beslag, mixen en sauzen perfect glad worden.

Reiniging: met de hand afwassen in een warm sopje, afspoelen en daarna goed afdrogen.

MADE WITH  
SUSTAINABLE  
BAMBOO**SPATEL SET 3 TLG.**

Art. Nr.: C70018

EAN: 5011268 833748

VE: 6

**UVP: 14,95 €**

These spatulas are made from heat-resistant silicone, perfect for using with non-stick pans.

To clean, hand wash in warm soapy water, rinse and dry thoroughly.

**ES** Este colador de acero inoxidable de gran calidad tiene una fina malla para que las masas, mezclas y salsas queden supersuaves.

Para limpiar, lavar a mano en agua templada con jabón, enjuagar y secar completamente.

**DA** Denne sigte i rustfrit stål af høj kvalitet har et fint trådnet til at fremstille superglat dej, blandinger og sauer.

Rengøres i hånden med varmt sæbevand, skyldes og tørres grundigt.

**FR** Fabriquées en silicone résistant à la chaleur, ces spatules sont parfaites pour utilisation avec les poêles à revêtement antiadhésif.

Lavez à la main à l'eau chaude savonneuse, rincez et séchez.

**IT** Colino in acciaio inox a rete fine per realizzare pastelle, misceli e salse super vellutate.

Pulizia: lavare a mano con acqua saponata, risciacquare e asciugare bene.

Reinigung: met de hand afwassen in een warm sopje, afspoelen en daarna goed afdrogen.

**DE** Diese Spachtel bestehen aus hitzefestem Silikon und sind daher perfekt geeignet für Pfannen und Töpfe mit Antihaftbeschichtung.

Para limpiar, lavar a mano en agua templada con jabón, enjuagar y secar completamente.

**DA** Disse spatler er fremstillet i varmebestandig silikone, perfekt til brug med slip let-pander.

Rengøres i hånden med varmt sæbevand, skyldes og tørres grundigt

**FR** Spatole en silicone résistante au chaud, parfaites pour l'usage avec les padelle antiaderenti.

Pulizia: lavare a mano con acqua saponata, risciacquare e asciugare bene.

**IT** Spatole in silicone resistente al calore, perfette per l'uso con le padelle antiaderenti.

Reinigung: met de hand afwassen in een warm sopje, afspoelen en daarna goed afdrogen.

MADE WITH  
SUSTAINABLE  
BAMBOO**KOCHLÖFFEL SET 2 TLG.**

Art. Nr.: C70019

EAN: 5011268 833717

VE: 6

**UVP: 6,95 €**

This set of wooden spoons is essential for any kitchen.

To clean, hand wash in warm soapy water, rinse and dry thoroughly.

**DE** Dieses Kochlöffelset ist in jeder Küche unverzichtbar.

Zur Reinigung mit warmem Seifenwasser abwaschen, mit sauberem Wasser abspülen und gründlich trocknen.

**FR** Ustensiles indispensables, ces cuillères en bois trouveront leur place dans toutes les cuisines.

Lavez à la main à l'eau chaude savonneuse, rincez et séchez.

**IT** Set di cucchiali in legno, essenziale in qualsiasi cucina.

Pulizia: lavare a mano con acqua saponata, risciacquare e asciugare bene.

**ES** Este conjunto de dos cucharas de madera es esencial en cualquier cocina.

Para limpiar, lavar a mano en agua templada con jabón, enjuagar y secar completamente.

**DA** Dette sæt træskeer er uundværlige i ethvert køkken.

Rengøres i hånden med varmt sæbevand, skyldes og tørres grundigt

**IT** Set di cucchiali in legno, essenziale in qualsiasi cucina.

Pulizia: lavare a mano con acqua saponata, risciacquare e asciugare bene.


**AUFBEWAHRUNGSBOX AUS GLAS  
MIT BAMBUSDECKEL 370 ML**

Art. Nr.: C70022  
EAN: 5011268 833625  
VE: 4  
**UVP: 12,95 €**

**AUFBEWAHRUNGSBOX AUS GLAS  
MIT BAMBUSDECKEL 1050 ML**

Art. Nr.: C70024  
EAN: 5011268 833564  
VE: 4  
**UVP: 21,95 €**

**AUFBEWAHRUNGSBOX AUS GLAS  
MIT BAMBUSDECKEL 640 ML**

Art. Nr.: C70023  
EAN: 5011268 833595  
VE: 4  
**UVP: 16,95 €**

**AUFBEWAHRUNGSBOX AUS GLAS  
MIT BAMBUSDECKEL 1520 ML**

Art. Nr.: C70025  
EAN: 5011268 833533  
VE: 4  
**UVP: 26,95 €**

These rectangular glass and bamboo storage containers with a tight-fitting lid keeps food fresh and preserves aromas and flavours.

A stylish and eco-friendly addition to your home storage solutions.

The glass base is oven, microwave and dishwasher safe.

**DE** Diese rechteckigen Lebensmittelbehälter aus Glas mit fest verschließbarem Deckel aus Bambus halten Lebensmittel frisch und bewahren das Aroma und den Geschmack.

Eine elegante und umweltfreundliche Ergänzung zu Ihrem Sortiment an Aufbewahrungslösungen.

Die Glasschale ist backofen-, mikrowellen- und spülmaschinenfest.

**FR** Ces boîtes de conservation rectangulaires en verre et en bambou avec couvercle hermétique préservent la fraîcheur, les arômes et la saveur des aliments.

Une solution à la fois élégante et écoresponsable pour la maison.

La base en verre peut passer au four, au four à micro-ondes et au lave-vaisselle.

**NL** Deze rechthoekige bewaarbakjes van glas en bamboe met nauwsluitend deksel zorgen ervoor dat voedsel vers blijft en aroma's en smaken niet verloren gaan.

Het is een stijlvolle en milieuvriendelijke aanvulling op je bewaarmogelijkheden voor thuis.

De glazen basis is geschikt voor oven, magnetron en afwasmachine.



## A U F B E W A H R U N G



### AUFBEWAHRUNGSGLAS

#### MIT BAMBUSDECKEL S, 750 ML

Art. Nr.: C70029

EAN: 5011268 828874

VE: 3

**UVP: 12,95 €**

### AUFBEWAHRUNGSGLAS

#### MIT BAMBUSDECKEL L, 2000 ML

Art. Nr.: C70030

EAN: 5011268 828812

VE: 3

**UVP: 16,95 €**

### AUFBEWAHRUNGSGLAS MIT BAMBUSDECKEL M, 1000 ML

Art. Nr.: C70031

EAN: 5011268 828843

VE: 3

**UVP: 14,95 €**

These airtight storage jars are perfect for storing food and keeping cupboards tidy. To clean, hand wash in warm soapy water.

**DE** Diese luftdichten Vorratsgläser eignen sich perfekt für die Lagerung von Lebensmitteln und um im Schrank Ordnung zu wahren. Zum Reinigen von Hand in warmem Seifenwasser waschen.

**FR** Ces bocaux hermétiques sont parfaits pour conserver les aliments et avoir des placards toujours bien rangés. Ils doivent être lavés à la main à l'eau chaude savonneuse.

**NL** Deze luchtdichte voorraadpoten zijn perfect om voedsel te bewaren en kasten netjes op orde te houden. Om te reinigen, was met de hand in warm zeepsop.

**ES** Estos tarros herméticos son perfectos para guardar comida y tener los armarios ordenados. Para limpiar, lavar a mano con agua tibia y jabón.

**DA** Disse lufttætte opbevaringsbeholdere er perfekt til opbevaring af mad og til at holde orden i skabene. For at rengøre, vask i varmt sæbevand.

**IT** Questi vasetti ermetici sono perfetti per conservare gli alimenti e per mantenere in ordine la dispensa. Pulizia: lavare a mano con acqua calda e sapone.





### SCHNEIDBRETT 24X32CM

Art. Nr.: C70026  
EAN: 5011268 833502  
VE: 4  
UVP: 21,95 €

This large chopping board is made from sustainable bamboo making it strong and durable.

It is also double sided to help reduce the risk of cross contamination between different food types.

To clean hand wash in warm soapy water and dry thoroughly.

**DE** Dieses große Schneidebrett wird aus nachhaltigem Bambus gefertigt und ist daher stabil und langlebig. Es ist außerdem beidseitig benutzbar, um das Risiko einer Kreuzkontamination zwischen verschiedenen Lebensmittelarten zu reduzieren.  
Zur Reinigung mit warmem Seifenwasser abwaschen und gründlich trocknen.

**ES** Esta tabla para cortar de grandes dimensiones está hecha de bambú sostenible, que la hace resistente y duradera. Se puede usar por ambos lados, lo que ayuda a reducir el riesgo de contaminación cruzada entre tipos de alimentos.  
Para limpiarla, lavar a mano en agua templada con jabón y secar completamente.

**DA** Dette store skærebræt er lavet af bæredygtig bambus, der gør det stærkt og holdbart. Det er også dobbeltsidet for at reducere risikoen for krydkontaminering mellem forskellige fødevaretyper.

Rengøres i hånden i varmt sæbevand og tørres grundigt.

**IT** Questo tagliere di grandi dimensioni è realizzato in bambù sostenibile che lo rende robusto e resistente. È inoltre utilizzabile su entrambi i lati per ridurre il rischio di contaminazione crociata fra alimenti di diverso tipo.

Pulizia: lavare a mano con acqua saponata e asciugare bene.

**NL** Deze grote snijplank is door het gebruik van bamboe sterk en slijtvast. De planken zijn ook aan beide kanten te gebruiken om de kans op kruisbesmetting tussen verschillende voedselproducten te verminderen.

Reinigen: met de hand afwassen in een warm sopje en daarna goed afdrogen.

### SCHNEIDBRETT SET 2 TLG. 22X28CM & 24X32CM

Art. Nr.: C70027  
EAN: 5011268 833472  
VE: 4  
UVP: 34,95 €

This chopping board set is made from sustainable bamboo making them strong and durable.

They are also double sided to help reduce the risk of cross contamination between different food types.

To clean, hand wash in warm soapy water and dry thoroughly.

**DE** Dieses Schneidebrett-Set wird aus nachhaltigem Bambus sostenible, que la hace resistente y duradera. Se pueden usar por ambos lados, lo que ayuda a reducir el riesgo de contaminación cruzada entre tipos de alimentos.

Para limpiarlas, lavar a mano en agua templada con jabón y secar completamente.

**ES** Este juego de tablas para cortar está hecho de bambú sostenible, que la hace resistente y duradera. Se pueden usar por ambos lados, lo que ayuda a reducir el riesgo de contaminación cruzada entre tipos de alimentos.

Para limpiarlas, lavar a mano en agua templada con jabón y secar completamente.

**DA** Dette sæt med skærebrætter er lavet af bæredygtig bambus, der gør dem stærke og holdbare. De er også dobbeltsidede for at reducere risikoen for krydkontaminering mellem forskellige fødevaretyper.

Rengøres i hånden i varmt sæbevand og tørres grundigt.

**IT** Questo set di taglieri è realizzato in bambù sostenibile che li rende robusti e resistenti. Sono inoltre utilizzabili su entrambi i lati per ridurre il rischio di contaminazione crociata fra alimenti di diverso tipo.

Pulizia: lavare a mano con acqua saponata e asciugare bene.

**NL** Deze set snijplanken is door het gebruik van bamboe sterk en slijtvast. De planken zijn ook aan beide kanten te gebruiken om de kans op kruisbesmetting tussen verschillende voedselproducten te verminderen.

Reinigen: met de hand afwassen in een warm sopje en daarna goed afdrogen.



#### REGALBESCHRIFTUNG

Art. Nr.: PC13050006

EAN: 5011268 828393



#### DISPLAY

Art. Nr.: PC13050005

EAN: 5011268 828423



#### AUFSTELLBARE INFOKARTE

Art. Nr.: PC13050003

EAN: 5011268 828485



#### A5 INFO-FLYER

Art. Nr.: PC13050002

EAN: 5011268 828515



NOTIZEN

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

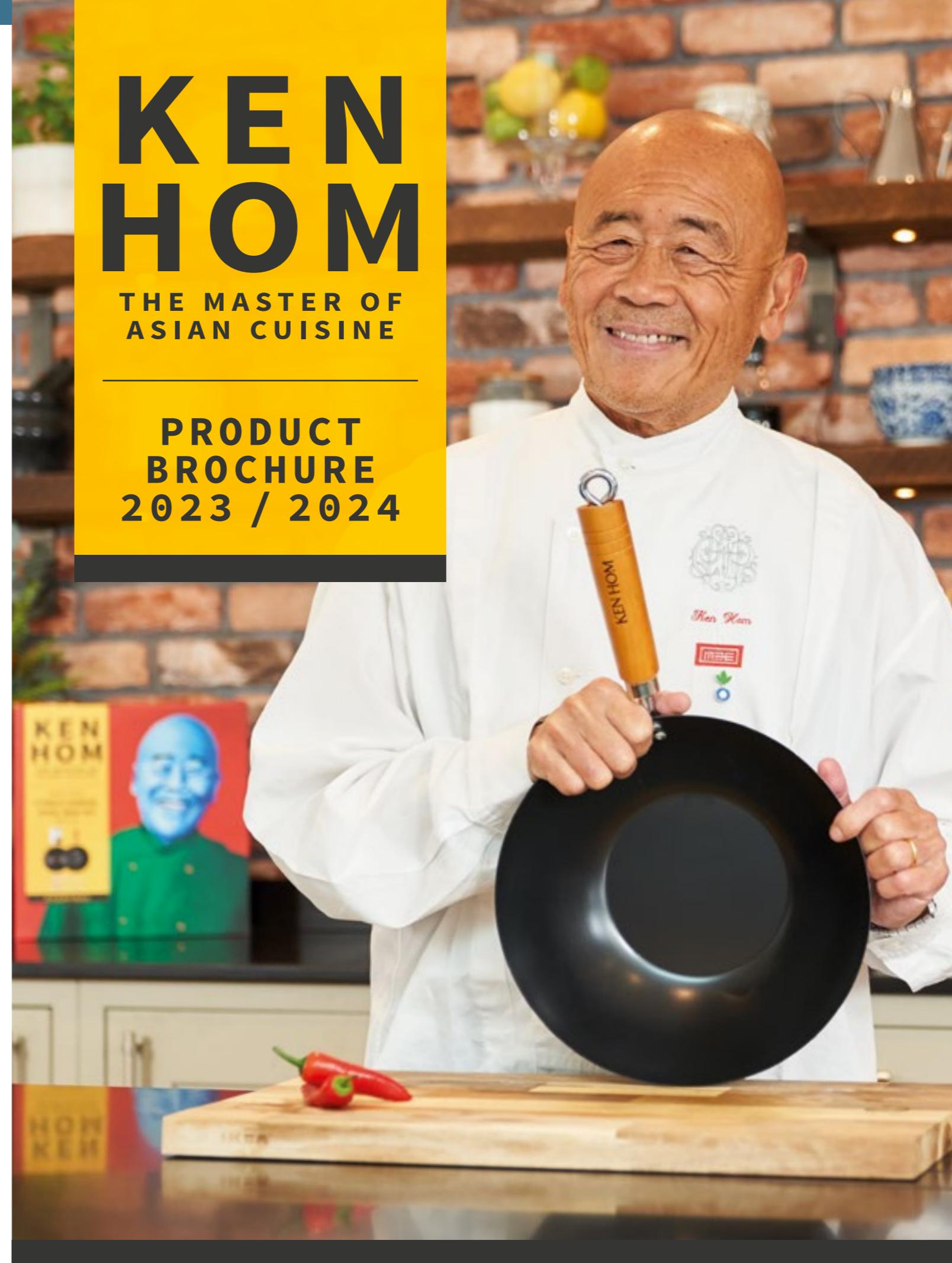
---

# KEN HOM

THE MASTER OF ASIAN CUISINE

PRODUCT  
BROCHURE  
2023 / 2024

CLASSIC & EXCELLENCE RANGES





# KEN HOM

THE MASTER OF ASIAN CUISINE

**“Many people ask me what my most used item in the kitchen is. My answer is always the same – the Wok - simply because that’s really all you need. ”**

KEN HOM

## GB

Ken Hom is acknowledged as one of the world's leading experts on authentic Chinese and Asian cooking. Not only is he passionate about using high-quality ingredients, but also highly effective cookware and accessories. This commitment to great flavour and quality is why the Ken Hom wok is one the world's longest lasting brand names in cookware since 1986.

The iconic portrait of Ken Hom used on all the wok packaging was created by contemporary artist Christian Develter. The full size canvas is over 2 metres long and hangs in Ken's house in Thailand. Stores can take advantage of a wide range of POS materials, from posters to web banners and recipe cards. Contact your sales representative for more details.

## DK

Ken Hom er kendt som en af verdens førende eksperter inden for ægte kinesisk og asiatsk kogekunst. Han har ikke kun en passion for råvarer af højeste kvalitet men også for højeffektivt kogegreb og tilbehør. Kompromisløshed havd angår smag og kvalitet er grunden til, at Ken Hom-wokken er et af de varemærker indenfor kogegreb, der har været længst på markedet og går tilbage til 1986.

Det legendariske portræt af Ken Hom, der ses på al wok-indpakning, blev skabt af kunstneren Christian Develter. Maleriet er over 2 meter langt og hænger i Kens hus i Thailand. Butikker har adgang til en lange række reklamematerialer lige fra plakater til webbannere og opskriftskort. Kontakt din salgsrepræsentant for nærmere oplysninger.

## FR

Ken Hom est reconnu dans le monde comme l'un des meilleurs spécialistes de la véritable cuisine chinoise et asiatique.

Il s'attache non seulement à utiliser des ingrédients de haute qualité, mais également des ustensiles et accessoires de cuisine très efficaces. Grâce à cet engagement envers une saveur et une qualité d'exception, la marque d'ustensiles de cuisine Ken Hom, lancée en 1986, est aujourd'hui l'une des plus anciennes du marché.

Le portrait iconique de Ken Hom, qui apparaît sur toutes les boîtes de wok, a été créé par l'artiste contemporain Christian Develter. Exposée dans la maison de Ken en Thaïlande, la toile grandeur nature mesure plus de 2 mètres de long. Les magasins peuvent exploiter une large gamme de ressources marketing destinées aux lieux de vente, de l'affiche à la bannière de site Web, en passant par les cartes de recettes. Contactez votre représentant commercial pour en savoir plus.

## ES

Ken Hom ha sido reconocido como uno de los principales expertos mundiales en auténtica comida china y asiática.

No solo le encanta utilizar ingredientes de gran calidad, sino también utensilios y accesorios de cocina de gran eficacia. Este compromiso con el gran sabor y la gran calidad es la razón por la que el wok Ken Hom es una de las marcas de utensilios de cocina más duraderas del mundo desde 1986.

El representativo retrato de Ken Hom que se utiliza en todos los embalajes de los woks ha sido creado por el artista contemporáneo Christian Develter. El lienzo a tamaño completo mide más de 2 metros de largo y está colgado en la casa de Ken en Tailandia. Las tiendas pueden sacar partido de la amplia gama de materiales de los puntos de venta, desde pósters hasta anuncios en internet y tarjetas con recetas. Póngase en contacto con su representante de ventas para obtener más información.

## DE

Ken Hom gilt als einer der weltweit führenden Experten für authentische chinesische und asiatische Küche.

Er setzt aus Überzeugung nicht nur auf hochqualitative Zutaten, sondern auch auf besonders effektive Kochgeschirr und Zubehör. Seine Leidenschaft für großartigen Geschmack und Qualität ist der Grund dafür, dass der Ken Hom Wok schon seit 1986 zu den weltweit längstesten Marken von Kochutensilien zählt.

Das berühmte Portrait von Ken Hom, das alle Wok-Verpackungen ziert, wurde von dem zeitgenössischen Künstler Christian Develter geschaffen. Die Original-Leinwand ist 2 Meter lang und hängt in Kens Haus in Thailand. Läden können eine breite Palette an POS-Materialien nutzen, von Plakaten bis hin zu Web-Bannern und Rezeptkarten. Bitte wenden Sie sich für weitere Einzelheiten an Ihren Handelsvertreter.

## FI

Ken Hom tunnetaan eräänä maailman johtavista alkuperäisten kiinalaisen ja aasialaisen keittiön asiantuntijoista.

Hän ei pelkästään intohimoisesti käytää laadukkaita raaka-aineita, vaan myös erittäin tehokkaita ruoanvalmistusvälineitä ja -tarvikkeita. Tämä sitoutuminen uppeisiin makuihin ja laatuun on syysille, miksi Ken Hom wokkipannu on ollut yksi maailman tunnetuimista ruoanvalmistusvälineiden tuotemerkeistä jo vuodesta 1986 asti.

Kaikissa wokkipakkauksissa käytetyn Ken Homin tunnetun kuvan on luonut taiteilija Christian Develter. La tela a grandezza naturale è lunga oltre 2 metri e si trova nella casa di Ken in Thailandia. I negozi possono usufruire di una vasta gamma di materiali pubblicitario, dai manifesti, i banner web fino alle schede contenenti ricette. Contatta il tuo rappresentante di vendita per maggiori dettagli.

## NL

Ken Hom staat bekend als een van de meest toonaangevende experts op het gebied van authentiek Chinees en Aziatisch koken ter wereld.

Hij heeft niet alleen een passie voor het gebruik van hoogwaardige ingrediënten, maar ook voor kookgerei en kookaccessoires die buitengewoon effectief zijn. Dankzij deze toewijding aan fantastische smaak en kwaliteit is Ken Hom-wok al sinds 1986 een van de betrouwbaarste merken op het gebied van kookgerei.

Het iconische portret van Ken Hom wordt gebruikt op alle wokverpakkingen en is ontworpen door de hedendaagse kunstenaar Christian Develter. Het canvas is op ware grootte meer dan 2 meter lang en hangt in het huis van Ken in Thailand. Winkels kunnen gebruikmaken van een grote hoeveelheid POS-materialen, van posters tot webbanners en receptenkaarten. Neem voor meer informatie contact op met uw accountmanager.

# CONTENTS

Classic Range ..... 185

Excellence Range ..... 190



**GB**

The Ken Hom Classic range of carbon steel woks combine practicality with ease of use. Available in a wide range of sizes and finishes, the Classic range is the perfect way to introduce home cooks to the art, methods and flavours of Asian cooking.

**FR**

Les woks en acier au carbone de la gamme Ken Hom Classic sont aussi fonctionnels que simples à utiliser. Avec son large choix de tailles et de finitions, la gamme Classic est idéale pour initier les cuisiniers amateurs à l'art, aux méthodes et aux saveurs de la cuisine asiatique.

**DE**

Die klassische Ken-Hom-Reihe an Karbonstahl-Woks kombiniert Funktionalität mit Benutzerfreundlichkeit. Sie ist in einer Reihe unterschiedlicher Größen und Ausführungen erhältlich und ermöglicht allen Hobbyköchen den idealen Einstieg in die Kunst, Methoden und Aromen der asiatischen Küche.

**NL**

Woks van koolstofstaal uit de Ken Hom Classic-serie combineren functionaliteit met gebruiksgemak. Met een brede keuze aan beschikbare afmetingen en materiaalopties is de Classic-serie perfect om hobbykoks te introduceren in de kunst, bereidingswijzen en smaken van de Aziatische keuken.

**DK**

Ken Hom's Classic-serie i kulstofstål kombinerer det praktiske med brukervennlighet. Classic-seriens brede udvalg af størrelser og overflader er den perfekte måde til at introducere hjemmekokke for det asiatiske køkkens kunst, metoder og smagsoplevelser.

**ES**

La línea Classic de acero al carbono de Ken Hom combina la funcionalidad con la facilidad de uso. Esta línea incluye una amplia gama de tamaños y acabados, y es la forma perfecta de introducir a los cocineros domésticos en el arte, los métodos y los sabores de la cocina asiática.

**FI**

Hiiliteräksestä valmistetuissa Ken Hom Classic -malliston wokkipannuissa yhdistyvät käytännöllisyys ja helppokäyttöisyys. Classic-mallisto tarjoaa useita eri koko- ja viimeistelyvaihtoehtoja, ja se on täydellinen tapa tutustuttaa kotikokit aasialaisen keittiön ruoanlaitokulttuuriin, menetelmiin ja mukuihin.

**IT**

La gamma Ken Hom Classic di wok in acciaio al carbonio unisce praticità e facilità d'uso. La gamma Classic comprende diverse dimensioni e finiture ed è il modo perfetto per introdurre i cuochi casalinghi all'arte, ai metodi e ai sapori della cucina asiatica.

**NON-STICK CARBON STEEL WOKS****GB**

- Heavy gauge, carbon steel wok with an easy-release, reinforced non-stick coating ideal for stir-fry cooking
- Ken Hom branded wooden handle with hanging loop
- Flat exterior base suitable for use on gas, electric and ceramic hobs, including induction

**DK**

- Tungt kulstofstål med en forstærket non-stick-belægning, som er ideel til stegning
- Ken Hom-mærket træhåndtag med ophængningsløkke
- Flad udvendig bund velegnet til brug på gas-, el- og keramiske kogeplader, inklusive induktion

**FR**

- Wok en acier au carbone à forte épaisseur avec revêtement antiadhésif renforcé qui facilite le service, idéal pour faire sauter des ingrédients
- Manche en bois siglé du logo Ken Hom, avec anneau de suspension
- Fond externe plat compatible avec les plaques de cuisson au gaz, électriques et céramiques, y compris celles à induction

**ES**

- Wok de acero al carbono de gran calibre con una capa antiadherente ideal para cocinar sofritos
- Mango de madera Ken Hom con anilla para colgar
- Base exterior plana apta para placas de gas, eléctricas y vitrocerámica (incluidas las de inducción)

**DE**

- Wok aus gehärtetem Karbonstahl mit verstärkter Antihaftbeschichtung aus dem sich das Essen gut löst. Ideal für das Kurzbraten
- Holzgriff mit Ken-Hom-Markenaufschrift und Aufhängeöse
- Flacher Boden, geeignet für Gas-, Elektroherd und Ceran-Kochfeld

**NL**

- Wok van zwaar koolstofstaal, ideaal voor wokgerechten dankzij de versterkte antiaanbaklaag
- Houten greep met de merknaam Ken Hom en ophanglus
- De van buiten afgevlakte bodem is geschikt voor gasfornuizen en elektrisch en keramisch koken, inclusief induktie

**IT**

- Struttura in acciaio al carbonio a spessore elevato con rivestimento antiaderente rinforzato che non fa attaccare gli alimenti, ideale per le ricette saltate
- Manico in legno marchiato Ken Hom con gancio per appendere la pentola
- Fondo piatto adatto all'uso su piani cottura a gas, elettrici e in ceramica, inclusi i piani a induzione

**DK**

- Traditional uncoated, heavy gauge, carbon steel wok
- Remove protective lacquer then season the wok before use. Over time a natural patina will develop on the interior surface. This protects the carbon steel to prevent rusting and provides an easy-release cooking performance
- Ken Hom branded wooden handle with hanging loop
- Flat exterior base suitable for use on gas, electric and ceramic hobs, including induction

**ES**

- Traditionell ubelagt wok i tungt kulstofstål
- Fjern den beskyttende lak, og krydr derefter wokken før bruk. Over tid vil der udvikles en naturlig patina på den indvendige overflade. Dette beskytter kulstofstålet for at forhindre rust og give nem tilberedning på non-stick-belægningen
- Ken Hom-mærket træhåndtag med ophængningsløkke
- Flad udvendig bund velegnet til brug på gas-, el- og keramiske kogeplader, inklusive induktion

**FR**

- Wok traditionnel en acier au carbone à forte épaisseur sans revêtement
- Retirez le vernis de protection puis culottez le wok avant utilisation. Avec le temps, une patine naturelle se formera sur la surface intérieure. Cette couche protège l'acier au carbone pour éviter qu'il ne rouille, et permet de faire glisser aisément les aliments hors du wok
- Manche en bois siglé du logo Ken Hom, avec anneau de suspension
- Fond externe plat compatible avec les plaques de cuisson au gaz, électriques et céramiques, y compris celles à induction

**FI**

- Perinteinen pinnoittamaton, paksuseinämäinen hiiliteräksinen wokkipannu
- Poista suojalakka ja esikäsittele wokkipanu ennen käyttöä. Sisäpinnoille muodostuu ajan myötä luonnonlinainen patina. Se ehkäisee hiiliteräksen ruostumista ja tekee pinnasta tartumattoman
- Mango de madera Ken Hom con anilla para colgar
- Littleä pohja soveltuu kaasus-, sähkö- ja keramiikille liesille sekä induktioliesille

**DE**

- Traditionell unbeschichteter Wok aus gehärtetem Karbonstahl
- Schutzschicht entfernen, dann vor Gebrauch patinieren. Im Laufe der Zeit bildet sich an der Innenseite des Woks eine natürliche Patina. Diese schützt das Karbonstahl vor Rost und ermöglicht das gute Ablösen des Gebratenen aus dem Wok
- Holzgriff mit Ken-Hom-Markenaufschrift und Aufhängeöse
- Flacher Boden, geeignet für Gas-, Elektroherd und Ceran-Kochfelder

**NL**

- Traditionele wok van zwaar, ongecoat koolstofstaal
- Verwijder de beschermende lak en brand de wok voor gebruik in. In de loop van de tijd vormt zich op de binnenkant een natuurlijke patinalaag. Deze beschermt het koolstofstaal tegen roesten en roestvrij maken
- Houten greep met de merknaam Ken Hom en ophanglus
- De van buiten afgevlakte bodem is geschikt voor gasfornuizen en elektrisch en keramisch koken, inclusief induktie

**IT**

- Wok tradizionale in acciaio al carbonio ad alto spessore senza rivestimento
- Rimuovere la laccatura protettiva e trattare prima dell'uso. Con il tempo, sulla superficie interna si formerà una patina naturale. Serve a proteggere l'acciaio al carbonio evitando che si arrugginisca e consente di rimuovere il cibo con facilità
- Manico in legno marchiato Ken Hom con gancio per appendere la pentola
- Fondo piatto adatto all'uso su piani cottura a gas, elettrici e in ceramica, inclusi i piani a induzione

**UNCOATED CARBON STEEL WOKS**

**CLASSIC**



**KH320001**  
**20cm Non Stick  
Carbon Steel Mini Wok**

5011268 846731 · VE: 6

UVP: 29,95 €



**KH327001**  
**27cm Non Stick  
Carbon Steel Wok**

5011268 846762 · VE: 6

UVP: 34,95 €



**KH331001**  
**31cm Non Stick  
Carbon Steel Wok**

5011268 846793 · VE: 6

UVP: 39,95 €



**KH335001**  
**35cm Non Stick  
Carbon Steel Wok**

5011268 846823 · VE: 6

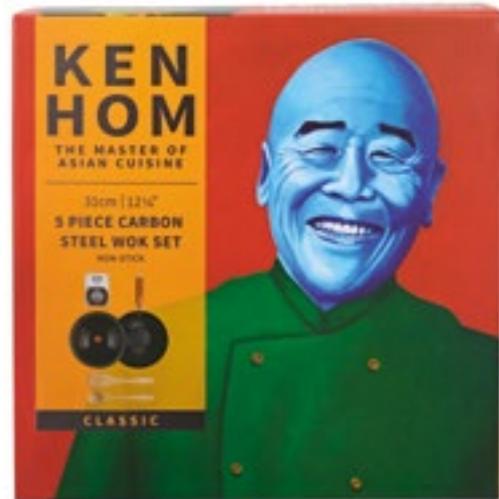
UVP: 49,95 €



**KH332003**  
**31cm Carbon  
Steel Wok**

5011268 846854 · VE: 6

UVP: 44,95 €



**KH331051**  
**31cm Non Stick Carbon Steel  
5 Piece Wok Set**

5011268 846885 · VE: 4

UVP: 59,95 €



**KH331103**  
**31cm Carbon Steel  
10 Piece Wok Set**

5011268 846946 · VE: 4

UVP: 69,95 €

“Carbon steel woks offer excellent heat conduction and are therefore great for high heat, high speed cooking - essential elements for stir-frying.”

KEN HOM

**GB**

Ken Hom is passionate about using high quality cookware and accessories to bring out the best in any recipe. The Excellence range has been designed to stand up to the demands of stir-fry cooking including the use of metal utensils. The high-performance non-stick coating is strong, durable and releases food with minimum effort. Easy to clean and care for.

**FR**

Ken Hom n'aime rien tant que d'utiliser des ustensiles et accessoires de cuisine de grande qualité pour tirer le meilleur de chaque plat. La gamme Excellence est adaptée aux contraintes propres à la cuisine au wok, notamment l'utilisation d'ustensiles en métal. Le revêtement antiadhésif de haute qualité est robuste, durable et permet de faire glisser sans peine les aliments hors du wok. Nettoyage et entretien faciles.

**DE**

Ken Hom setzt voll und ganz auf die Verwendung von qualitativ hochwertigem Kochgeschirr und Zubehör, damit jedes Rezept optimal umgesetzt werden kann. Die Excellence-Reihe wurde konzipiert, um den Anforderungen des Wokratens, einschließlich der Verwendung von Metallutensilien, standzuhalten. Die äußerst beständige Antihaftbeschichtung ist stark, robust und hilft, das Gebratene mühe los abzulösen. Einfach zu reinigen und zu pflegen.

**NL**

Ken Hom heeft een passie voor hoogwaardig kookgerei en hoogwaardige kookaccessoires waarmee elk gerecht het best tot zijn recht komt. De Excellence-serie biedt de duurzaamheid waar wokken om vragen, ook tegen het gebruik van metalen kookgerei. De hoogwaardige antiaanbaklaag is sterk en duurzaam en zorgt dat eten makkelijk loslaat. Eenvoudig schoon te maken en te onderhouden.

**DK**

Ken Hom går meget op i at bruge kogegreb og andet udstyr af højeste kvalitet, så man kan få det maksimale ud af enhver opskrift. Excellence-serien er designet til at modstå kravene til stegning, herunder brugen af metalredskaber. Den højtydende non-stick-belægning er stærk, holdbar og frigiver mad med minimal indsats. Nem at rengøre og vedligeholde.

**ES**

A Ken Hom le encanta utilizar utensilios y accesorios de cocina de gran calidad para sacar lo mejor de cada receta. La línea Excellence se ha diseñado para soportar las exigencias al salear sofritos, incluido el uso de utensilios metálicos. La capa antiadherente de alto rendimiento es resistente, duradera y los alimentos se despegan con el mínimo esfuerzo. Fácil de limpiar y cuidar.

**IT**

Ken Hom sostiene con passione l'utilizzo di pentole e accessori di alta qualità per realizzare al meglio ogni ricetta. La gamma Excellence è stata progettata per rispondere alle esigenze della cottura al salto e resistere all'uso di utensili in metallo. Il rivestimento antiaderente ad alte prestazioni è robusto, durevole e permette di asportare il cibo con minimo sforzo. Facile da pulire e conservare.



## EXCELLENCE NON-STICK CARBON STEEL WOKS

**GB**

- Heavy gauge carbon steel wok with a premium, internally reinforced non-stick coating
- Comfortable, phenolic side handle with hanging loop. Phenolic helper handle on selected products
- Flat exterior base suitable for use on gas, electric and ceramic hobs, including induction
- Metal utensil and dishwasher safe
- 2 year guarantee

**FR**

- Wok en acier au carbone à forte épaisseur avec revêtement antiadhésif de qualité renforcé en interne
- Confortable, phenolic side handle with hanging loop. Phenolic helper handle on selected products
- Flat exterior base suitable for use on gas, electric and ceramic hobs, including induction
- Metal utensil and dishwasher safe
- Garantie 2 ans

**DE**

- Wok aus gehärtetem Karbonstahl mit qualitativ hochwertiger, innen verstärkter Antiahanbaklaag van topkwaliteit
- Bequemer Phenol-Seitengriff mit Aufhänger. Phenol-Gegengriff an ausgewählten Produkten
- Flacher Boden, geeignet für Gas-, Elektroherd und Ceran-Kochfelder, einschließlich Induktionsherd.
- Fond externe plat compatible avec les plaques de cuisson au gaz, électriques et céramiques, y compris celles à induction."
- Compatible avec les ustensiles en métal et lavable au lave-vaisselle
- Garantie 2 ans

**NL**

- Wok van zwaar koolstofstaal met een intern versterkte antiaanbaklaag van topkwaliteit
- Comfortabele greep in fenolhars met ophanglus. Met zijgreep in fenolhars op geselecteerde producten
- De van buiten afgevlakte bodem is geschikt voor gasfornuizen en elektrisch en keramisch koken, inclusief induktie
- Vaatwasserbestendig en geschikt voor metalen kookgerei
- 2 jaar garantie

**DK**

- Traditional uncoated, heavy gauge, carbon steel wok
- Remove protective lacquer then season the wok before use. Over time a natural patina will develop on the interior surface. This protects the carbon steel to prevent rusting and provides an easy-release cooking performance
- Ken Hom branded wooden handle with hanging loop
- Flat exterior base suitable for use on gas, electric and ceramic hobs, including induction
- Metal utensil safe.
- 10 year guarantee

**ES**

- Wok traditionnel en acier au carbone à forte épaisseur sans revêtement
- Retirez le vernis de protection puis cultdez le wok avant utilisation. Avec le temps, une patine naturelle se formera sur la surface intérieure. Cette couche protège l'acier au carbone pour éviter qu'il ne rouille, et permet de faire glisser aisément les aliments hors du wok
- PManche en bois siglé du logo Ken Hom, avec anneau de suspension
- Fond externe plat compatible avec les plaques de cuisson au gaz, électriques et céramiques, y compris celles à induction
- Compatible avec les ustensiles en métal
- Garantie 10 ans

**DK**

- Tungt kultostfåtl med en premium, indvendig forstærket non-stick-belægning
- Komfortabelt fenolsidehåndtag med ophængningsløkke. Ekstra fenolhåndtag på udvalgte produkter
- Flad udvendig bund velegnet til brug på gas-, el- og keramiske kogeplader, inklusive induktion
- Tåler metalredskaber og opvaskemaskine
- 2 års garanti

**FI**

- Paksuseinämäinen, hiiliteräksinen wokkipannu, jossa on laadukas, sisäpuoleltä vahvistettu tarttumaton pinoon
- Cómoda asa lateral de resina fenólica con anilla para colgar. Axa auxiliar de resina fenólica en productos seleccionados
- Base exterior plana apta para placas de gas, eléctricas y vitrocerámica (incluidas las de inducción)
- Apto para lavavajillas y uso con utensilios metálicos
- 2 años de garantía

**IT**

- Wok in acciaio al carbonio ad alto spessore con rivestimento interno antiaderente rinforzato di qualità superiore
- Comodo manico laterale in fenolo con gancio per appendere la pentola. Manico aggiuntivo di supporto in fenolo disponibile per alcuni prodotti
- Liiteä pohja soveltuu kaasu-, sähkö- ja keramisille liesille sekä induktioliesille
- Soveltuu metallisille ruoanvalmistusvälineille. Voidaan pestää astianpesukoneessa
- Utilizzabile con utensili in metallo e lavabile in lavastoviglie
- 2 anni di garanzia

**DK**

- Traditionel ubelagt wok i tungt kulstofstål
- Fjern den beskyttende lak, og krydr derefter wokken før bruk. Over tid vil der udvikles en naturlig patina på den indvendige overflade. Dette beskytter kulstofstålet for at forhindre rust og give nem tilberedning på non-stick-belægningen
- Ken Hom-mærket træhåndtag med ophængningsløkke
- Flad udvendig bund velegnet til brug på gas-, el- og keramiske kogeplader, inklusive induktion
- Tåler metalredskaber
- 10 års garanti

**ES**

- Wok tradicional sin revestimiento de acero al carbono de gran calibre
- Retira el barniz protector y cura el wok antes de usarlo. Con el tiempo irá apareciendo una patina natural en la superficie interior. Esta patina protege el acero al carbono para evitar que se oxide y hace que los alimentos se despeguen fácilmente al cocinar
- Mango de madera Ken Hom con anilla para colgar
- Flad udvendig bund velegnet til brug på gas-, el- og keramiske kogeplader, inklusive induktion
- Tåler metalredskaber
- 10 años de garantía



## EXCELLENCE UNCOATED CARBON STEEL WOKS

**DE**

- Traditionell unbeschichteter Wok aus gehärtetem Karbonstahl zum Einbrennen
- Schutzschicht entfernen und vor Gebrauch patinieren. Im Laufe der Zeit bildet sich an der Innenseite des Woks eine natürliche Patina. Diese schützt den Karbonstahl vor Rost und ermöglicht das gute Ablösen des Gebratenen aus dem Wok
- Holzgriff mit Ken-Hom-Markenaufschrift und Aufhängeöse
- Flacher Boden, geeignet für Gas-, Elektroherd und Ceran-Kochfelder, einschließlich Induktionsherd
- Für Metallutensilien geeignet
- 10 Jahre Garantie

**NL**

- Traditionele wok van zwaar, ongecoat koolstofstaal
- Verwijder de beschermende lak en brand de wok vóór gebruik in. In de loop van de tijd vormt zich op de binnenkant een natuurlijke patinalaag. Deze beschermt het koolstofstaal tegen roesten en voorkomt aanbakken voor een makkelijke bereiding
- Houten greep met de merknaam Ken Hom en ophanglus
- De van buiten afgevlakte bodem is geschikt voor gasfornuizen en elektrisch en keramisch koken, inclusief induktie
- Geschikt voor metalen kookgerei
- 10 jaar garantie

**IT**

- Wok tradizionale in acciaio al carbonio ad alto spessore senza rivestimento
- Rimuovere la laccatura protettiva e trattare prima dell'uso. Con il tempo, sulla superficie interna si formerà una patina naturale. Serve a proteggere l'acciaio al carbonio evitando che si arrugginisca e consente di rimuovere il cibo con facilità
- Manico in legno marchiato Ken Hom con gancio per appendere la pentola
- Fondo piatto adatto all'uso su piani cottura a gas, elettrici e in ceramica, inclusi i piani a induzione
- Utilizzabile con utensili in metallo
- 10 anni di garanzia

## EXCELLENCE



**20cm Non Stick Carbon Steel Mini Wok**

5011268 846083 · VE: 6

UVP: 34,95 €



**27cm Non Stick Carbon Steel Wok**

5011268 846113 · VE: 6

UVP: 39,95 €



**31cm Non Stick Carbon Steel Wok**

5011268 846144 · VE: 6

UVP: 44,95 €



**35cm Non Stick Carbon Steel Wok**

5011268 846175 · VE: 6

UVP: 59,95 €

KEN HOM

“ These woks represent the very best-in-class within my cookware range. The non-stick coating is superb, it heats up faster and needs less oil. Stir-fry cooking has never been easier! I love them and I’m sure you will too. ”

KEN HOM



**32cm Carbon Steel Wok**

5011268 846205 · VE: 6

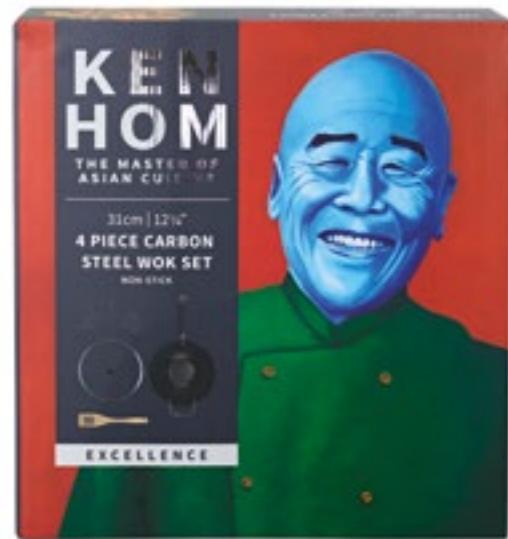
UVP: 49,95 €



**36cm Carbon Steel Wok**

5011268 846236 · VE: 6

UVP: 59,95 €



**31cm Non Stick Carbon Steel 4 Piece Wok Set**

5011268 846298 · VE: 4

UVP: 89,95 €





KH512

**Bamboo Chopsticks, set of 4**

5011268 838224 · VE: 4

UVP: 9,95 €

**GB**

- Chopsticks, Set of 4
- Pack of 4 reusable bamboo chopsticks
- The traditional way to eat and enjoy Asian cuisine
- Length: 26cm / 10"

**FR**

- Baguettes, lot de 4
- Lot de 4 baguettes en bambou réutilisables
- La façon traditionnelle de manger et d'apprécier la cuisine asiatique
- Longueur: 26cm / 10"

**DE**

- Essstäbchen, 4er-Set
- Packung mit 4 Mehrweg-Essstäbchen aus Bambusholz
- Die traditionelle Art, asiatische Gerichte zu essen und zu genießen
- Länge: 26cm / 10 Zoll

**NL**

- Set van 4 eetstokjes
- Set van 4 herbruikbare bamboe-eetstokjes
- De traditionele manier voor het eten en genieten van Aziatische gerechten.
- Lengte: 26cm

**DK**

- Spisepinde, sæt med 4
- Pakke med 4 genanvendelige spisepinde af bambus
- D en traditionelle måde til at spise og nyde asiatisk mad
- Længde: 26cm / 10"

**ES**

- Palillos, juego de 4 unidades
- Paquete de 4 palillos de bambú reutilizables
- La forma tradicional de comer y disfrutar de la cocina asiática
- Longitud: 26cm / 10"

**FI**

- Syömäpuikot, 4 kpl
- Pakkauksessa 4 monikäyttöistä bambusta valmistettua syömäpuikkoo
- Perinteinen tapa syödä ja nauttia aasialaista ruokaa
- Pitius: 26cm / 10"

**IT**

- Bastoncini, set di 4
- Confezione di 4 bastoncini in bambù riutilizzabili
- Il modo tradizionale per mangiare e gustarsi i piatti della cucina asiatica
- Lunghezza: 26cm / 10"

## NOTES



KH515

**Wire Skimmer**

5011268 837227 · VE: 6

UVP: 19,95 €

**GB**

- Stainless steel and beech.
- Ideal for skimming, straining and frying.
- Suitable for use in woks. (Please check with wok manufacturer for suitability with non-stick coating)
- Handwash with warm soapy water and dry thoroughly.

**FR**

- Acier inoxydable et hêtre.
- Parfait pour écumer, égoutter et frire.
- Peut être utilisée dans les woks. (Veuillez vérifier auprès du fabricant du wok qu'elle peut être utilisée sur un revêtement antiadhérent)
- Laver à l'eau chaude savonneuse et sécher soigneusement.

**DE**

- Schaumlöffel aus Edelstahl und Buchenholz.
- Ideal für das Abschöpfen, Abgießen und Braten.
- Für den Gebrauch in Woks geeignet. (Erkundigen Sie sich bitte beim Hersteller hinsichtlich der Eignung bei einer Antihaftbeschichtung.)
- Mit warmem Seifenwasser von Hand spülen und gründlich abtrocknen.

**NL**

- Roestvrij staal en beukenhout
- Ideaal voor afschuimen, afscheppen en het uitnemen van gefrituurde gerechten.
- Geschikt voor gebruik in een wok. (Controleer de instructies van de wokfabrikant voor gebruik met antiaanbaklaag)
- Was met de hand en warm zeepwater, droog daarna zorgvuldig af.

**DK**

- Rustfrit stål og bøgetræ.
- Ideel til at skimme, si og stege.
- Velegnet til brug med wok. (Undersøg først, om redskaberne kan bruges sammen med en wok med non-stick-belægning)
- Vaskes i hånden med sæbevand og tørres derefter grundigt.

**ES**

- Acero inoxidable y madera de haya.
- Ideal para escurrir, colar y freír.
- Apto para woks. (Por favor, consulte con el fabricante del wok su idoneidad con revestimientos no antiadherentes)
- Lavar a mano con agua jabonosa caliente y secar bien.

**FI**

- Ruostumatonta terästä ja pyökkiä.
- Sopii vaahdon poistamiseen, sivilöintiin ja uppopaistamiseen.
- Sopii käytettäväksi wok-pannulla. (Tarkasta wok-pannun ohjeista niiden sopivuus käyttöön pinnoitetulla pannulla)
- Pese käsin lämpimällä saippuavedellä ja kuivaa huolellisesti.

**IT**

- Acciaio inox e legno di faggio.
- Ideale per schiumare, colare e friggere.
- Indicato per padelle wok. (Verificare con il relativo produttore la compatibilità con il rivestimento antiaderente)
- Lavare a mano con acqua tiepida e sapone, e asciugare accuratamente.

## NOTES

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

 SWISSMAR®  
SINCE 1983

2023 / 2024  
Collection

[www.swissmar.com](http://www.swissmar.com)



 SWISSMAR®  
SINCE 1983

*Shucker Daddy*

# Die Marke SWISSMAR

Swissmar bietet seit 1983 Qualitätsprodukte zu leistungsstarken Preisen an. Vor knapp 40 Jahren ist der Schweizer Daniel Oehy nach Canada ausgewandert, um europäischen Marken eine Plattform zu schaffen, ihre Produkte im amerikanischen und kanadischen Markt zu vertreiben. Aus der klassischen Handelsagentur, die heute noch besteht, ist die Marke Swissmar entstanden, die Raclettes, Fondues, Weinzubehör, Bambusbretter, Käsemesser und weitere zur Schweiz passende Themen aufgreift.

**201** Swissmar Fondu

**207** Swissmar Fondu Accessories

**210** Swissmar Raclette Party Grills & Accessories

**213** Swissmar Cheese Knives & Accessories

**218** Shucker Paddy Oyster Gear

**220** Spice Accessories



## GRUYÈRE Fondu-Set und Heidi Fondu-Set

- Authentische Schweizer Fondu-Sets für eine echtes Schweizer Traditionsgericht
- Der Keramiktopf kann auf dem Kochfeld, im Backofen, in der Mikrowelle und auf traditionellen Fondu-Rechauds verwendet werden
- Set enthält: Fondu-Topf aus Keramik 23 cm Durchmesser und 2,65 L Fassungsvermögen, Rechaud aus Schmiedeeisen mit Tablett und Pastenbrenner aus Edelstahl, 6 Käsefondu-Gabeln



### GRUYÈRE Fondu-Set, 9-teilig

Art.-Nr.: F66901  
EAN: 056975023643  
UVP: 129,95 €  
VE: 2 Stk.

### GRUYÈRE Fondu-Topf

Art.-Nr.: F65028  
EAN: 056975023698  
UVP: 64,95 €  
VE: 2 Stk.

### HEIDI Fondu-Set, 9-teilig

Art.-Nr.: F66885  
EAN: 056975026972  
UVP: 129,95 €  
VE: 2 Stk.

### HEIDI Fondu-Topf

Art.-Nr.: F65085  
EAN: 056975026989  
UVP: 64,95 €  
VE: 2 Stk.

## LUGANO Gusseisen Fondu-Set

Der Topf hat die Form eines Schweizer Caquelons und eignet sich daher perfekt für die Zubereitung von Käsefondu. Gusseisen sorgt für eine gleichmäßige Wärmeverteilung.

- Sorgt für gleichmäßige Wärmeverteilung
- Kann auf allen Herdarten inklusive Induktion verwendet werden
- Einfach zu reinigen, da innen emailliert
- Set enthält: Fondu-Topf aus Gusseisen 24 cm Durchmesser und 2 L Fassungsvermögen, Rechaud aus Schmiedeeisen mit Tablett und Pastenbrenner aus Edelstahl, 6 Käsefondu-Gabeln



### LUGANO Gusseisen Fondu-Set, 9-teilig, Schwarz matt

Art.-Nr.: KF-66513 Schwarz  
EAN: 056975003829  
UVP: 139,95 €  
VE: 2 Stk.

### LUGANO Gusseisen Fondu-Topf, Schwarz matt

Art.-Nr.: F65003 Schwarz  
EAN: 056975010971  
UVP: 69,95 €  
VE: 2 Stk.

### LUGANO Gusseisen Fondu-Set, 9-teilig, Kirschrot

Art.-Nr.: KF-66517 Rot  
EAN: 056975016287  
UVP: 139,95 €  
VE: 2 Stk.

### LUGANO Gusseisen Fondu-Topf, Kirschrot

Art.-Nr.: F65004 Rot  
EAN: 056975016539  
UVP: 69,95 €  
VE: 2 Stk.

## SIERRA Gusseisen Fondue-Set

Swissmar Fondue-Sets aus Gusseisen bieten ein Höchstmaß an Vielseitigkeit. Zusätzlich zu ihrer dekorativen Farbpalette sind sie ideal für Fleisch-, Käse- und Schokoladenfondue. Die Töpfe aus Gusseisen sorgen für eine gleichmäßige Wärmeverteilung und sind daher ideal für das Kochen bei hohen und niedrigen Temperaturen.

- Am besten geeignet für Fleischfondue, kann aber auch für Käse- oder Schokoladenfondue verwendet werden, einfach dazu den Spritzschutz entfernen
- Sorgt für eine gleichmäßige Wärmeverteilung, ideal zum Kochen bei hohen und niedrigen Temperaturen
- Kann auf allen Herdarten inklusive Induktion verwendet werden
- Der gusseiserne Topf kann auch auf anderen Wärmequellen verwendet werden, zum Beispiel im Backofen
- Einfach zu reinigen, da innen emailliert
- Set enthält: Fondue-Topf aus Gusseisen 17 cm Durchmesser und 1,6 L Fassungsvermögen, Abnehmbarer Spritzschutz, Rechaud aus Gusseisen mit Holzsockel-naturbelassen, Pastenbrenner aus Edelstahl, 6 Fleischfondue-Gabeln, farbcodiert

**SIERRA Gusseisen Fondue-Set  
12-teilig, Schwarz metallic**

Art.-Nr.: F66708 Schwarz metallic  
EAN: 056975031662  
UVP: 119,95 €  
VE: 2 Stk.



**SIERRA Gusseisen Fondue-Set  
12-teilig, Kirsche**

Art.-Nr.: F66705 Kirsche  
EAN: 056975016553  
UVP: 119,95 €  
VE: 2 Stk.



## LUCERNE Gusseisen Fondue-Set

Der Topf hat die Form eines Schweizer Caquelons und eignet sich daher perfekt für die Zubereitung von Käsefondue. Gusseisen sorgt für eine gleichmäßige Wärmeverteilung.

- Sorgt für gleichmäßige Wärmeverteilung
- Kann auf allen Herdarten inklusive Induktion verwendet werden
- Einfach zu reinigen, da innen emailliert
- Set enthält: Fondue-Topf aus Gusseisen 24 cm Durchmesser und 2 L Fassungsvermögen, Rechaud aus Schmiedeeisen mit Tablett und Pastenbrenner aus Edelstahl, 6 Käsefondue-Gabeln

**LUCERNE Gusseisen  
Fondue-Set,  
9-teilig, Schwarz matt**

Art.-Nr.: F66542 Schwarz matt  
EAN: 056975003829  
UVP: 149,95 €  
VE: 2 Stk.



**LUCERNE Gusseisen  
Fondue-Set,  
9-teilig, Rot**

Art.-Nr.: F66540 Rot  
EAN: 056975016287  
UVP: 149,95 €  
VE: 2 Stk.



## LAUSANNE Edelstahl Fondue-Set

Dieses Mehrzweck-Fondue hat einen Keramikeinsatz, der wie ein doppelter Kessel funktioniert, sodass Sie dieses Fondue für 3 verschiedene Arten von Fondues verwenden können Fleisch, Käse und Schokolade. Fleischfondue - Nehmen Sie einfach den weißen Keramikeinsatz heraus, setzen Sie den Spritzschutz ein und schon können Sie ein Fleischfondue zubereiten! Käse- und Schokoladenfondue - Für Käse- und Schokoladenfondue geben Sie Wasser in den Fonduetopf, setzen den weißen Keramikeinsatz in den Fondue-Topf ein und schon kann es losgehen!

- Set enthält: Fondue-Topf aus Edelstahl kupferbeschichtet 20,5 cm für Fleischfondue 1,8 L, Keramikeinsatz 20,5 cm für Käse- und Schokoladenfondue 1,25 L, Spritzschutz für Fleischfondue, 6 nummerierte Fleischfondue-Gabeln aus Edelstahl, Rechaud aus Edelstahl kupferbeschichtet und Pastenbrenner aus Edelstahl

**LAUSANNE Fondue-Set Kupfer  
11-teilig**

Art.-Nr.: F66415  
EAN: 056975026415  
UVP: 179,95 €  
VE: 1 Stk.



**LAUSANNE Keramikeinsatz**

Art.-Nr.: F65105  
EAN: 056975015334  
UVP: 18,95 €  
VE: 2 Stk.



## AROSA Edelstahl Fondue-Set

Ideal für Öl/Brühe, Käse- und Schokoladenfondues. Das Set enthält einen herausnehmbaren Keramikeinsatz, der als Wasserbad für Käse- und Schokoladenfondue dient. Einfach den weißen Keramikeinsatz herausnehmen, den Spritzschutz einsetzen und schon kann es losgehen mit einem Fleischfondue! Für Käse- und Schokoladenfondue Wasser in den Fonduetopf geben, den weißen Keramikeinsatz in den Fondue-Topf einsetzen und schon können Sie eine leckeres Käse- oder Schokoladenfondue zubereiten!

- Set enthält: Fondue-Topf aus Edelstahl 20,5 cm für Fleischfondue 1,5 L, Keramikeinsatz 20,5 cm für Käse- und Schokoladenfondue 1,0 L, Spritzschutz für Fleischfondue, 6 nummerierte Fleischfondue-Gabeln aus Edelstahl, Rechaud und Pastenbrenner aus Edelstahl

**AROSA Fondue-Set Edelstahl  
11-teilig**

Art.-Nr.: F66417  
EAN: 056975022417  
UVP: 129,95 €  
VE: 2 Stk.



**AROSA Keramikeinsatz**

Art.-Nr.: F65107  
EAN: 056975015341  
UVP: 18,95 €  
VE: 2 Stk.



## ZÜRI Edelstahl Fondue-Set

Dieses Mehrzweck-Fondue hat einen Keramikeinsatz, der wie ein doppelter Kessel funktioniert, sodass Sie ein Fondue für 3 verschiedene Arten von Fondues verwenden können Fleisch, Käse und Schokolade. Fleischfondue - Nehmen Sie einfach den weißen Keramikeinsatz heraus, setzen Sie den Spritzschutz ein und schon können Sie ein Fleischfondue zubereiten! Käse- und Schokoladenfondue - Für Käse- und Schokoladenfondue geben Sie Wasser in den Fonduetopf, setzen den weißen Keramikeinsatz in den Fonduetopf ein und schon kann es losgehen!

- Set enthält: Fonduetopf aus Edelstahl 20,5 cm für Fleischfondue 2,2 L, Keramikeinsatz 20,5 cm für Käse- und Schokoladenfondue 1 L, Spritzschutz für Fleischfondue, 6 nummerierte Fleischfondue-Gabeln aus Edelstahl, Rechaud und Pastenbrenner aus Edelstahl



### ZÜRI Fondue-Set Edelstahl, 11-teilig

Art.-Nr.: F66919  
EAN: 056975049193  
UVP: 139,95 €  
VE: 2 Stk.



## GLOW Schokoladenfondue

Das Schokoladenfondue wurde in den 1960er Jahren von einem in New York lebenden Schweizer Küchenchef erfunden und ist die perfekte Art, eine Dinnerparty aufzupeppen. Es ist praktisch mühelos zuzubereiten, und Ihre Gäste können sich daran beteiligen und ein lustiges und köstliches Schokoladendessert in entspanntem Tempo genießen.

- Set enthält: Fonduetopf und Rechaud aus Keramik 280 ml Fassungsvermögen, 4 Fondue-Gabeln 15 cm aus Edelstahl, 1 Teelicht
- Spülmaschinen-, Mikrowellen- und Backofenfest
- In Geschenkverpackung

### GLOW Schokoladenfondue 7-teilig, Weiß

Art.-Nr.: F66322  
EAN: 056975019622  
UVP: 21,95 €  
VE: 6 Stk.

#### Servier-Tipps:

- Obst: Erdbeeren, Bananen, Äpfel, Birnen
- Löffelbiskuit, knusprige Waffeln
- Marshmallows, Rice Krispies
- Trockenfrüchte, Müsliriegel, Brownies



## INDULGE Schokoladenfondue Becher-Set

- Set enthält: Fondue Becher aus Keramik 120 ml Fassungsvermögen, 2 Fondue-Gabeln 14 cm, 1 Teelicht
- Spülmaschinen-, Mikrowellen- und Backofenfest
- In Geschenkverpackung



### INDULGE Schokoladenfondue Becher-Set 4-teilig, Schwarz

Art.-Nr.: F66328 Schwarz  
EAN: 056975034793  
UVP: 16,95 €  
VE: 6 Stk.

### INDULGE Schokoladenfondue Becher-Set 4-teilig, Weiss

Art.-Nr.: KF-66327 Weiss  
EAN: 056975034786  
UVP: 16,95 €  
VE: 6 Stk.

## SWEETHEART Chocolate Fondue Becher-Set

- Fondue-Becher aus Keramik 125ml Fassungsvermögen, 2 Fonduegabeln 10 cm, 1 Teelicht
- Spülmaschinen-, Mikrowellen- und Backofenfest
- In Geschenkverpackung



### SWEETHEART Chocolate Fondue Becher-Set

**4-teilig, Rot**

Art.-Nr.: F12066  
EAN: 056975043528  
UVP: 16,95 €  
VE: 6 Stk.

## NOSTALGIA Schokoladen Fondue Becher Set

- Fondue-Becher aus Keramik 125ml Fassungsvermögen, 2 Fonduegabeln 10 cm, 1 Teelicht
- Spülmaschinen-, Mikrowellen- und Backofenfest
- In Geschenkverpackung



### NOSTALGIA Chocolate Fondue Becher-Set

**4-teilig, Weiss**

Art.-Nr.: F12064  
EAN: 056975043504  
UVP: 16,95 €  
VE: 6 Stk.

## RUBIK Schokoladen Fondue Set

Perfekt für Fondue oder Dips.

Exquisites, modernes Design, multifunktionales Set, Komponenten können zusammen oder separat verwendet werden.

- 300 ml Fassungsvermögen (Schüssel)
- 120 ml Fassungsvermögen (Servierschalen)
- 4 weiße Servierschalen aus Keramik, 1 weiße Keramikschüssel, 1 weißer Keramikständer, Teelicht für niedrige Flamme, 1 Serviertablett aus Bambus, 4 Fonduegabeln aus Bambus
- Spülmaschinen-, Mikrowellen- und Backofenfest
- In Geschenkverpackung



### RUBIK Schokoladen Fondue Set

**12-teilig**

Art.-Nr.: F66329  
EAN: 056975034779  
UVP: 59,95 €  
VE: 6 Stk.



## Fondue- und Raclette-Teller aus Porzellan

- Set à 4 Teller aus Porzellan weiß in eckig oder rund
- Perfekt für Fondue, Raclette, Sushi oder andere Vorspeisenideen
- 5 Unterteilungen zur Trennung von rohem und gekochtem Fleisch und Dip-Saucen



### Fondue- und Raclette-Teller aus Porzellan Weiß, Set à 4 Stück, quadratisch

Art.-Nr.: F77103  
EAN: 056975027337  
UVP: 59,95 € Set à 4 Stück  
VE: 1 Stk.



### Fondue- und Raclette-Teller aus Porzellan Weiß, Set à 4 Stück, rund

Art.-Nr.: F77105  
EAN: Rund: 056975027306  
UVP: 59,95 € Set à 4 Stück  
VE: 1 Stk.



## Fleischfondué-Gabeln Set, Schwarz oder Kunsthholz

- 2 scharfe Zinken mit zusätzlichen Widerhaken zum Festhalten des Fleisches
- Hitzebeständiger Griff mit Stiel aus Edelstahl
- Stiel mit 5 mm Durchmesser
- Schwarze Griffe sind nummeriert



**Fleischfondué-Gabeln  
Set à 6 Stück, Schwarz**

Art.-Nr.: F79204  
EAN: 056975792044  
UVP: 19,95 €  
VE: 6 Stk.

**Fleischfondué-Gabeln  
Set à 6 Stück, Kunsthholz Braun**

Art.-Nr.: F79202  
EAN: 056975792020  
UVP: 24,95 €  
VE: 6 Stk.



## Käsefondué-Gabeln Set, Schwarz oder Kunsthholz

- 3 Zinken mit leichter Krümmung zum Festhalten von Brot
- Hitzebeständiger Griff mit Stiel aus Edelstahl
- Stiel mit 5 mm Durchmesser
- Schwarze Griffe sind nummeriert



**Käsefondué-Gabeln  
Set à 6 Stück, Schwarz**

Art.-Nr.: F79203 Schwarz  
EAN: 056975792037  
UVP: 19,95 €  
VE: 6 Stk.

**Käsefondué-Gabeln  
Set à 6 Stück, Kunsthholz Braun**

Art.-Nr.: F79201 Kunsthholz  
EAN: 056975015266  
UVP: 24,95 €  
VE: 6 Stk.



**Geneva Party Raclette für 4 Personen**

**GENEVA** Party Raclette für 4 Personen  
mit antihaftbeschichteter Grillplatte  
aus Aluminium, silber

Art.-Nr.: KF-74020AG  
EAN: 5061005671058  
UVP: 119,95 €  
VE: 4 Stk.



**Raclette Pfännchen**  
Antihaltbeschicht, für Geneva Party  
Raclette für 4 Personen, Set à 2 Stück

Art.-Nr.: KF74008D  
EAN: 061005671140  
UVP: 12,95 €  
VE: 4 Stk.

**NORDIC faltbares Candlelight Raclette**

Dieses innovative Candlelight-Raclette hebt den Schweizer Raclette-Spaß auf ein neues Level. Das kompakte Design macht den Raclette-Genuss einfach. Auf der Terrasse, beim Picknick, beim Camping oder bei jedem anderen Abenteuer. Unter Verwendung von Teelichten können Sie köstlichen Raclette-Käse schmelzen lassen. Genießen Sie das echte Schweizer Erlebnis mit Kartoffeln und Brot oder werden Sie kreativer und fügen Sie Crackern oder einem Sandwich goldgelb, geschmolzenen Käse hinzu. Angetrieben von 3 Teelichte wird kein Strom benötigt, wodurch es vollständig autark und sehr sparsam im Gebrauch ist. Das Rechaud lässt sich zur einfachen Aufbewahrung und zum Transport auf die Hälfte seiner Größe zusammenfalten.

- Set enthält: 3 Teelichte, Rechaud aus schwarzem Stahl (lässt sich zur einfachen Aufbewahrung und zum Transport auf die Hälfte seiner Größe zusammenfalten), 1 antihaftbeschichtetes Raclette Pfännchen, 1 hitzebeständiger Spachtel
- Das Raclette Pfännchen und der Spachtel sind spülmaschinengeeignet

**NORDIC faltbares Candlelight Raclette**

Art.-Nr.: KF-00536  
EAN: 056975024336  
UVP: 19,95 €  
VE: 6 Stk.

**Geneva Party Raclette für 8 Personen**

**Geneva Party Raclette für 8 Personen**  
mit antihaftbeschichteter Grillplatte  
aus Aluminium, silber

Art.-Nr.: KF-78020AG  
EAN: 5061005671072  
UVP: 179,95 €  
VE: 2 Stk.



**Raclette Pfännchen**  
Antihaltbeschicht für Geneva Party  
Raclette für 8 Personen, Set à 2 Stück

Art.-Nr.: KF78008D  
EAN: 061005671119  
UVP: 12,95 €  
VE: 8 Stk.



**Spatel Set à 4 Stück**

Art.-Nr.: KF77019  
EAN: 056975005519  
UVP: 21,95 €  
VE: 6 Stk.

**Zangen Set à 4 Stück**

Art.-Nr.: KF-77022  
EAN: 056975770226  
UVP: 19,95 €  
VE: 6 Stk.

**Käsemesser-Set aus Edelstahl**

Die klassische Edelstahlkollektion kombiniert einen einfachen, ergonomischen Griff mit einer Vielzahl von Spezialklingen, die für bestimmte Käsesorten geeignet sind.

Stellen Sie sich eine Auswahl an reifen und köstlichen Käsesorten vor, präsentiert auf einem schönen Schieferbrett, gepaart mit speziell entworfenen Käsemessern zum Schneiden und Servieren von Käse ... das ist echter Swissmar-Stil.

Mit diesem Set zum Schneiden und Servieren von Käse, können Sie Ihre Gäste stilvoll bewirten. Jedes Messer ist ergonomisch geformt und aus Edelstahl gefertigt.

- Set enthält: Weichkäsemesser, Käsegabel, Hartkäsemesser, Hartkäsebrecher

**Käsemesser-Set aus Edelstahl, 4-teilig**

Art.-Nr.: SK8214SS  
EAN: 056975015914  
UVP: 44,95 €  
VE: 6 Stk.

**Käsemesser-Set aus Edelstahl**

Mit diesem Set zum Schneiden und Servieren von Käse, können Sie Ihre Gäste stilvoll bewirten. Jedes Messer ist ergonomisch geformt und aus Edelstahl gefertigt.

- Set enthält: Weichkäsemesser, Käsehobel, Käsebeil

**Käsemesser-Set aus Edelstahl, 3-teilig**

Art.-Nr.: SK8703SS  
EAN: 056975088703  
UVP: 64,95 €  
VE: 6 Stk.



## Käsemesser-Set aus Edelstahl mit Akaziengriffen

Verleihen Sie Ihrer nächsten Käseplatte etwas Eleganz. Schöne Griffe aus Akazienholz zieren diese funktionellen Käsemesser, die speziell für die Verwendung für Käse entwickelt wurden.

- Set enthält: Hartkäsemesser, Weichkäsemesser, Parmesanbrecher

### Käsemesser-Set aus Edelstahl mit Akaziengriffen, 3-teilig

Art.-Nr.: SK8704AC  
EAN: 056975025128  
UVP: 29,95 €  
VE: 6 Stk.



## Käsebeil

- Das Käsebeil ist perfekt für Hartkäse wie Cheddar, Havarti, Schweizer oder Colby
- Perfektes Werkzeug zum Würfeln von Käse und Schneiden von Hartkäsesorten
- Einteilige Konstruktion aus Edelstahl mit Hohlgriff
- Gesamtlänge: 19,5 cm



### Käsebeil

Art.-Nr.: SK8036SS  
EAN: 056975013736  
UVP: 21,95 €  
VE: 6 Stk.

## Universal Käsemesser

- Das Universal-Käsemesser ist ideal für alle Käsesorten
- Sanft geschwungene Klinge für leichtes Schneiden und einer Gabel an der Spitze zum Aufnehmen der geschnittenen Käsestücke
- Einteilige Konstruktion aus Edelstahl mit Hohlgriff
- Gesamtlänge: 21 cm

### Universal Käsemesser

Art.-Nr.: SK8018SS  
EAN: 056975012418  
UVP: 19,95 €  
VE: 6 Stk.



## Weichkäsemesser

- Das Weichkäsemesser ist ideal für Chevre, Brie und Camembert
- Mit Löchern in der Klinge, die das Festkleben des Käses verhindern, und einer scharfen Klinge, die durch die äußere Rinde schneidet, ohne den weichen Käse im Inneren zu zerdrücken
- Einteilige Konstruktion aus Edelstahl mit Hohlgriff
- Gesamtlänge: 24 cm

### Weichkäsemesser

Art.-Nr.: SK8034SS  
EAN: 056975013934  
UVP: 21,95 €  
VE: 6 Stk.



## Käsehobel

- Der Käsehobel eignet sich perfekt zum Reiben von Cheddar, Schweizer Käse oder Monterey Jack
- Perfektes Werkzeug zum Abschneiden gleichmäßiger Käsescheiben
- Einteilige Konstruktion aus Edelstahl mit Hohlgriff
- Gesamtlänge: 22,5 cm

### Käsehobel

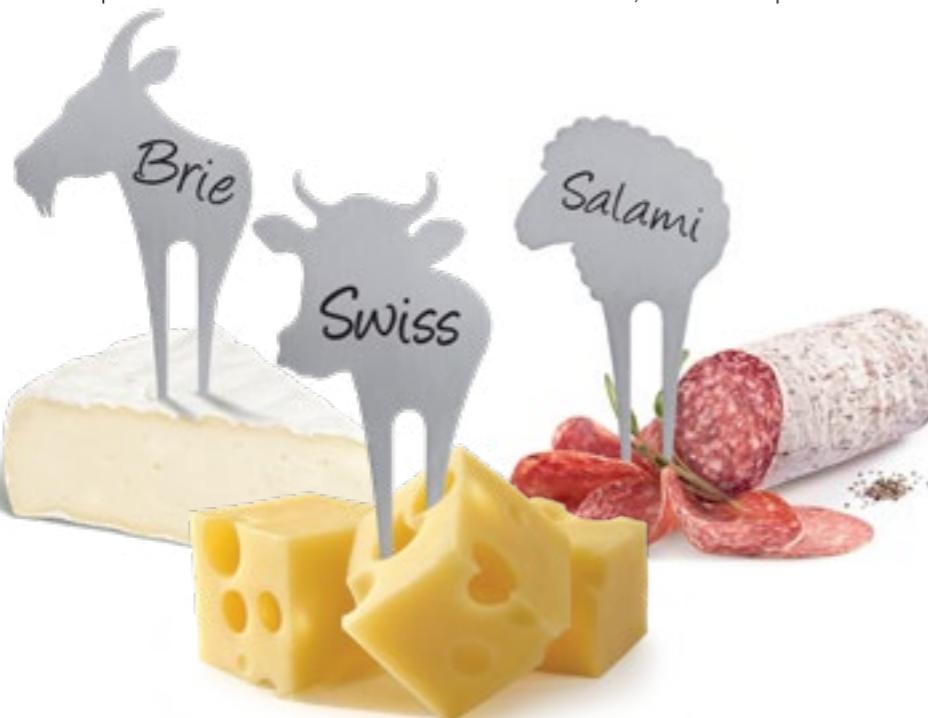
Art.-Nr.: SK8037SS  
EAN: 056975012937  
UVP: 22,95 €  
VE: 6 Stk.



## Käse Picks aus Edelstahl

Verleihen Sie Ihrer nächsten Käseplatte mit diesen dekorativen Käsepicks aus Edelstahl etwas Spaß. Doppelte Gabelzinken halten sicher an Käsestücken, Aufschmitt oder Vorspeisen. Verwenden Sie einen abwaschbaren Marker, um die Käsepicks mit der Käsesorte zu beschriften.

- Aus 1,5 mm Edelstahl
- Doppelte Gabelzinken
- 3er Set Kuh, Ziege und Schaf



**Kuh**  
Art.-Nr.: CP117  
EAN: 056975031884  
UVP: 5,45 €  
VE: 6 Stk.



**Ziege**  
Art.-Nr.: CP118  
EAN: 056975031891  
UVP: 5,45 €  
VE: 6 Stk.



**Schaf**  
Art.-Nr.: CP119  
EAN: 056975031907  
UVP: 5,45 €  
VE: 6 Stk.



## Käse Picks Display - 24 teilig

12 Stück Kuh, 6 Stück Ziege und 6 Stück Schaf  
15,24 x 16,94 x 8,89 cm  
Art.-Nr.: CPCDU24  
EAN 056975034892  
UVP: 130,80 €  
VE: 1 Stk.



## Käse Picks Set – 3-teilig inkl. Stift

Kuh, Ziege, Schaf  
12 x 18.4 x 0.5 cm / 4.75 x 7.25 x 0.2 in  
Art.-Nr.: CP120  
EAN 056975031914  
UVP: 14,95 €  
VE: 6 Stk.



## GIROUETTE Käse- und Schokoladenschaber

- Unterteil aus Edelstahl/Holz
- Im Unterteil sind Stifte integriert, um Käse oder Schokolade sicher zu halten
- Scharfe Klinge am schwenkbaren Griff raspelt Käse oder Schokolade dünn
- Inklusive Edelstahlform zum Formen von geschmolzener Schokolade
- Kunststoffhaube zum Frischhalten von Käse und Schokolade

### Giroquette - Käse- und Schokoladenschaber

Art.-Nr.: S3300  
EAN: 056975032300  
UVP: 69,95 €  
VE: 2 Stk.



## Käsehalter aus Edelstahl

- Hergestellt aus Edelstahl matt gebürstet
- Mit diesem praktischen dreizinkigen Werkzeug lässt sich Käse beim Servieren oder Schneiden leicht festhalten

### Käsehalter aus Edelstahl

Art.-Nr.: SK3624SS  
EAN: 056975031624  
UVP: 16,95 €  
VE: 6 Stk.



## SHUCKER PADDY Austernmesser

Eine Kollektion von Produkten, die exklusiv in Zusammenarbeit mit Patrick McMurray BPHE Weltmeister im Austernschälen und Guiness-Rekordhalter für 39 geöffnete Austern in 1 Minute. Das Shucker Paddy Original Oyster Knife ist das Ergebnis dreijähriger Experimente.

Der Griff des Messers liegt wie eine Pistole in der Hand, die 3 Zoll/7,62 cm große, gekerbte Klinge aus rostfreiem Edelstahl befindet sich an der Stelle des Pistolenlaufs, mit geschliffenen Kanten oben und unten. Zwei Achsen, eine an der Klinge, die andere am Pistolengriff. Diese zwei Achsen verleihen dem Messer eine viel größere Hebelwirkung unter weniger Kraftaufwand. Das Ergebnis: Ein Austernmesser, mit dem Sie sich wohlfühlen, ob professionell oder zu Hause.



### Einzigartiges Design

Das einzigartige ergo-dynamische Dual Axis Pistolengriff-Design hält den Unterarm in einer Linie mit der Klinge für maximale Kraftübertragung. Zweiachsiger Hebel = weniger Kraftaufwand beim Austern öffnen.



### Sicherheit

Integrierter Fingerschutz und rutschfester Griff bieten hervorragenden Schutz beim Schälen. Leichter, schlagfester spritzgegossener, rutschfester PP-Griff bietet höchste Qualität.



### Vielseitigkeit

Beidhändig - Geeignet für Links- oder Rechtshänder.

### SHUCKER PADDY Original Austernmesser schwarz

Art.-Nr. SK2013BK  
EAN: 056975043832  
UVP: 21,95 €  
VE: 6 Stk.



### SHUCKER PADDY Original Austernmesser gelb

Art.-Nr. SK2013YL  
EAN: 056975043283  
UVP: 21,95 €  
VE: 6 Stk.



## SHUCKER PADDY Malpeque Austernmesser

Die Malpeque-Austern gehören zu den bevorzugten Austern von Austernliebhabern auf der ganzen Welt. Sie wird von vielen als „die Beste der Welt“ bezeichnet.

### SHUCKER PADDY Malpeque Austernmesser schwarz

Art.-Nr. SK2018BK  
EAN: 056975032034  
UVP: 21,95 €  
VE: 6 Stk.



### SHUCKER PADDY Malpeque Austernmesser gelb

Art.-Nr. SK2018YL  
EAN: 056975032041  
UVP: 21,95 €  
VE: 6 Stk.



## SHUCKER PADDY Austernplatte

Der Holzpuck bietet die ideale Oberfläche zum Schälen der Auster, die Platte fängt den Saft und die Schalen beim Schälen auf. Servieren Sie frisch geschälte Austern auf einem Eisbett. Die Edelstahlplatte ist backofenfest und damit perfekt für überbackene Austern • Set enthält: Edelstahl Austernplatte, Holzpuck.



### Shucker Paddy Austernplatte, Set 2-teilig silber

Art.-Nr. SK2013TP  
EAN: 05697503548  
UVP: 54,95 €  
VE: 5 Stk.



## SHUCKER PADDY 4-in-1 Schälwerkzeug

Das 4-in-1 Schälwerkzeug ist hervorragend geeignet für alle Austernliebhaber, vom professionellen Schäler bis zum aufstrebenden Enthusiasten. Hergestellt aus hochwertigem, langlebigem Edelstahl. Ergonomisches Design für Rechts- und Linkshänder geeignet.

### SHUCKER PADDY 4-in-1 Schälwerkzeug

Art.-Nr. SK2018MP  
EAN: 056975031990  
UVP: 15,95 €  
VE: 6 Stk.



Slotted screw driver



Cap lifter



Oyster tool



Clam tool

## PALERMO Salztopf aus Olivenholz und NAPOLI Salztopf aus Olivenholz

Olivenholz ist eines der am besten gehüteten Geheimnisse der Welt.

- Starkes, langlebiges Holz mit hoher Dichte
- Aus einem einzigen Stück Holz geschnitten, was jedes Stück zu einem echten Unikat macht
- Schöne Maserung aus dunkelbraunen Streifen, ergänzt durch hellere gelbe Splintstreifen
- Maserung und Farbe werden mit zunehmendem Alter satter und dunkler
- Echtes italienisches Olivenholz
- Natürliches Design und mediterranes Flair
- Perfekt für die Aufbewahrung von Meersalz und Kräutern
- Salztopf PALERMO mit Magnet Deckel (OLBX02) 12,5 cm x 6,5 cm|Inhalt 130 ml/125 gr
- Salztopf NAPOLI mit abnehmbarem Deckel (OLBX03) 7 cm x 5,5 cm|Inhalt 65 ml/62 gr



---

### PALERMO Salztopf aus Olivenholz

Art.-Nr.: OLBX02 Palermo  
EAN: 056975044167  
UVP: 59,95 €  
VE: 6 Stk.

---

### NAPOLI Salztopf aus Olivenholz

Art.-Nr.: OLBX03 Napoli  
EAN: 056975044174  
UVP: 29,95 €  
VE: 6 Stk.

### NOTIZEN

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

## VERTRIEB

### Philip Laumayer

Email: philip.laumayer@brandlands.eu

## VERTRIEB INNENDIENST

### Larissa Ohlberger

Email: larissa.ohlberger@brandlands.eu

### Bianca Langhans

Email: bianca.langhans@brandlands.eu

## BUCHHALTUNG

### Doreen Engler

Email: doreen.engler@brandlands.eu

SCHLESWIG-HOLSTEIN, HAMBURG,  
BREMEN, NIEDERSACHSEN

### Jörg Weiland

Fon: 0152 33752714

Email: joerg.weiland@handels-profi.de

MECKLENBURG-VORPOMMERN,  
BERLIN, BRANDENBURG,  
SACHSEN-ANHALT, SACHSEN,  
THÜRINGEN

### Holger Schadtle

Fon: 0172 2663751

Email: schadtle@aol.com

NORDRHEIN-WESTFALEN

### Peter Holm

Fon: 0175 2011291

Email: info@peterholm.de

RHEINLAND-PFALZ, HESSEN,  
SAARLAND

### Sven P. Rinker

Fon: 0171 6516312

Email: s.rinker@ha-rinker.de

BADEN-WÜRTTEMBERG

### Wolfgang Riedmiller

Fon: 0174 3133886

Email: w.riedmiller@hvwr.de

BAYERN

### Norbert Niklas

Fon: 0170 3833032

Email: info@handelsagentur-niklas.de

ÖSTERREICH

### CS Handel & Consulting e.U.

Antonia und Pauline Scheuringer

Fon: +43 650 9991739

Email: office@handel-cs.eu

Christoph Scheuringer

Fon: +43 664 9183630

Email: christoph@scheuringer.eu



# brandlands

Brandlands GmbH | Bahnhofsplatz 6 | 56410 Montabaur | www.brandlands.eu |  Member of the DKG

Email: info@brandlands.eu | Fon: 02602 8395160